

# Επίσημη Εφημερίδα

των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων

Έκδοση  
στην ελληνική γλώσσα

## Νομοθεσία

Περιεχόμενα

I Πράξεις για την ισχύ των οποίων απαιτείται δημοσίευση

- ★ Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2848/2000 του Συμβουλίου, της 15ης Δεκεμβρίου 2000, περί καθορισμού, για το 2001, για ορισμένα αποθέματα ιχθύων και ομάδες αποθεμάτων ιχθύων, των αλιευτικών δυνατοτήτων και συναφών όρων στα κοινοτικά ύδατα και, για τα κοινοτικά σκάφη, σε άλλα ύδατα όπου απαιτούνται περιορισμοί αλιευμάτων . . . . . 1

Τιμή: 19,50 EUR

EL

Οι πράξεις οι τίτλοι των οποίων έχουν τυπωθεί με ημίμαυρα στοιχεία αποτελούν πράξεις τρεχούσης διαχείρισεως που έχουν θεσπισθεί στο πλαίσιο της γεωργικής πολιτικής και είναι γενικά περιορισμένης χρονικής ισχύος.

Οι τίτλοι όλων των υπολοίπων πράξεων έχουν τυπωθεί με μαύρα στοιχεία και επισημαίνονται με αστερίσκο.

## I

(Πράξεις για την ισχύ των οποίων απαιτείται δημοσίευση)

**ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 2848/2000 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ****της 15ης Δεκεμβρίου 2000****περί καθορισμού, για το 2001, για ορισμένα αποθέματα ιχθύων και ομάδες αποθεμάτων ιχθύων, των αλιευτικών δυνατοτήτων και συναφών όρων στα κοινοτικά ύδατα και, για τα κοινοτικά σκάφη, σε άλλα ύδατα όπου απαιτούνται περιορισμοί αλιευμάτων**

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 3760/92 του Συμβουλίου, της 20ής Δεκεμβρίου 1992, για τη θέσπιση κοινοτικού συστήματος για την αλιεία και την υδατοκαλλιέργεια<sup>(1)</sup>, και ιδίως το άρθρο 8 παράγραφος 4,τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 66/98 του Συμβουλίου, της 18ης Δεκεμβρίου 1997, για τη θέσπιση ορισμένων μέτρων διατήρησης και ελέγχου που ισχύουν για τις αλιευτικές δραστηριότητες στην Ανταρκτική και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2113/96<sup>(2)</sup>, και ιδίως το άρθρο 21,

την πράξη προσχώρησης του 1994, και ιδίως τα άρθρα 121 και 122.

την πρόταση της Επιτροπής,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

(1) Σύμφωνα με το άρθρο 4 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 3760/92, το Συμβούλιο καλείται να καθορίσει, βάσει των διαθέσιμων επιστημονικών γνωματεύσεων, και ιδίως της έκθεσης της επιστημονικής, τεχνικής και οικονομικής επιτροπής αλιείας, τα αναγκαία μέτρα για την εξασφάλιση της ορθολογικής και υπεύθυνης εκμετάλλευσης των πόρων σε βιώσιμη βάση.

(2) Βάσει των όρων του άρθρου 8 παράγραφος 4 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 3760/92, το Συμβούλιο καθορίζει, σύμφωνα με το άρθρο 4 του κανονισμού αυτού, τα συνολικά επιτρεπόμενα αλιεύματα (ΤΑΚ) για κάθε τύπο αλιείας ή ομάδα τύπων αλιείας. Οι αλιευτικές δυνατότητες θα πρέπει να καταναμεθούν στα κράτη μέλη και στις τρίτες χώρες σύμφωνα με το άρθρο 8 παράγραφος 4 σημεία ii) και iv) του εν λόγω κανονισμού.

(3) Για να εξασφαλιστεί η αποτελεσματική διαχείριση των εν λόγω ΤΑΚ και ποσοστώσεων, θα πρέπει να καθοριστούν οι ειδικοί όροι που διέπουν τις αλιευτικές δραστηριότητες.

(4) Είναι αναγκαίο να θεσπιστούν οι αρχές και ορισμένες διαδικασίες αλιευτικής διαχείρισης σε κοινοτικό επίπεδο, ούτως ώστε τα κράτη μέλη να μπορούν να εξασφαλίσουν τη διαχείριση των σκαφών που φέρουν τη σημαία τους.

(5) Σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 847/96 του Συμβουλίου, της 6ης Μαΐου 1996, που αφορά τη θέσπιση συμπληρωματικών όρων για την ετήσια διαχείριση των ΤΑΚ και των ποσοστώσεων<sup>(3)</sup>, είναι αναγκαίο να σημειωθούν ποια είναι τα αποθέματα που υπόκεινται στα διάφορα μέτρα που καθορίζονται στον κανονισμό αυτό.(6) Σύμφωνα με τη διαδικασία που προβλέπεται στις συμφωνίες ή στα πρωτόκολλα περί αλιευτικών σχέσεων, η Κοινότητα πραγματοποίησε διαβουλεύσεις σχετικά με τα δικαιώματα αλιείας με το Βασίλειο της Νορβηγίας<sup>(4)</sup>, την κυβέρνηση της Δανίας, την τοπική κυβέρνηση των Νήσων Φερόε<sup>(5)</sup> και την τοπική κυβέρνηση της Γροιλανδίας<sup>(6)</sup>, τη Δημοκρατία της Ισλανδίας<sup>(7)</sup>, τη Δημοκρατία της Εσθονίας<sup>(8)</sup>, τη Δημοκρατία της Λετονίας<sup>(9)</sup> και τη Δημοκρατία της Λιθουανίας<sup>(10)</sup>.

(7) Σύμφωνα με το άρθρο 122 της πράξης προσχώρησης του 1994, οι όροι βάσει των οποίων μπορούν να αλιεύονται οι κατανομές έγιναν στα πλαίσια της προσχώρησης της Αυστρίας, της Φινλανδίας και της Σουηδίας, παραμένουν ταυτόσημοι με εκείνους που εφαρμόζονταν αμέσως πριν από την έναρξη ισχύος της συνθήκης προσχώρησης του 1994.

(8) Κατ' εφαρμογή του άρθρου 124 της πράξης προσχώρησης του 1994, οι αλιευτικές συμφωνίες που έχει συνάψει το Βασίλειο της Σουηδίας και η Δημοκρατία της Φινλανδίας με τρίτες χώρες υπάγονται σε κοινοτική διαχείριση. Σύμφωνα

<sup>(3)</sup> ΕΕ L 115 της 9.5.1996, σ. 3.<sup>(4)</sup> ΕΕ L 226 της 29.8.1980, σ. 48<sup>(5)</sup> ΕΕ L 226 της 29.8.1980, σ. 12.<sup>(6)</sup> ΕΕ L 29 της 1.2.1985, σ. 9.<sup>(7)</sup> ΕΕ L 161 της 2.7.1993, σ. 1.<sup>(8)</sup> ΕΕ L 332 της 20.12.1996, σ. 16.<sup>(9)</sup> ΕΕ L 332 της 20.12.1996, σ. 1.<sup>(10)</sup> ΕΕ L 332 της 20.12.1996, σ. 6.<sup>(1)</sup> ΕΕ L 389 της 31.12.1992, σ. 1· κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1181/98 (ΕΕ L 164 της 9.6.1998, σ. 1).<sup>(2)</sup> ΕΕ L 6 της 10.1.1998, σ. 1· κανονισμός όπως τροποποιήθηκε από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2742/1999 (ΕΕ L 341 της 31.12.1999, σ. 1).

- με τις συμφωνίες αυτές, η Κοινότητα διεξήγαγε διαβουλεύσεις με τη Δημοκρατία της Πολωνίας και με τη Ρωσική Ομοσπονδία.
- (9) Η Κοινότητα αποτελεί συμβαλλόμενο μέρος σε διάφορους περιφερειακούς οργανισμούς του αλιευτικού τομέα. Αυτοί οι οργανισμοί έχουν υποδείξει την επιβολή περιορισμών στα αλιεύματα και άλλους κανόνες διατήρησης για ορισμένα είδη ιχθύων. Οι υποδείξεις αυτές πρέπει επομένως να υλοποιηθούν από την Κοινότητα.
- (10) Για λόγους διατήρησης των αποθεμάτων, η διαμερικανική επιτροπή τόνου των τροπικών ζωνών (IATTC) συμφώνησε να θέσει περιορισμούς στα αλιεύματα από ορισμένα αποθέματα τονοειδών, στον Ειρηνικό Ωκεανό. Είναι σκόπιμο να τηρήσει η Κοινότητα τους περιορισμούς αυτούς, ώστε να συμπράξει στη διατήρηση των ανωτέρω αποθεμάτων.
- (11) Η υλοποίηση αλιευτικών δυνατοτήτων θα πρέπει να συμφωνεί με αντίστοιχη κοινοτική νομοθεσία, και ιδίως με τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 2847/93 του Συμβουλίου, της 12ης Οκτωβρίου 1993, για τη θέσπιση συστήματος ελέγχου της κοινής αλιευτικής πολιτικής<sup>(1)</sup>, τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1626/94 του Συμβουλίου, της 27ης Ιουνίου 1994, για τη θέσπιση ορισμένων τεχνικών μέτρων διατήρησης των αλιευτικών πόρων στη Μεσόγειο<sup>(2)</sup>, τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1627/94 του Συμβουλίου, της 27ης Ιουνίου 1994, για τη θέσπιση των γενικών διατάξεων για τις ειδικές άδειες αλιείας<sup>(3)</sup>, τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 66/98, τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 88/98 του Συμβουλίου, της 18ης Δεκεμβρίου 1997, για τον καθορισμό ορισμένων τεχνικών μέτρων διατήρησης των αλιευτικών πόρων στα ύδατα της Βαλτικής Θάλασσας, των Lille και Store Baelt και του Oresund<sup>(4)</sup> και τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 850/98 του Συμβουλίου, της 30ής Μαρτίου 1998, για τη διατήρηση των αλιευτικών πόρων μέσω τεχνικών μέτρων προστασίας των νεαρών θαλάσσιων οργανισμών<sup>(5)</sup>.
- (12) Η διάρκεια της εφαρμογής ορισμένων διατάξεων είναι περιορισμένη, έτσι ώστε να παρασχεθεί η δυνατότητα στην Επιτροπή να θεσπίσει διατάξεις σύμφωνα με το άρθρο 28γ του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2847/93.
- (13) Θα πρέπει να εφαρμοστούν το 2001 ορισμένα συμπληρωματικά μέτρα σχετικά με τον έλεγχο και τις τεχνικές προϋποθέσεις της αλιείας, τα οποία θα συντείνουν στη διατήρηση των αποθεμάτων ιχθύων.
- (14) Για να βοηθηθεί η διατήρηση ορισμένων ειδών ιχθύων των βαθών υδάτων, θα πρέπει να εφαρμοστεί για τα εν λόγω είδη διαχείριση βάσει TAC και ποσοτώσεων.
- (15) Για να τηρηθούν οι διεθνείς υποχρεώσεις που ανέλαβε η Κοινότητα ως συμβαλλόμενο μέρος της σύμβασης για τη διατήρηση της θαλάσσιας χλωρίδας και πανίδας της Ανταρκτικής (CCAMLR), και κατά συνέπεια για να τηρηθεί η υποχρέωση εφαρμογής των μέτρων που εγκρίνει η επιτροπή της CCAMLR, οι οικείες ημερομηνίες εφαρμογής αντιστοιχούν στην έναρξη των οικείων περιόδων εφαρμογής των TAC, όπως ορίζονται στο παράρτημα 1 Ζ.
- (16) Για να διασφαλιστούν οι βιοτικοί πόροι των κοινοτικών αλιείων, είναι σημαντικό να ανοίξουν αυτοί οι ιχθυότοποι την 1η Ιανουαρίου 2001. Δεδομένου του επείγοντος χαρακτήρος του θέματος, επιβάλλεται η χορήγηση εξαιρέσης από την περίοδο των έξι εβδομάδων που προβλέπεται στην παράγραφο I.3 του πρωτοκόλλου σχετικά με το ρόλο των εθνικών κοινοβουλίων στην Ευρωπαϊκή Ένωση, που προσαρτάται στη συνθήκη για την Ευρωπαϊκή Ένωση και στις συνθήκες για την ίδρυση των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

## ΚΕΦΑΛΑΙΟ Ι

### ΠΕΔΙΟ ΕΦΑΡΜΟΓΗΣ ΚΑΙ ΟΡΙΣΜΟΙ

#### Άρθρο 1

1. Ο παρών κανονισμός καθορίζει για το έτος 2001, για ορισμένα αποθέματα ιχθύων και ομάδες αποθεμάτων ιχθύων, τις αλιευτικές δυνατότητες που τυγχάνουν εφαρμογής:

- i) αφενός σε σκάφη που φέρουν τη σημαία και είναι νηολογημένα στα κράτη μέλη, στο εξής αποκαλούμενα «κοινοτικά σκάφη» ή «σκάφη ΕΚ» σε ζώνες όπου απαιτούνται περιορισμοί αλιευμάτων και

- ii) αφετέρου σε σκάφη τα οποία φέρουν τη σημαία και είναι νηολογημένα σε τρίτες χώρες, στο εξής αποκαλούμενα «σκάφη τρίτων χωρών» στα ύδατα που υπάγονται στην κυριαρχία ή δικαιοδοσία των κρατών μελών, στο εξής αποκαλούμενα «κοινοτικά ύδατα» ή «ύδατα ΕΚ»

και τους ειδικούς όρους υπό τους οποίους μπορούν να χρησιμοποιούνται αυτές οι αλιευτικές δυνατότητες.

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 261 της 20.10.1993, σ. 1· κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2846/98 (ΕΕ L 358 της 31.12.1998, σ. 5).

<sup>(2)</sup> ΕΕ L 171 της 6.7.1994, σ. 1· κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2550/2000 (ΕΕ L 292 της 21.11.2000, σ. 7).

<sup>(3)</sup> ΕΕ L 171 της 6.7.1994, σ. 7.

<sup>(4)</sup> ΕΕ L 9 της 15.1.1998, σ. 1· κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 48/1999 (ΕΕ L 13 της 18.1.1999, σ. 1).

<sup>(5)</sup> ΕΕ L 125 της 27.4.1998, σ. 1· κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) 1298/2000 (ΕΕ L 148 της 22.6.2000, σ. 1).

Ωστόσο, για ορισμένα αποθέματα της Ανταρκτικής, οι αλιευτικές δυνατότητες καθορίζονται για την περίοδο που προβλέπει το παράρτημα 1 Ζ.

2. Για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού, οι αλιευτικές δυνατότητες λαμβάνουν τη μορφή:

- α) ΤΑC ή αριθμού σκαφών που επιτρέπεται να αλιεύουν ή/και διάρκειας των εν λόγω αδειών·
- β) μεριδίων των ΤΑC που διατίθενται για την Κοινότητα·
- γ) ποσοτώσεων που αναλογούν για την Κοινότητα στα ύδατα τρίτων χωρών·
- δ) κατανομής κοινοτικών αλιευτικών δυνατοτήτων των στοιχείων β) και γ) στα κράτη μέλη υπό τη μορφή ποσοτώσεων·
- ε) κατανομής ποσοτώσεων σε τρίτες χώρες για την αλιεία σε κοινοτικά ύδατα.

### Άρθρο 2

1. Οι ορισμοί των ζωνών ICES<sup>(1)</sup>, CECAF<sup>(2)</sup> (κεντροανατολικός Ατλαντικός ή μείζων αλιευτική ζώνη 34 του FAO), NAFO<sup>(3)</sup> και CCAMLR<sup>(4)</sup> δίνονται, αντίστοιχα, στον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 3880/91 του Συμβουλίου, της 17ης Δεκεμβρίου 1991, σχετικά με την υποβολή στατιστικών για τις ονομαστικές αλιεύσεις από τα κράτη μέλη που αλιεύουν στο Βορειοανατολικό Ατλαντικό<sup>(5)</sup>, στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2597/95 του Συμβουλίου, της 23ης Οκτωβρίου 1995, σχετικά με την υποβολή στατιστικών για τις ονομαστικές αλιεύσεις από τα κράτη μέλη που αλιεύουν σε ορισμένες

ζώνες εκτός του Βόρειου Ατλαντικού<sup>(6)</sup>, στον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 2018/93 του Συμβουλίου, της 30ής Ιουνίου 1993, σχετικά με την υποβολή στατιστικών για τις αλιεύσεις και την αλιευτική δραστηριότητα των κρατών μελών που αλιεύουν στο Βορειοδυτικό Ατλαντικό<sup>(7)</sup> και στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 66/98.

2. Για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού, ισχύουν οι ακόλουθοι ορισμοί:

- α) η ζώνη διακανονισμού NAFO αποτελεί το τμήμα της περιοχής της σύμβασης NAFO, το οποίο δεν υπάγεται στην κυριαρχία ή στη δικαιοδοσία παράκτιων κρατών·
- β) το Skagerrak οριοθετείται προς δυσμάς από τη γραμμή που διέρχεται από το φάρο του Hanstholm μέχρι το φάρο του Lindesnes και προς νότο από τη γραμμή που συνδέει το φάρο του Skagen με το φάρο Tistlarna και στη συνέχεια εκτείνεται μέχρι το πλησιέστερο σημείο της σουηδικής ακτής·
- γ) το Kattegat οριοθετείται προς βορράν από τη γραμμή που ενώνει το φάρο Skagen με το φάρο Tistlarna και στη συνέχεια εκτείνεται μέχρι το πλησιέστερο σημείο της σουηδικής ακτής, και προς νότον από τη γραμμή που διέρχεται από το Hasenore μέχρι το Gribens Spids, από το Korshage μέχρι το Spodsbjerg και από το Gilbjerg Hoved μέχρι το Kullen·
- δ) η Βόρεια Θάλασσα περιλαμβάνει την ζώνη ICES IV και το τμήμα της διαίρεσης ICES IIIa το οποίο δεν καλύπτεται από τον ορισμό του Skagerrak που δίνεται στο στοιχείο β)·
- ε) Η μονάδα διαχείρισης 3 περιλαμβάνει τις υποδιαίρεσεις ICES 30 και 31, καθώς και το τμήμα της υποδιαίρεσης 29 βορείως του γεωγραφικού πλάτους 59° 30' Β.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟ II

### ΑΛΙΕΥΤΙΚΕΣ ΔΥΝΑΤΟΤΗΤΕΣ ΚΑΙ ΣΥΝΑΦΕΙΣ ΟΡΟΙ ΓΙΑ ΤΑ ΚΟΙΝΟΤΙΚΑ ΣΚΑΦΗ

#### Άρθρο 3

1. Οι αλιευτικές δυνατότητες για τα κοινοτικά σκάφη στα κοινοτικά ή στα διεθνή ύδατα καθορίζονται στα παραρτήματα I και II.

2. Επιτρέπεται στα κοινοτικά σκάφη να αλιεύουν ποσότητες ιχθύων εντός των καθοριζόμενων παράρτημα I ποσοτώσεων, σε ύδατα υπαγόμενα στην αλιευτική δικαιοδοσία της Εσθονίας, των Νήσων Φερόε, της Γροιλανδίας, της Ισλανδίας, της Λιθουανίας, της Λετονίας, της Νορβηγίας και της αλιευτικής ζώνης περί το Jan Mayen, της Πολωνίας και της Ρωσικής Ομοσπονδίας, υπό την επιφύλαξη των όρων που καθορίζονται στα άρθρα 7 και 12.

3. Τα ποσά που καταβάλλονται σύμφωνα με τις συμφωνίες περί αλιευτικών σχέσεων μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και των Δημοκρατιών της Εσθονίας, της Λετονίας και της Λιθουανίας για το έτος 2001, ορίζονται ως εξής:

Χώρα	Χρηματική συνδρομή
Εσθονία	342 858 ευρώ
Λετονία	86 420 ευρώ
Λιθουανία	14 863 ευρώ

Οι ανωτέρω χρηματικές συνδρομές καταβάλλονται σε λογαριασμούς που υποδεικνύουν οι αρχές του οικείου κράτους.

<sup>(1)</sup> Διεθνές συμβούλιο εξερεύνησης της θάλασσας.

<sup>(2)</sup> Επιτροπή αλιείας κεντροανατολικού Ατλαντικού.

<sup>(3)</sup> Οργάνωση αλιείας βορειοδυτικού Ατλαντικού.

<sup>(4)</sup> Σύμβαση για τη διατήρηση της Θαλάσσιας Χλωρίδας και Πανίδας της Ανταρκτικής.

<sup>(5)</sup> ΕΕ L 365 της 31.12.1991, σ. 1.

<sup>(6)</sup> ΕΕ L 270 της 13.11.1995, σ. 1.

<sup>(7)</sup> ΕΕ L 186 της 28.7.1993, σ. 1· κανονισμός όπως τροποποιήθηκε από την πράξη προσχώρησης του 1994.

## Άρθρο 4

Η κατανομή αλιευτικών δυνατοτήτων μεταξύ κρατών μελών ισχύει υπό την επιφύλαξη:

- α) των ανταλλαγών που πραγματοποιούνται σύμφωνα με το άρθρο 9 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 3760/92·
- β) των ανακατανομών που πραγματοποιούνται σύμφωνα με το άρθρο 21 παράγραφος 4, το άρθρο 23 παράγραφος 1 και το άρθρο 32 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2847/93·
- γ) των πρόσθετων εκφορτώσεων που επιτρέπονται βάσει του άρθρου 3 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 847/96·
- δ) των ποσοτήτων που διατηρούνται σύμφωνα με το άρθρο 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 847/96·
- ε) των μειώσεων που γίνονται σύμφωνα με το άρθρο 5 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 847/96.

## Άρθρο 5

**Ελαστικότητα ποσοτώσεων**

Για το έτος 2001, τα αποθέματα που υπόκεινται σε προληπτικά ή αναλυτικά ΤΑC, τα αποθέματα στα οποία δεν εφαρμόζονται οι ανά έτος προϋποθέσεις ελαστικότητας που καθορίζονται στα άρθρα 3 και 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 847/96 και τα αποθέματα στα οποία εφαρμόζονται οι συντελεστές ποινής που προβλέπονται στο άρθρο 5 παράγραφος 2 του ίδιου κανονισμού, καθορίζονται στο παράρτημα ΙΙΙ.

## Άρθρο 6

**Όροι για την εκφόρτωση κυρίων και παρεμπιπτόντων αλιευμάτων**

1. Απαγορεύεται να διατηρούνται στο σκάφος ή να εκφορτώνονται αλιεύματα προερχόμενα από αποθέματα για τα οποία καθορίζονται αλιευτικές δυνατότητες εκτός εάν:

- i) τα αλιεύματα πραγματοποιήθηκαν από σκάφη κράτους μέλους ή τρίτης χώρας που διαθέτει ποσόστωση και δεν την έχει εξαντλήσει·
- ii) στις περιπτώσεις που το μερίδιο των ΤΑC που διαθέτει η Κοινότητα δεν έχει κατανεμηθεί μεταξύ των κρατών μελών υπό μορφή ποσοτώσεων, το κοινοτικό μερίδιο δεν έχει εξαντληθεί·

iii) για όλα τα άλλα είδη εκτός από τη ρέγγα και το σκουμπρί, στις περιπτώσεις που τα αλιεύματα είναι αναμειγμένα με άλλα είδη, έχουν αλιευθεί με δίχτυα τα οποία έχουν μέγεθος ματιών 32 χιλιοστόμετρα ή ολιγότερο, στις περιοχές 1 και 2 ή 40 χιλιοστόμετρα ή ολιγότερο, στην περιοχή 3, σύμφωνα με το άρθρο 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 850/98, και δεν έχουν αποτελέσει αντικείμενο διαλογής ούτε στο σκάφος ούτε κατά την εκφόρτωση·

iv) όσον αφορά τις ρέγγες, τα αλιεύματα πληρούν τις διατάξεις του άρθρου 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1434/98 του Συμβουλίου, της 29ης Ιουνίου 1998, περί των όρων υπό τους οποίους επιτρέπεται να εκφορτώνεται ρέγγα για βιομηχανικούς σκοπούς, πλην της άμεσης ανθρώπινης κατανάλωσης<sup>(1)</sup>·

v) όσον αφορά τα σκουμπριά, στις περιπτώσεις που είναι αναμειγμένα με αλιεύματα σαφριδιών ή σαρδελών, τα σκουμπριά δεν υπερβαίνουν το 10 % του συνολικού βάρους σκουμπριών, σαφριδιών και σαρδελών επί του σκάφους και τα αλιεύματα δεν έχουν αποτελέσει αντικείμενο διαλογής·

vi) τα αλιεύματα πραγματοποιούνται στο πλαίσιο επιστημονικών ερευνών διενεργούμενων βάσει του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 850/98.

Όλες οι ποσότητες που εκφορτώνονται, καταλογίζονται στην ποσόστωση ή, εάν το κοινοτικό μερίδιο δεν έχει κατανεμηθεί υπό μορφή ποσοτώσεων μεταξύ των κρατών μελών, καταλογίζονται στο κοινοτικό μερίδιο, εκτός αν πρόκειται για αλιεύματα που πραγματοποιήθηκαν σύμφωνα με διατάξεις των σημείων iii), iv), v) και vi).

2. Παρά την παράγραφο 1, όταν εξαντληθεί οποιοσδήποτε από τις καθοριζόμενες στο παράρτημα ΙΙ αλιευτικές δυνατότητες, στα σκάφη που δραστηριοποιούνται σε τύπους αλιείας για τους οποίους εφαρμόζονται οι σχετικοί αλιευτικοί περιορισμοί, απαγορεύεται να εκφορτώνουν αλιεύματα τα οποία δεν έχουν υποστεί διαλογή και τα οποία περιέχουν ρέγγα.

3. Ο καθορισμός του ποσοστού των παρεμπιπτόντων αλιευμάτων και η διάθεσή τους γίνονται σύμφωνα με το άρθρο 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 850/98.

## Άρθρο 7

**Όρια πρόσβασης**

1. Απαγορεύεται η αλιεία από κοινοτικά σκάφη στο Skagerrak, σε απόσταση μικρότερη από 12 ναυτικά μίλια από τις βασικές ακτογραμμές της Νορβηγίας. Ωστόσο, σκάφη υπό σημαία Δανίας ή Σουηδίας επιτρέπεται να αλιεύουν μέχρι 4 ναυτικά μίλια από τις βασικές ακτογραμμές της Νορβηγίας.

2. Η αλιεία από κοινοτικά σκάφη στα ύδατα που εμπίπτουν στη δικαιοδοσία της Ισλανδίας περιορίζεται σε ζώνη οριοθετούμενη από ευθείες γραμμές που συνδέουν τις ακόλουθες συντεταγμένες:

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 191 της 7.7.1998, σ. 10.

## Νοτιοδυτική ζώνη

5. 63°53'Β και 13°30'Δ

1. 63°12'Β και 23°05'Δ έως 62°00'Β και 26°00'Δ

6. 63°36'Β και 14°30'Δ

2. 62°58'Β και 22°25'Δ

7. 63°10'Β και 17°00'Δ από εκεί 180°00'Ν

3. 63°06'Β και 21°30'Δ

Άρθρο 8

4. 63°03'Β και 21°00'Δ από εκεί 180°00'Ν

**Ειδικό όροι για τη ρέγγα της Βόρειας Θάλασσας**

## Νοτιοανατολική ζώνη

Τα καθοριζόμενα στο παράρτημα IV μέτρα εφαρμόζονται όσον αφορά την αλιεία, διαλογή και εκφόρτωση ρέγγας που αλιεύεται στη Βόρεια Θάλασσα, στο Skagerrak και στο Kattegat.

1. 63°14'Β και 10°40'Δ

Άρθρο 9

2. 63°14'Β και 11°23'Δ

**Λοιπά τεχνικά μέτρα και μέτρα ελέγχου**

3. 63°35'Β και 12°21'Δ

Τα καθοριζόμενα στο παράρτημα V τεχνικά μέτρα εφαρμόζονται το 2001 επιπροσθέτως εκείνων που προβλέπονται στους κανονισμούς (ΕΚ) αριθ. 850/98, (ΕΚ) αριθ. 88/98 και (ΕΚ) αριθ. 1626/94.

4. 64°00'Β και 12°30'Δ

## ΚΕΦΑΛΑΙΟ III

**ΑΛΙΕΥΤΙΚΕΣ ΔΥΝΑΤΟΤΗΤΕΣ ΚΑΙ ΣΥΝΑΦΕΙΣ ΟΡΟΙ ΓΙΑ ΤΑ ΣΚΑΦΗ ΤΡΙΤΩΝ ΧΩΡΩΝ**

## Άρθρο 10

Επιτρέπεται σε σκάφη υπό σημαία Μπαρμπάντος, Εσθονίας, Γουιάνας, Ιαπωνίας, Νοτίου Κορέας, Λιθουανίας, Λετονίας, Νορβηγίας, Πολωνίας, Ρωσικής Ομοσπονδίας, Σουρινάμ, Τρινιντάντ και Τομπάγκο και Βενεζουέλας και σε σκάφη νηολογημένα στις νήσους Φερόε να αλιεύουν στα κοινοτικά ύδατα ποσότητες ιχθύων εντός των καθοριζόμενων στο παράρτημα I ποσοστώσεων, υπό την επιφύλαξη των όρων που καθορίζονται στα άρθρα 11 και 13.

του γεωγραφικού πλάτους 43°00'Β· η αλιεία στο Skagerrak από σκάφη υπό νορβηγική σημαία επιτρέπεται στα 4 ναυτικά μίλια και μακρύτερα από τις βασικές ακτογραμμές της Δανίας και Σουηδίας·

ii) Εσθονίας, Λετονίας και Λιθουανίας, περιορίζεται στα τμήματα της ζώνης των 200 ναυτικών μιλίων που ευρίσκονται πέραν των 12 ναυτικών μιλίων από τις βασικές ακτογραμμές κρατών μελών στη Βαλτική Θάλασσα νοτίως του γεωγραφικού πλάτους 59°30'Β·

## Άρθρο 11

Υπό την επιφύλαξη των αναφερόμενων στο κοινοτικό δίκαιο περιορισμών πρόσβασης, η αλιεία από σκάφη υπό σημαία:

iii) Πολωνίας ή Ρωσικής Ομοσπονδίας, περιορίζεται στα τμήματα του σουηδικού μέρους της ζώνης των 200 ναυτικών μιλίων που ευρίσκονται πέραν των 12 ναυτικών μιλίων από τις βασικές ακτογραμμές της Σουηδίας στη Βαλτική Θάλασσα νοτίως του γεωγραφικού πλάτους 59°30'Β·

i) Νορβηγίας ή σκάφη νηολογημένα στις Νήσους Φερόε περιορίζεται στα τμήματα της ζώνης των 200 ναυτικών μιλίων που ευρίσκονται πέραν των 12 ναυτικών μιλίων από τις βασικές ακτογραμμές κρατών μελών στη Βόρεια Θάλασσα, στο Kattegat, στη Βαλτική Θάλασσα και στον Ατλαντικό ωκεανό βορείως

iv) Μπαρμπάντος, Γουιάνας, Σουρινάμ, Τρινιντάντ και Τομπάγκο, Ιαπωνίας, Νοτίου Κορέας και Βενεζουέλας, περιορίζεται στα τμήματα της ζώνης των 200 ναυτικών μιλίων που ευρίσκονται πέραν των 12 ναυτικών μιλίων από τις βασικές ακτογραμμές του γαλλικού Διαμερίσματος της Γουιάνας.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟ IV

## ΔΙΑΚΑΝΟΝΙΣΜΟΙ ΧΟΡΗΓΗΣΗΣ ΑΔΕΙΩΝ ΓΙΑ ΤΑ ΚΟΙΝΟΤΙΚΑ ΣΚΑΦΗ

## Άρθρο 12

1. Παρά τους γενικούς κανόνες για τις γενικές και ειδικές άδειες αλιείας που προβλέπονται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1627/94, η αλιεία στα ύδατα τρίτων χωρών υπόκειται στην κατοχή άδειας εκδιδόμενης από τις αρχές της τρίτης χώρας. Ωστόσο, οι διατάξεις αυτές δεν εφαρμόζονται, όταν διενεργείται αλιεία στα νορβηγικά ύδατα της Βόρειας Θάλασσας από:

- α) σκάφη χωρητικότητας ίσης ή μικρότερης από 200 GT·
- β) σκάφη που αλιεύουν είδη για κατανάλωση από τον άνθρωπο εκτός από σκουμπρί·
- γ) σουηδικά σκάφη, σύμφωνα με την καθιερωμένη πρακτική.

2. Ο ανώτατος αριθμός των αδειών και οι συναφείς όροι καθορίζονται όπως ορίζεται στο παράρτημα VI. Οι αιτήσεις έκδοσης αδειας αναφέρουν τους τύπους αλιείας και το όνομα και τα χαρακτηριστικά των σκαφών για τα οποία πρόκειται να εκδοθούν οι άδειες και αποστέλλονται από τις αρχές των κρατών μελών στην Επιτροπή. Η Επιτροπή υποβάλλει τις αιτήσεις αυτές στις αρχές της οικείας τρίτης χώρας.

3. Τα κοινοτικά σκάφη συμμορφώνονται προς τα μέτρα διατήρησης και ελέγχου και τις πάσης φύσεως λοιπές διατάξεις που διέπουν τη ζώνη στην οποία δραστηριοποιούνται.

4. Τα κοινοτικά σκάφη που έχουν λάβει άδεια κατευθυνόμενης αλιείας για ένα είδος ιχθύων στα ύδατα των Νήσων Φερόε μπορούν να ασκούν κατευθυνόμενη αλιεία για άλλο είδος, υπό τον όρο προηγούμενης κοινοποίησης της αλλαγής στις αρχές των Νήσων Φερόε.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟ V

## ΔΙΑΚΑΝΟΝΙΣΜΟΙ ΧΟΡΗΓΗΣΗΣ ΑΔΕΙΑΣ ΓΙΑ ΤΑ ΣΚΑΦΗ ΤΡΙΤΩΝ ΧΩΡΩΝ

## Άρθρο 13

1. Παρά το άρθρο 28β του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2847/93, τα νορβηγικά σκάφη κάτω των 200 GT εξαιρούνται από την υποχρέωση κατοχής γενικής και ειδικής άδειας αλιείας.

2. Οι αιτήσεις γενικής και ειδικής άδειας αλιείας που υποβάλλονται εκ μέρους της αρχής τρίτης χώρας προς την Επιτροπή συνοδεύονται από τις εξής πληροφορίες:

- α) όνομα του σκάφους·
- β) αριθμός νηολογίου·
- γ) εξωτερικά γράμματα και αριθμοί αναγνώρισης·
- δ) λιμένας νηολόγησης·
- ε) όνομα και διεύθυνση του πλοιοκτήτη ή του ναυλωτή·
- στ) ολική χωρητικότητα και συνολικό μήκος·
- ζ) ισχύς της μηχανής·
- η) διακριτικό κλήσεως ασυρμάτου και ραδιοσυχνότητα·
- θ) προβλεπόμενη μέθοδος αλιείας·
- ι) προβλεπόμενη ζώνη αλιείας·

ια) είδη ιχθύων που προβλέπεται να αλιευθούν·

ιβ) περίοδος για την οποία ζητείται άδεια.

3. Η γενική και ειδική άδεια αλιείας διατηρείται επί του σκάφους. Τα σκάφη που είναι νηολογημένα στις Νήσους Φερόε η στη Νορβηγία εξαιρούνται από την υποχρέωση αυτή.

4. Προϋπόθεση για τη χορήγηση αδειών αλιείας στα ύδατα του γαλλικού Διαμερίσματος της Γουιάνας είναι να αναλάβει ο πλοιοκτήτης του ενδιαφερομένου σκάφους την υποχρέωση να επιτρέψει την επιβίβαση στο σκάφος ενός παρατηρητή, κατόπιν αιτήματος της Επιτροπής.

5. Ο αριθμός των γενικών αδειών και οι ειδικοί συναφείς όροι καθορίζονται στο παράρτημα VI μέρος II.

6. Τα σκάφη τρίτων χωρών, στα οποία έχει επιτραπεί να αλιεύουν στις 31 Δεκεμβρίου 2000, μπορούν να συνεχίσουν τις αλιευτικές τους δραστηριότητες από την αρχή του έτους 2001, έως ότου υποβληθεί και εγκριθεί από την Επιτροπή ο κατάλογος σκαφών που επιτρέπεται να αλιεύουν.

7. Οι γενικές και ειδικές άδειες αλιείας μπορούν να ακυρώνονται, για να εκδοθούν νέες γενικές και ειδικές άδειες αλιείας. Η ακύρωση παράγει αποτελέσματα από την προηγούμενη ημέρα της ημερομηνίας κατά την οποία η Επιτροπή εκδίδει τις νέες γενικές και ειδικές άδειες αλιείας. Οι νέες αυτές γενικές και ειδικές άδειες ισχύουν από την ημερομηνία εκδόσεώς τους.

8. Οι γενικές και ειδικές άδειες αλιείας ανακαλούνται εν όλω ή εν μέρει πριν από την ημερομηνία λήξης, στην περίπτωση που έχει εξαντληθεί η ποσόστωση για το οικείο απόθεμα, η οποία προβλέπεται στο παράρτημα I.

9. Οι γενικές και ειδικές άδειες αλιείας ανακαλούνται σε περίπτωση αθέτησης των υποχρεώσεων που καθορίζονται στον παρόντα κανονισμό.

10. Για περίοδο μέχρι 12 μηνών, καμία γενική και ειδική άδεια αλιείας δεν εκδίδεται για σκάφη για τα οποία δεν έχουν τηρηθεί οι υποχρεώσεις που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό.

11. Η Επιτροπή υποβάλλει στις αρχές της οικείας τρίτης χώρας τα ονόματα και τα χαρακτηριστικά των σκαφών που απαγορεύεται να αλιεύουν στην κοινοτική αλιευτική ζώνη για τον (τους) επόμενο(-ους) μήνα(-ες), επειδή παρέβησαν τους σχετικούς κανόνες.

#### Άρθρο 14

1. Τα σκάφη τρίτων χωρών συμμορφώνονται με τα μέτρα διατήρησης και ελέγχου και τις λοιπές διατάξεις που διέπουν την αλιεία από κοινοτικά σκάφη στη ζώνη όπου δραστηριοποιούνται, ιδίως τους κανονισμούς (ΕΟΚ) αριθ. 2847/93, (ΕΚ) αριθ. 1627/94, (ΕΚ) αριθ. 88/98, (ΕΚ) αριθ. 850/98 και τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 1381/87 της Επιτροπής, της 20ής Μαΐου 1987, που θεσπίζει λεπτομερείς κανόνες όσον αφορά τη σήμανση και τον εφοδιασμό με τα αναγκαία έγγραφα των αλιευτικών σκαφών<sup>(1)</sup>.

2. Ο πλοίαρχος κάθε σκάφους που κατέχει άδεια αλιείας ιχθύων ή τόνου στα ύδατα του γαλλικού διαμερίσματος της Γουιάνας, κατά την εκφόρτωση των αλιευμάτων μετά από κάθε ταξίδι, υποβάλλει στις γαλλικές αρχές δήλωση, για την ακρίβεια της οποίας μόνος υπεύθυνος είναι ο πλοίαρχος και στην οποία

αναφέρονται οι ποσότητες γαρίδας που έχουν αλιευθεί και διατηρούνται επί του σκάφους από τη στιγμή της υποβολής της τελευταίας δήλωσης. Η δήλωση αυτή συντάσσεται με βάση το υπόδειγμα που εμπεριέχεται στο παράρτημα VI μέρος III.

Οι γαλλικές αρχές λαμβάνουν όλα τα κατάλληλα μέτρα για να επαληθεύσουν την ακρίβεια των δηλώσεων, ελέγχοντάς τις ιδίως βάσει του ημερολογίου που αναφέρεται στην παράγραφο 3. Η δήλωση υπογράφεται από τον αρμόδιο υπάλληλο μετά την επαλήθευσή της.

Πριν από το τέλος κάθε μήνα, οι γαλλικές αρχές αποστέλλουν στην Επιτροπή όλες τις δηλώσεις που αφορούν τον προηγούμενο μήνα.

3. Τα σκάφη που αναφέρονται στην παράγραφο 1 τηρούν ημερολόγιο πλοίου, στο οποίο εγγράφονται οι πληροφορίες που προβλέπονται στο παράρτημα VII, μέρος I.

Εντούτοις, τα σκάφη που αλιεύουν στα ύδατα του γαλλικού διαμερίσματος της Γουιάνας τηρούν το ημερολόγιο που αντιστοιχεί στο υπόδειγμα του παραρτήματος VII μέρος II. Αντίγραφο του ημερολογίου αυτού αποστέλλεται στην Επιτροπή μέσω των γαλλικών αρχών εντός 30 ημερών από την τελευταία ημέρα κάθε αλιευτικού ταξιδιού.

4. Τα σκάφη τρίτων χωρών, με εξαίρεση τα νορβηγικά σκάφη που αλιεύουν στη διαίρεση ICES IIIa, διαβιβάζουν στην Επιτροπή, σύμφωνα με τους κανόνες του παραρτήματος VIII, τις πληροφορίες που αναφέρονται στο παράρτημα αυτό.

Εάν, για διάστημα ενός μηνός, η Επιτροπή δεν λάβει καμία ανακοίνωση σχετική με σκάφος που κατέχει άδεια αλιείας στα ύδατα του γαλλικού διαμερίσματος της Γουιάνας, η άδεια του εν λόγω σκάφους ανακαλείται.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟ VI

### ΕΙΔΙΚΕΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΓΙΑ ΤΑ ΚΟΙΝΟΤΙΚΑ ΣΚΑΦΗ ΠΟΥ ΑΛΙΕΥΟΥΝ ΣΕ ΠΕΡΙΟΧΕΣ ΚΑΛΥΠΤΟΜΕΝΕΣ ΑΠΟ ΠΕΡΙΦΕΡΕΙΑΚΕΣ ΟΡΓΑΝΩΣΕΙΣ ΑΛΙΕΙΑΣ

#### ΖΩΝΗ ΝΑΦΟ

#### Άρθρο 15

#### Κοινοτική συμμετοχή

1. Τα κράτη μέλη ανακοινώνουν στην Επιτροπή τον κατάλογο όλων των σκαφών που φέρουν τη σημαία τους και είναι νηολογημένα στην Κοινότητα και τα οποία έχουν την πρόθεση να συμμετέχουν στις αλιευτικές δραστηριότητες στη ζώνη διακανονισμού ΝΑΦΟ, το αργότερο στις 20 Ιανουαρίου 2001 ή, εν συνεχεία,

τουλάχιστον 30 ημέρες πριν από την ημερομηνία κατά την οποία προτίθενται να αρχίσουν μια τέτοια δραστηριότητα. Η ενημέρωση αυτή περιλαμβάνει τα ακόλουθα στοιχεία:

- α) το όνομα του σκάφους·
- β) τον επίσημο αριθμό νηολογίου του σκάφους που χορηγήθηκε από τις αρμόδιες εθνικές αρχές·
- γ) το λιμένα νηολογήσεως του σκάφους·
- δ) το όνομα του πλοιοκτήτη ή του ναυλωτή·

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 132 της 21.5.1987, σ. 9.

- ε) δήλωση ότι ο πλοίαρχος έλαβε αντίγραφο των κανονισμών που ισχύουν στη ζώνη διακανονισμού NAFO·
- στ) τα κύρια είδη που αλιεύονται από το σκάφος στη ζώνη διακανονισμού NAFO·
- ζ) τις υποπεριοχές στις οποίες αναμένεται να αλιεύσει το σκάφος.

2. Για τα σκάφη που φέρουν προσωρινά τη σημαία κράτους μέλους (ναύλωση γυμνού σκάφους), οι πληροφορίες που διαβιβάζονται πρέπει να περιλαμβάνουν:

- α) την ημερομηνία από την οποία επιτρέπεται στο σκάφος να φέρει τη σημαία του κράτους μέλους·
- β) την ημερομηνία από την οποία το σκάφος έλαβε άδεια από το κράτος μέλος για αλιεία στη ζώνη διακανονισμού NAFO·
- γ) το όνομα του κράτους στο οποίο είναι νηολογημένο το σκάφος ή ήταν νηολογημένο προηγουμένως, καθώς και την ημερομηνία από την οποία το σκάφος έπαυσε να φέρει τη σημαία του εν λόγω κράτους·
- δ) το όνομα του σκάφους·
- ε) τον επίσημο αριθμό νηολογίου του σκάφους που χορηγήθηκε από τις αρμόδιες εθνικές αρχές·
- στ) το σύνθηδες λιμάνι προσέγγισης του σκάφους·
- ζ) το όνομα του πλοιοκτήτη ή του ναυλωτή·
- η) δήλωση ότι ο πλοίαρχος έλαβε αντίγραφο των κανονισμών που ισχύουν στη ζώνη διακανονισμού NAFO·
- ι) τα κύρια είδη που αλιεύονται από το σκάφος στη ζώνη διακανονισμού NAFO·
- ι) τις υποπεριοχές στις οποίες αναμένεται να αλιεύσει το σκάφος.

#### Άρθρο 16

#### Αλιεία υπόγλωσσας της Γροιλανδίας

Τα κράτη μέλη διαβιβάζουν στην Επιτροπή το σχέδιο αλιείας υπόγλωσσας της Γροιλανδίας από τα σκάφη τους στη ζώνη διακανονισμού NAFO μέχρι τις 20 Ιανουαρίου 2001 ή, εν συνεχεία, τουλάχιστον 30 μέρες πριν από την προβλεπόμενη έναρξη της εν λόγω δραστηριότητας. Το σχέδιο αλιείας προσδιορίζει, μεταξύ άλλων, το σκάφος ή τα σκάφη τα οποία θα ασκήσουν τον τύπο αυτό αλιείας. Το σχέδιο αλιείας αντιπροσωπεύει τη συνολική αλιευτική προσπάθεια που πρόκειται να ασκηθεί αναφορικά με τον τύπο αυτό αλιείας σε σχέση με το μέγεθος των αλιευτικών δυνατοτήτων που διατίθενται στο κράτος μέλος που προβαίνει στην κοινοποίηση.

Τα κράτη μέλη υποβάλλουν στην Επιτροπή, το αργότερο έως τις 31 Δεκεμβρίου 2001, έκθεση σχετικά με την εφαρμογή των αλιευτικών τους σχεδίων, αναφέροντας τον αριθμό των σκαφών που ασχολούνται με τον τύπο αυτό αλιείας και το συνολικό αριθμό των ημερών αλιείας.

#### Άρθρο 17

#### Τεχνικά μέτρα

##### 1. Μέγεθος ματιών των δίχτων

Η χρήση τράτας που έχει, σε οποιοδήποτε τμήμα της, διαστάσεις ματιών μικρότερες από 130 χιλιοστόμετρα απαγορεύεται για την κατευθυνόμενη αλιεία των ειδών που αναφέρονται στο παράρτημα ΙΧ. Οι διαστάσεις αυτές μειώνονται σε 60 χιλιοστόμετρα για την κατευθυνόμενη αλιεία καλαμαριών με βραχεία πτερυγία.

Τα σκάφη που αλιεύουν γαρίδες (*Pandalus borealis*) πρέπει να χρησιμοποιούν δίχτυα με ελάχιστο άνοιγμα ματιών 40 χιλιοστόμετρα.

##### 2. Καθορισμός του εξοπλισμού που αφορά τα δίχτυα

Η χρησιμοποίηση εξοπλισμού ή κάθε μέσου άλλου από εκείνα που αναφέρονται στην παρούσα παράγραφο, οι οποίες φράζουν τα ανοίγματα των ματιών ενός δίχτυου ή μειώνουν τις διαστάσεις τους, απαγορεύεται.

Ιστιόπανα, δίχτυα και άλλα υλικά μπορούν να προσδένονται στο κάτω μέρος του σάκου, προκειμένου να μειώνεται ή να αποφεύγεται η φθορά του.

Οι εξοπλισμοί μπορούν να προσδένονται στο ανώτερο μέρος του σάκου υπό τον όρο ότι δεν φράζουν τα ανοίγματα των ματιών. Η χρήση προστατευτικών δίχτων περιορίζεται σε εκείνα που περιγράφονται στο παράρτημα Χ.

Τα σκάφη που αλιεύουν γαρίδες (*Pandalus borealis*) πρέπει να χρησιμοποιούν δικτύωμα διαλογής με ανώτατο διάστημα μεταξύ των πλευρών των ματιών 22 χιλιοστόμετρα.

##### 3. Παρεμπόδιοντα αλιεύματα

Τα παρεμπόδιοντα αλιεύματα των ειδών που αναφέρονται στο Παράρτημα ΙΕ, για τα οποία δεν έχει καθοριστεί ποσοστωση από την Κοινότητα για ένα μέρος της ζώνης διακανονισμού NAFO και τα οποία πραγματοποιούνται στο τμήμα αυτό της ζώνης κατά την κατευθυνόμενη αλιεία οποιοδήποτε είδους, δεν μπορούν να υπερβαίνουν για κάθε είδος επί του σκάφους τα 2 500 χιλιόγραμμα ή το 10 % του βάρους όλων των ψαριών επί του σκάφους, αναλόγως της ποσότητας που είναι μεγαλύτερη. Ωστόσο, σε ένα τμήμα της ζώνης διακανονισμού όπου απαγορεύεται η κατευθυνόμενη αλιεία ορισμένων ειδών, τα παρεμπόδιοντα αλιεύματα καθενός από τα είδη που αναφέρονται στο παράρτημα 1 Ε δεν μπορούν να υπερβαίνουν, αντίστοιχα, τα 1 250 χιλιόγραμμα ή το 5 %.

Όταν σε μία ανάσυρση δικτύων οι συνολικές ποσότητες ειδών που υπόκεινται σε όρια παρεμπόδιοντων αλιευμάτων υπερβαίνουν τα εφαρμοστέα ανάλογα με την περίπτωση όρια που καθορίζονται ανωτέρω, τα σκάφη αλλάζουν αμέσως περιοχή αλιείας και απομακρύνονται τουλάχιστον 5 ναυτικά μίλια από το σημείο της προηγούμενης ανάσυρσης. Όταν σε κάθε επόμενη ανάσυρση δικτύων

οι συνολικές ποσότητες ειδών που υπόκεινται σε όρια παρεμπιπτόντων αλιευμάτων υπερβαίνουν τα εν λόγω όρια, τα σκάφη και πάλι αλλάζουν αμέσως περιοχή αλιείας και απομακρύνονται τουλάχιστον 5 ναυτικά μίλια από τα σημεία των προηγούμενων ανασύρσεων.

Τα σκάφη που αλιεύουν γαρίδες (*Pandalus borealis*), στην περίπτωση που το σύνολο των παρεμπιπτόντων αλιευμάτων όλων των ειδών που αναφέρονται στο παράρτημα 1 Ε, για κάθε ανασύρση υπερβαίνει το 5 % του βάρους της, αλλάζουν αμέσως περιοχή αλιείας (τουλάχιστον 5 ναυτικά μίλια), ώστε να αποφεύγεται η συνέχιση της έμμεσης αλιεύσης αυτών των ειδών.

Τα ανωτέρω ποσοστά υπολογίζονται ως ποσοστά κατά βάρος, για κάθε είδος, του συνολικού αλιεύματος εκτός του αλιεύματος ειδών που υπόκεινται σε όρια παρεμπιπτόντων αλιευμάτων και βασίζονται στα αλιεύματα που αλιεύονται ανά περιοχή αποθέματος.

Τα αλιεύματα γαρίδας δεν περιλαμβάνονται στον υπολογισμό του επιπέδου παρεμπιπτόντων αλιευμάτων των ειδών του βυθού.

#### 4. Ελάχιστο μέγεθος ψαριών

Τα ψάρια που προέρχονται από τη ζώνη διακανονισμού ΝΑΦΟ και δεν έχουν το απαιτούμενο μέγεθος, όπως ορίζεται στο παράρτημα XI, δεν επιτρέπεται να υποβάλλονται σε μεταποίηση, να διατηρούνται επί του σκάφους, να μεταφορτώνονται, να εκφορτώνονται, να μεταφέρονται, να αποθηκεύονται, να πωλούνται, να εκτίθενται ή να προσφέρονται προς πώληση, αλλά πρέπει να απορρίπτονται κατευθείαν στη θάλασσα. Εάν η αλιευόμενη ποσότητα ψαριών που δεν έχουν το απαιτούμενο μέγεθος υπερβαίνει, σε ορισμένους ιχθυότοπους, το 10 % της συνολικής ποσότητας, το σκάφος πρέπει να μετακινείται σε απόσταση τουλάχιστον 5 ναυτικών μιλίων πριν να συνεχίσει την αλιεία. Τα μεταποιημένα ψάρια, τα οποία ανήκουν σε είδος για το οποίο καθορίζεται ελάχιστο μέγεθος στο παράρτημα XI και είναι μικρότερα από το σχετικό μήκος που καθορίζεται στο παράρτημα XII, θεωρείται ότι προέρχονται από ψάρια τα οποία είναι μικρότερα από το ελάχιστο μέγεθος.

### Άρθρο 18

#### Μέτρα ελέγχου

1. Οι πλοίαρχοι των σκαφών, εκτός του ότι πρέπει να συμμορφώνονται προς τα άρθρα 6, 8, 11 και 12 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2847/93, εγγράφουν στο ημερολόγιο πλοίου τις πληροφορίες που απαριθμούνται στο παράρτημα XIII.

Σύμφωνα με το άρθρο 15 του εν λόγω κανονισμού, τα κράτη μέλη ενημερώνουν επίσης την Επιτροπή για τα αλιεύματα των ειδών που δεν υπόκεινται σε ποσόστωση.

2. Κατά την κατευθυνόμενη αλιεία ενός ή περισσότερων ειδών του παραρτήματος ΙΧ, δεν μπορούν να ευρισκονται επί του σκάφους δίχτυα με μέγεθος ματιών μικρότερο από εκείνο που προβλέπεται στο άρθρο 17 παράγραφος 1. Ωστόσο, τα σκάφη που αλιεύουν κατά το ίδιο ταξίδι σε άλλες ζώνες εκτός από τη ζώνη διακανονισμού ΝΑΦΟ, μπορούν να έχουν τέτοιου είδους δίχτυα επί του σκάφους, υπό τον όρο ότι τα δίχτυα πρέπει να είναι ασφαλώς προσδεδεμένα και στοιβαγμένα και να μην είναι δυνατή η άμεση χρήση τους, ήτοι:

- α) τα δίχτυα πρέπει να έχουν αποσπασθεί από τις πλευρές και από τα συρματοσχοίνα και τα σχοινιά έλξης ή σύρσης και
- β) τα δίχτυα που είναι επί ή υπεράνω του καταστρώματος, πρέπει να είναι προσδεδεμένα ασφαλώς επί της υπερκατασκευής.

3. Οι πλοίαρχοι σκαφών υπό σημαία κράτους μέλους, νηολογημένων στην Κοινότητα, τηρούν, για αλιεύματα των ειδών που αναφέρονται στο παράρτημα 1 Ε, τα εξής:

- α) ημερολόγιο πλοίου αναφέροντας, ανά είδος και ανά μεταποιημένο προϊόν, την αθροιστική ποσότητα·
- β) σχέδιο αποθηκεύσεως των μεταποιημένων προϊόντων που αναφέρει τα προϊόντα στα αμπάρια, ανά είδος.

Οι πλοίαρχοι παρέχουν την αναγκαία βοήθεια για να καθίσταται δυνατή η επαλήθευση των ποσοτήτων που δηλώθηκαν στο ημερολόγιο του πλοίου και των μεταποιημένων προϊόντων που αποθηκεύθηκαν στο σκάφος.

4. Οι πλοίαρχοι σκαφών υπό σημαία κράτους μέλους, νηολογημένων στην Κοινότητα, οι οποίοι αλιεύουν κοκκινόψαρο στη ζώνη 3Μ, ανακοινώνουν κάθε δεύτερη Δευτέρα στις αρμόδιες αρχές του κράτους μέλους, τη σημαία του οποίου φέρει το σκάφος ή στο οποίο είναι νηολογημένο το σκάφος, τις ποσότητες κοκκινόψαρου που αλιεύθηκαν στη ζώνη 3Μ κατά τη διάρκεια των δύο εβδομάδων που λήγουν στις 12 τα μεσάνυχτα της προηγούμενης Κυριακής.

5. Τα σκάφη υπό σημαία κράτους μέλους τα οποία είναι νηολογημένα στην Κοινότητα, δεν διενεργούν μεταφορτώσεις στη ζώνη διακανονισμού ΝΑΦΟ, εκτός εάν έχουν λάβει προηγουμένως άδεια από τις αρμόδιες αρχές του κράτους μέλους, τη σημαία του οποίου φέρει το σκάφος ή στο οποίο το σκάφος είναι νηολογημένο.

### Άρθρο 19

#### Αλιεία κοκκινόψαρου

Τα κράτη μέλη αναφέρουν στην Επιτροπή, κάθε δεύτερη Τρίτη πριν από τις 12 το μεσημέρι, για το 15ήμερο που έληξε στις 12 τα μεσάνυχτα της προηγούμενης Κυριακής, τις ποσότητες κοκκινόψαρου που αλιεύσαν στη διαίρεση 3Μ της ζώνης διακανονισμού ΝΑΦΟ με σκάφη υπό σημαία κράτους μέλους τα οποία είναι νηολογημένα στην Κοινότητα.

### Άρθρο 20

#### Επιστημονικά και στατιστικά στοιχεία

1. Τα κράτη μέλη παρέχουν, για τα σκάφη που φέρουν τη σημαία τους και που είναι νηολογημένα στην Κοινότητα και αλιεύουν χωματίδα με κίτρινη ουρά στη διαίρεση 3LNO της ζώνης διακανονισμού ΝΑΦΟ:

- α) μηνιαία στατιστικά στοιχεία για τα ονομαστικά αλιεύματα και τις απορρίψεις, κατανεμημένα ανά μοναδιαίες ζώνες το πολύ 1° γεωγραφικού μήκους και 1° γεωγραφικού πλάτους, βάσει των σχετικών καταχωρήσεων στο ημερολόγιο του πλοίου, σύμφωνα με το άρθρο 18 παράγραφος 1·

β) δειγματοληψία μεγεθών, τόσο για τα ονομαστικά αλιεύματα όσο και για τις απορρίψεις, με ένταση δειγματοληψίας στην ίδια κλίμακα με την τηρούμενη στο στοιχείο α), αθροίζομενη σε μηνιαία βάση.

2. Τα κράτη μέλη παρέχουν, για τα σκάφη που φέρουν τη σημαία τους που είναι νηολογημένα στην Κοινότητα και αλιεύουν κοκκινόψαρα και πλατύψαρα στη ζώνη Flemish Cap:

α) επιπλέον των συνήθων εκθέσεων, στατιστικά στοιχεία για τις απορρίψεις γάδου, βάσει των σχετικών καταχωρήσεων στο ημερολόγιο του πλοίου, σύμφωνα με το άρθρο 18 παράγραφος 1, συνοψισμένα σε μηνιαία βάση.

β) δείγματα του μήκους του γάδου χωριστά για τα δύο είδη αλιείας, με πληροφορίες σχετικά με το βάθος, οι οποίες συνοδεύουν κάθε δείγμα συνοψισμένα σε μηνιαία βάση.

3. Τα δείγματα μήκους λαμβάνονται από όλα τα τμήματα των αλιευμάτων κάθε συγκεκριμένου είδους, κατά τρόπο ώστε να λαμβάνεται τουλάχιστον ένα στατιστικό σημαντικό δείγμα από το πρώτο αλιεύμα κάθε ημέρας. Το μέγεθος των ψαριών μετράται από την άκρη του ρύγχους έως το τέλος του ουραίου πτερυγίου.

Τα δείγματα μήκους, τα οποία λαμβάνονται όπως περιγράφεται στο πρώτο εδάφιο, θεωρούνται αντιπροσωπευτικά του συνόλου των αλιευμάτων του οικείου είδους.

## ΖΩΝΗ CCAMLR

### Άρθρο 21

1. Η κατευθυνόμενη αλιεία των ειδών του παραρτήματος XIV απαγορεύεται στις ζώνες και στις περιόδους που ορίζει το εν λόγω παράρτημα.

2. Οι ειδικοί όροι υπό τους οποίους μπορούν να χρησιμοποιούνται οι αλιευτικές δυνατότητες στην περιοχή της CCAMLR έχουν ως εξής:

α) άν, στη διάρκεια κατευθυνόμενης αλιείας *Champsoccephalus gunnari* στη στατιστική υποπεριοχή 48.3, τα παρεμπόδιοντα αλιεύματα σε μια ανάσυρση δικτύων οποιοδήποτε των ειδών *Gobionotothen gibberifrons*, *Chaenoccephalus aceratus*, *Pseudochaenichthys georgianus*, *Notothenia rossii* ή *Lepidonotothen squamifrons*:

i) υπερβαίνουν τα 100 χιλιόγραμμα και το 5 % των συνολικών αλιευμάτων όλων των ιχθύων κατά βάρος ή

ii) ισούνται προς ή υπερβαίνουν τους δύο τόνους, τότε

το αλιευτικό σκάφος μετακινείται σε άλλο τόπο αλιείας που απέχει τουλάχιστον πέντε ναυτικά μίλια. Το αλιευτικό σκάφος

δεν επιστρέφει σε σημείο εντός των πέντε ναυτικών μιλίων από το σημείο όπου τα παρεμπόδιοντα αλιεύματα υπερέβησαν το 5 %, για πέντε τουλάχιστον ημέρες·

β) άν, στη διάρκεια κατευθυνόμενης αλιείας *Champsoccephalus gunnari* στη στατιστική υποπεριοχή 48.3 ή στη στατιστική διαίρεση 58.5.2, μια ανάσυρση δικτύων περιέχει άνω των 100 χιλιόγραμμα *Champsoccephalus gunnari*, και άνω του 10 % του αριθμού των ιχθύων αυτών είναι μικρότεροι από 24 εκατοστόμετρα συνολικού μήκους, το αλιευτικό σκάφος μετακινείται σε άλλο τόπο αλιείας που απέχει τουλάχιστον πέντε ναυτικά μίλια. Δεν επιτρέπεται να επιστρέφει σε οποιοδήποτε σημείο εντός πέντε ναυτικών μιλίων από το σημείο όπου το αλιεύμα *Champsoccephalus gunnari* που ήταν μικρότερο από 24 εκατοστόμετρα συνολικού μήκους υπερέβη το 10 %, για πέντε τουλάχιστον ημέρες·

γ) άν, στη διάρκεια κατευθυνόμενης αλιείας *Electrona carlsbergi*, τα παρεμπόδιοντα αλιεύματα *Gobionotothen gibberifrons*, *Chaenoccephalus aceratus*, *Pseudochaenichthys georgianus*, *Notothenia rossii* ή *Lepidonotothen squamifrons* σε μια ανάσυρση δικτύων:

i) υπερβαίνουν τα 100 χιλιόγραμμα και το 5 % των συνολικών αλιευμάτων όλων των ιχθύων κατά βάρος ή

ii) ισούνται προς ή υπερβαίνουν τους δύο τόνους τότε

το αλιευτικό σκάφος μετακινείται σε άλλο τόπο αλιείας που απέχει τουλάχιστον πέντε ναυτικά μίλια. Το αλιευτικό σκάφος δεν επιστρέφει σε σημείο εντός των πέντε ναυτικών μιλίων από το σημείο όπου τα παρεμπόδιοντα αλιεύματα υπερέβησαν το 5 %, για πέντε τουλάχιστον ημέρες·

δ) άν, στη διάρκεια κατευθυνόμενης αλιείας *Dissostichus eleginoides* ή *Champsoccephalus gunnari* στη στατιστική διαίρεση 58.5.2, τα παρεμπόδιοντα αλιεύματα των ειδών *Lepidonotothen squamifrons* ή *Channichthys rhinoceratus* σε μια ανάσυρση δικτύων ισούνται προς ή υπερβαίνουν τους δύο τόνους, το αλιευτικό σκάφος δεν επιτρέπεται να αλιεύσει με την ίδια μέθοδο αλιείας σε σημείο εντός των πέντε ναυτικών μιλίων από το σημείο όπου τα παρεμπόδιοντα αλιεύματα υπερέβησαν τους δύο τόνους, για πέντε τουλάχιστον ημέρες·

ε) το σημείο στο οποίο τα παρεμπόδιοντα αλιεύματα υπερέβησαν τα ποσοστά της παρούσας παραγράφου ορίζεται ως η πορεία που ακολούθησε το αλιευτικό σκάφος από το σημείο πρώτης ρίψης των αλιευτικών εργαλείων μέχρι το σημείο ανάσυρσής τους·

στ) πρέπει να αναφέρεται ο συνολικός αριθμός και το βάρος του είδους *Dissostichus eleginoides* που απορρίπτεται, συμπεριλαμβανομένων των ιχθύων με ζελατινώδη σάρκα. Οι ιχθύες αυτοί καταλογίζονται στο σύνολο επιτρεπομένων αλιευμάτων.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟ VII

## ΤΕΛΙΚΗ ΔΙΑΤΑΞΗ

## Άρθρο 22

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την 1η Ιανουαρίου 2001.

Στις περιπτώσεις που τα ΤΑC της ζώνης CCAMLR καθορίζονται για χρονικές περιόδους με έναρξη πριν από την 1η Ιανουαρίου 2001, το άρθρο 21 εφαρμόζεται από την έναρξη των αντίστοιχων περιόδων εφαρμογής των ΤΑC.

Το παράρτημα VIII παραμένει σε ισχύ μόνον έως την ημερομηνία έναρξης ισχύος των λεπτομερών κανόνων εφαρμογής που αναφέρονται στο άρθρο 28η του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2847/93.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 15 Δεκεμβρίου 2000.

Για το Συμβούλιο

Ο Πρόεδρος

J. GLAVANY

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι

**ΑΛΙΕΥΤΙΚΕΣ ΔΥΝΑΤΟΤΗΤΕΣ ΠΟΥ ΤΥΓΧΑΝΟΥΝ ΕΦΑΡΜΟΓΗΣ ΑΦΕΝΟΣ, ΓΙΑ ΚΟΙΝΟΤΙΚΑ ΣΚΑΦΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΠΟΙΟΥΜΕΝΑ ΣΕ ΖΩΝΕΣ ΟΠΟΥ ΥΦΙΣΤΑΝΤΑΙ ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΟΙ ΑΛΙΕΥΜΑΤΩΝ ΚΑΙ ΑΦΕΤΕΡΟΥ, ΓΙΑ ΣΚΑΦΗ ΤΡΙΤΩΝ ΧΩΡΩΝ ΣΤΑ ΚΟΙΝΟΤΙΚΑ ΥΔΑΤΑ, ΑΝΑ ΕΙΔΟΣ ΚΑΙ ΑΝΑ ΖΩΝΗ (ΣΕ ΤΟΝΟΥΣ ΒΑΡΟΥΣ ΖΩΝΤΑΝΩΝ ΑΛΙΕΥΜΑΤΩΝ, ΕΚΤΟΣ ΕΑΝ ΑΛΛΩΣ ΟΡΙΖΕΤΑΙ)**

Οι πάσης φύσεως περιορισμοί αλιευμάτων που προβλέπονται στο παρόν Παράρτημα θεωρούνται ποσοστώσεις για τους σκοπούς του άρθρου 7 και ως εκ τούτου υπόκεινται στους κανόνες του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2847/93, και ιδίως στα άρθρα 14 και 15.

Τα 7 τμήματα του παρόντος Παραρτήματος αντιστοιχούν στις μείζονες περιοχές αλιείας όπως ορίζονται κατωτέρω:

- Παράρτημα 1 Α: Βαλτική Θάλασσα
- Παράρτημα 1 Β: Βόρεια Θάλασσα, Skagerrak και Kattegat
- Παράρτημα 1 Γ: Βορειοανατολικός Ατλαντικός, συμπεριλαμβανομένων των υδάτων της Γροιλανδίας (ζώνες ICES I, II, IIIa, IV, V, XII, XIV και NAFO 0,1 (ύδατα Γροιλανδίας))
- Παράρτημα 1 Δ: δυτικά κοινοτικά ύδατα [ζώνες ICES Vb (ύδατα ΕΚ), VI, VII, VIII, IX, X, ζώνη της CECAF (ύδατα ΕΚ)], και ύδατα στα ανοικτά της Γαλλικής Γουιάνας.
- Παράρτημα 1 Ε: Βορειοδυτικός Ατλαντικός (ζώνη της NAFO)
- Παράρτημα 1 ΣΤ: άκρως μεταναστευτικά είδη ψαριών (όλες οι ζώνες)
- Παράρτημα 1 Ζ: Ανταρκτική (ζώνη της CCAMLR)

Σε κάθε ζώνη τα αποθέματα ιχθύων παρατίθενται με την αλφαβητική σειρά της λατινικής ονομασίας του είδους. Πίνακας αντιστοιχιών των κοινών και των λατινικών ονομασιών παρατίθεται κατωτέρω για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού:

Κοινή ονομασία	Επιστημονική ονομασία	Κοινή ονομασία	Επιστημονική ονομασία
Αμμόχελο	<i>Ammodytidae</i>	Καρχαρίας προσκυνητής	<i>Cetorhinus maximus</i>
Γάδος	<i>Gadus morhua</i>	Κίτρινος μπακαλιάρος	<i>Pollachius pollachius</i>
Γαρίδα της Αρκτικής	<i>Pandalus borealis</i>	Κοκκινόψαρο	<i>Sebastes spp.</i>
Γαρίδα	<i>Penaeus spp.</i>	Κριλ	<i>Euphausia superba</i>
Γαύρος	<i>Engraulis encrasicolus</i>	Λάμνα	<i>Lamna nasus</i>
Γλώσσα	<i>Solea solea</i>	Λιθρίνη πελαγίσιο	<i>Pagellus bogaraveo</i>
Γουρλομάτης του Ατλαντικού	<i>Argentina silus</i>	Λεμονόγλωσσα	<i>Microstomus kitt</i>
Γρεναδιέρος	<i>Macrourus berglax</i>	Λυκόψαρο του Ατλαντικού	<i>Anarhichas lupus</i>
Γρεναδιέρος των βράχων	<i>Coryphaenoides rupestris</i>	Λυχαρόψαρο	<i>Electrona carlsbergi</i>
Ευρωπαϊκή χωματίδα	<i>Pleuronectes platessa</i>	Μαύρος μπακαλιάρος	<i>Pollachius virens</i>
Ζαγκέτα	<i>Lepidorhombus spp.</i>	Μαύρο σαθόψαρο	<i>Aphanopus carbo</i>
Θράψαλο του Βορρά	<i>Illex illecebrosus</i>	Μουρούνα	<i>Molva dypterigia</i>
Κάβουρας	<i>Paralomis spp.</i>	Μπακαλιάρος	<i>Merluccius merluccius</i>
Καθρεπτόψαρο Ατλαντικού	<i>Hoplostethus atlanticus</i>	Μπακαλιάρος Ανταρκτικής	<i>Dissostichus eleginoides</i>
Καλκάνι	<i>Platichthys flesus</i>	Μπακαλιάρος εγκλεφίνος	<i>Melanogrammus aeglefinus</i>
Καλκάνι	<i>Psetta maxima</i>	Μπερυτσίδα	<i>Beryx spp.</i>
Καλκάνι	<i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	Μπρόσμιος	<i>Brosme brosme</i>
Καλκάνι του Καναδά	<i>Hippoglossoides platessoides</i>	Νοτοθένια	<i>Lepidonotthen squamifrons</i>
Καπελάνος	<i>Mallotus villosus</i>	Νοτοθένια	<i>Gobionotthen gibberifrons</i>
Καραβίδα	<i>Nephrops norvegicus</i>	Νοτοθένια	<i>Notothenia rossi</i>

Κοινή ονομασία	Επιστημονική ονομασία	Κοινή ονομασία	Επιστημονική ονομασία
Νταούκι του Ατλαντικού	<i>Merlangius merlangus</i>	Σελάχι	<i>Rajidae</i>
Ξιφίας	<i>Xiphias gladius</i>	Σκουμπρί	<i>Scomber scombrus</i>
Παγόψαρο	<i>Pseudochaenichthys georgianus</i>	Σκυλόψαρο	<i>Squalus acanthias</i>
Παγόψαρο της Ανταρκτικής	<i>Champscephalus gunnari</i>	Σολομός του Ατλαντικού	<i>Salmo salar</i>
Παγόψαρο της Σκωτίας	<i>Chaenocephalus aceratus</i>	Σύκο της Νορβηγίας	<i>Trisopterus esmarki</i>
Παπαλίνα	<i>Sprattus sprattus</i>	Τόνος	<i>Thunnus thynnus</i>
Πεσκαντρίτσα	<i>Lophiidae</i>	Τόνος κитρινόπτερος	<i>Thunnus albacares</i>
Ποντίκι	<i>Molva molva</i>	Τόνος μακρύπτερος	<i>Germo alalunga</i>
Ποντικόψαρο	<i>Molva macrophthalmus</i>	Τόνος μεγαλόφθαλμος	<i>Thunnus obesus</i>
Προσφυγάκι	<i>Micromesistius poutassou</i>	Ιπόγλωσσα της Γροιλανδίας	<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>
Ρέγγα	<i>Clupea harengus</i>	Χάλιπατ του Ατλαντικού	<i>Hippoglossus hippoglossus</i>
Σαλούβαρδοι	<i>Phycis spp.</i>	Χωματίδα	<i>Limanda limanda</i>
Σαφρίδι	<i>Trachurus spp.</i>	Χωματίδα με κίτρινη ουρά	<i>Limanda ferruginea</i>

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι Α

## ΒΑΛΤΙΚΗ ΘΑΛΑΣΣΑ

Όλα τα TAC στη ζώνη αυτή, με εξαίρεση την ευρωπαϊκή χωματίδα, θεσπίζονται στο πλαίσιο της IBSFC.

<b>Είδος:</b> Ρέγγα <i>Clupea harengus</i>		<b>Ζώνη:</b> Μονάδα διαχείρισης 3
Φινλανδία	59 030	
Σουηδία	12 970	
EK	72 000	
TAC	72 000	

**Ειδικοί όροι:**

Εντός των ορίων των ανωτέρω ποσοτώσεων, στη συγκεκριμένη ζώνη μπορούν να αλιεύονται το πολύ οι κάτωθι ποσότητες:

IIIbcd εξαίρεση τη μονάδα διαχείρισης 3

Σουηδία 8 000

<b>Είδος:</b> Ρέγγα <i>Clupea harengus</i>		<b>Ζώνη:</b> IIIbcd (ύδατα EK) με εξαίρεση τη μονάδα διαχείρισης 3
Δανία	16 904	( <sup>1</sup> ) Καταλογίζονται στο μερίδιο TAC της Εσθονίας στην IBSFC.
Γερμανία	51 261	( <sup>2</sup> ) Καταλογίζονται στο μερίδιο TAC της Λετονίας στην IBSFC.
Φινλανδία	19 163	( <sup>3</sup> ) Καταλογίζονται στο μερίδιο TAC της Λιθουανίας στην IBSFC.
Σουηδία	70 522	( <sup>4</sup> ) Αλιεύονται στη σουηδική ζώνη των υδάτων EK.
EK	157 850	
Εσθονία	2 000 ( <sup>1</sup> )	
Λετονία	1 000 ( <sup>2</sup> )	
Λιθουανία	500 ( <sup>3</sup> )	
Πολωνία	4 000 ( <sup>4</sup> )	
Ρωσική Ομοσπονδία	p.m.	
TAC	300 000	

**Ειδικοί όροι:**

Εντός των ορίων των ανωτέρω ποσοτώσεων, μπορούν να αλιεύονται το πολύ οι κάτωθι ποσότητες:

	Υδατα Εσθονίας	Υδατα Λετονίας	Υδατα Λιθουανίας	Μονάδα διαχείρισης 3
EK	2 000	1 000	500	
Σουηδία				8 000

<b>Είδος:</b> Ρέγγα <i>Clupea harengus</i>		<b>Ζώνη:</b> (εσθονικά ύδατα)
EK	2 000 ( <sup>1</sup> )	( <sup>1</sup> ) Διατίθενται στη Δανία, Γερμανία, Φινλανδία και Σουηδία εντός των αντιστοιχών ποσοτώσεων για την IIIbcd (ύδατα EK). Η ποσόστωση αυτή καταλογίζεται στο κοινοτικό μερίδιο TAC για την IIIbcd (ύδατα EK).
TAC	300 000	

<b>Είδος:</b> Ρέγγα <i>Clupea harengus</i>		<b>Ζώνη:</b> (Λετονικά ύδατα)
EK	1 000 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Διατίθενται στη Δανία, Γερμανία, Φινλανδία και Σουηδία εντός των αντιστοιχών ποσοστώσεων για την IIIbcd (ύδατα EK) και καταλογίζεται στο κοινοτικό μερίδιο TAC για την IIIbcd (ύδατα EK).
TAC	300 000	
<b>Είδος:</b> Ρέγγα <i>Clupea harengus</i>		<b>Ζώνη:</b> (Λιθουανικά ύδατα)
Δανία	1 192	<sup>(1)</sup> Διατίθενται στη Δανία, Γερμανία, Φινλανδία και Σουηδία εντός των αντιστοιχών ποσοστώσεων για την IIIbcd (ύδατα EK).
Γερμανία	895	
Σουηδία	413	<sup>(2)</sup> Εκ των οποίων 500 τόνοι καταλογίζονται στο κοινοτικό μερίδιο TAC για την IIIbcd (ύδατα EK).
EK	500 <sup>(1)</sup> 3 000 <sup>(2)</sup>	
TAC	300 000	
<b>Είδος:</b> Ρέγγα <i>Clupea harengus</i>		<b>Ζώνη:</b> (Πολωνικά ύδατα)
Σουηδία	1 000	
EK	1 000	
TAC	300 000	
<b>Είδος:</b> Γάδος <i>Gadus morhua</i>		<b>Ζώνη:</b> (Κοινοτικά ύδατα)
Δανία	29 399	<sup>(1)</sup> Εκ των οποίων 1 433 t κατανέμονται στα Εσθονικά, Λετονικά και Λιθουανικά ύδατα αλλά αλιεύονται στα κοινοτικά ύδατα. <sup>(2)</sup> Καταλογίζονται στο μερίδιο TAC της Εσθονίας στην IBSFC. <sup>(3)</sup> Καταλογίζονται στο μερίδιο TAC της Λετονίας στην IBSFC. <sup>(4)</sup> Καταλογίζονται στο μερίδιο TAC της Λιθουανίας στην IBSFC.
Γερμανία	12 862	
Φινλανδία	1 701	
Σουηδία	22 083	
EK	66 045 <sup>(1)</sup>	
Εσθονία	800 <sup>(2)</sup>	
Λετονία	2 000 <sup>(3)</sup>	
Λιθουανία	1 300 <sup>(4)</sup>	
TAC	105 000	

**Ειδικοί όροι:**

Εντός των ορίων των ανωτέρω ποσοστώσεων, στη συγκεκριμένη ζώνη μπορούν να αλιεύονται το πολύ οι κάτωθι ποσότητες:

	Ύδατα Εσθονίας	Ύδατα Λετονίας	Ύδατα Λιθουανίας
EK	800	1 300	1 300

<b>Είδος:</b> Γάδος <i>Gadus morhua</i>		<b>Ζώνη:</b> (Εσθονικά ύδατα)
EK	800 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Διατίθενται στη Δανία, Γερμανία, Φινλανδία και Σουηδία εντός των αντιστοιχών ποσοστώσεων για την IIIbcd (ύδατα EK). Η ποσόστωση αυτή καταλογίζεται στο κοινοτικό μερίδιο TAC για την IIIbcd (ύδατα EK).
TAC	105 000	

<b>Είδος:</b>	Γάδος <i>Gadus morhua</i>	<b>Ζώνη:</b> IIId (λετονικά ύδατα)
EK	1 300 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Διατίθενται στη Δανία, Γερμανία, Φινλανδία και Σουηδία εντός των αντιστοιχών ποσοστώσεων για την IIIbcd (ύδατα EK) και καταλογίζονται στο κοινοτικό μερίδιο TAC για την IIIbcd (ύδατα EK).
TAC	105 000	
<b>Είδος:</b>	Γάδος <i>Gadus morhua</i>	<b>Ζώνη:</b> IIId (λιθουανικά ύδατα)
EK	1 300 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Διατίθενται στη Δανία, Γερμανία, Φινλανδία και Σουηδία εντός των αντιστοιχών ποσοστώσεων για την IIIbcd (ύδατα EK) και καταλογίζονται στο κοινοτικό μερίδιο TAC για την IIIbcd (ύδατα EK).
TAC	105 000	
<b>Είδος:</b>	Ευρωπαϊκή χωματίδα <i>Pleuronectes platessa</i>	<b>Ζώνη:</b> IIIbcd (ύδατα EK)
Δανία	2 700	
Γερμανία	300	
Σουηδία	200	
EK	3 200	
<b>Είδος:</b>	Σολομός του Ατλαντικού <i>Salmo salar</i>	
Δανία	91 479 <sup>(2)</sup>	<sup>(1)</sup> Εξαιρώντας την υποδιαίρεση 32 της IBSFC. <sup>(2)</sup> Εκφράζεται σε αριθμό ψαριών. <sup>(3)</sup> Καταλογίζονται στο μερίδιο TAC της Εσθονίας στην IBSFC. <sup>(4)</sup> Καταλογίζονται στο μερίδιο TAC της Λετονίας στην IBSFC. <sup>(5)</sup> Καταλογίζονται στο μερίδιο TAC της Λιθουανίας στην IBSFC.
Γερμανία	10 178 <sup>(2)</sup>	
Φινλανδία	114 065 <sup>(2)</sup>	
Σουηδία	123 652 <sup>(2)</sup>	
EK	339 377 <sup>(2)</sup>	
Εσθονία	2 000 <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>	
Λετονία	1 000 <sup>(2)</sup> <sup>(4)</sup>	
Λιθουανία	500 <sup>(2)</sup> <sup>(5)</sup>	
TAC	450 000 <sup>(2)</sup>	

**Ειδικό όρο:**

Εντός των ορίων των ανωτέρω ποσοστώσεων, στη συγκεκριμένη ζώνη μπορούν να αλιεύονται το πολύ οι κάτωθι ποσότητες:

	Ύδατα Εσθονίας	Ύδατα Λετονίας	Ύδατα Λιθουανίας
EK	2 000	3 000	500

<b>Είδος:</b>	Σολομός του Ατλαντικού <i>Salmo salar</i>	<b>Ζώνη:</b> Υποδιαίρεση 32 της IBSFC (ύδατα EK)
Φινλανδία	56 980 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Εκφράζεται σε αριθμό ψαριών.
EK	56 980 <sup>(1)</sup>	
TAC	70 000 <sup>(1)</sup>	

<b>Είδος:</b>	Σολομός του Ατλαντικού <i>Salmo salar</i>	<b>Ζώνη:</b> IIId (εσθονικά ύδατα)
Δανία	2 723 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Εκφράζεται σε αριθμό ψαριών. <sup>(2)</sup> Διατίθενται στη Δανία, Γερμανία, Φινλανδία και Σουηδία εντός των αντιστοιχών ποσοστώσεων για σολομό στη ζώνη IIIbcd (ύδατα ΕΚ). <sup>(3)</sup> Εκ των οποίων 2 000 σολομοί καταλογίζονται στο κοινοτικό μερίδιο ΤΑC για την IIIbcd (ύδατα ΕΚ), εξαιρούμενης υποδιαίρεση 32 της IBSFC.
Γερμανία	303 <sup>(1)</sup>	
Φινλανδία	2 619 <sup>(1)</sup>	
Σουηδία	1 355 <sup>(1)</sup>	
ΕΚ	2 000 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> 9 000 <sup>(1)</sup> <sup>(3)</sup>	
TAC	450 000 <sup>(1)</sup>	
<b>Είδος:</b>	Σολομός του Ατλαντικού <i>Salmo salar</i>	<b>Ζώνη:</b> IIId (λετονικά ύδατα)
Δανία	4 668 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Εκφράζεται σε αριθμό ψαριών. <sup>(2)</sup> Διατίθενται στη Δανία, Γερμανία, Φινλανδία και Σουηδία εντός των αντιστοιχών ποσοστώσεων για σολομό στη ζώνη IIIbcd (ύδατα ΕΚ). <sup>(3)</sup> Εκ των οποίων 3 000 σολομοί καταλογίζονται στο κοινοτικό μερίδιο ΤΑC για την IIIbcd (ύδατα ΕΚ), εξαιρούμενης της υποδιαίρεση 32 της IBSFC.
Γερμανία	519 <sup>(1)</sup>	
Φινλανδία	4 490 <sup>(1)</sup>	
Σουηδία	2 323 <sup>(1)</sup>	
ΕΚ	3 000 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> 15 000 <sup>(1)</sup> <sup>(3)</sup>	
TAC	450 000 <sup>(1)</sup>	
<b>Είδος:</b>	Σολομός του Ατλαντικού <i>Salmo salar</i>	<b>Ζώνη:</b> IIId (λιθουανικά ύδατα)
Δανία	1 362 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Εκφράζεται σε αριθμό ψαριών. <sup>(2)</sup> Διατίθενται στη Δανία, Γερμανία, Φινλανδία και Σουηδία εντός των αντιστοιχών ποσοστώσεων για σολομό στη ζώνη IIIbcd (ύδατα ΕΚ). <sup>(3)</sup> Εκ των οποίων 500 σολομοί καταλογίζονται στο κοινοτικό μερίδιο ΤΑC για την IIIbcd (ύδατα ΕΚ), εξαιρούμενης της υποδιαίρεση 32 της IBSFC.
Γερμανία	151 <sup>(1)</sup>	
Φινλανδία	1 310 <sup>(1)</sup>	
Σουηδία	677 <sup>(1)</sup>	
ΕΚ	500 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> 4 000 <sup>(1)</sup> <sup>(3)</sup>	
TAC	450 000 <sup>(1)</sup>	
<b>Είδος:</b>	Παπαλίνα <i>Sprattus sprattus</i>	<b>Ζώνη:</b> IIIbcd (ύδατα ΕΚ)
Δανία	31 488	<sup>(1)</sup> Καταλογίζονται στο μερίδιο ΤΑC της Εσθονίας στην IBSFC. <sup>(2)</sup> Καταλογίζονται στο μερίδιο ΤΑC της Λετονίας στην IBSFC. <sup>(3)</sup> Καταλογίζονται στο μερίδιο ΤΑC της Λιθουανίας στην IBSFC. <sup>(4)</sup> Αλιεύονται στη σουηδική ζώνη των υδάτων ΕΚ.
Γερμανία	19 948	
Φινλανδία	16 483	
Σουηδία	72 871	
ΕΚ	140 790	
Εσθονία	2 000 <sup>(1)</sup>	
Λετονία	8 000 <sup>(2)</sup>	
Λιθουανία	4 000 <sup>(3)</sup>	
Πολωνία	3 000 <sup>(4)</sup>	
TAC	355 000	

**Ειδικοί όροι:**

Εντός των ορίων των ανωτέρω ποσοστώσεων, στη συγκεκριμένη ζώνη μπορούν να αλιεύονται το πολύ οι κάτωθι ποσότητες:

	Υδατα Εσθονίας	Υδατα Λετονίας	Υδατα Λιθουανίας
ΕΚ	4 000	8 000	4 000

<b>Είδος:</b> Παπαλίνα <i>Sprattus sprattus</i>		<b>Ζώνη:</b> IIId (εσθονικά ύδατα)
EK	4 000 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Διατίθενται στη Δανία, Γερμανία, Φινλανδία και Σουηδία εντός των αντιστοιχών ποσοστώσεων για την IIIbcd (ύδατα EK) και καταλογίζονται στο κοινοτικό μερίδιο TAC για την IIIbcd (ύδατα EK).
TAC	355 000	
<b>Είδος:</b> Παπαλίνα <i>Sprattus sprattus</i>		<b>Ζώνη:</b> IIId (λετονικά ύδατα)
EK	8 000 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Διατίθενται στη Δανία, Γερμανία, Φινλανδία και Σουηδία εντός των αντιστοιχών ποσοστώσεων για την IIIbcd (ύδατα EK) και καταλογίζονται στο κοινοτικό μερίδιο TAC για την IIIbcd (ύδατα EK).
TAC	355 000	
<b>Είδος:</b> Παπαλίνα <i>Sprattus sprattus</i>		<b>Ζώνη:</b> IIId (λιθουανικά ύδατα)
Δανία	6 399	<sup>(1)</sup> Διατίθενται στη Δανία, Γερμανία, Φινλανδία και Σουηδία εντός των αντιστοιχών ποσοστώσεων για παπαλίνα στη ζώνη IIIbcd (ύδατα EK).
Γερμανία	1 701	
Σουηδία	2 900	<sup>(2)</sup> Εκ των οποίων 4 000 t καταλογίζονται στο κοινοτικό μερίδιο TAC για παπαλίνα στη ζώνη IIIbcd (ύδατα EK).
EK	4 000 <sup>(1)</sup> 15 000 <sup>(2)</sup>	
TAC	355 000	
<b>Είδος:</b> Πλατύψαρα		<b>Ζώνη:</b> IIId (πολωνικά ύδατα)
Σουηδία	50	
EK	50	
TAC	Άσχετο	
<b>Είδος:</b> Πλατύψαρα		<b>Ζώνη:</b> IIId (ύδατα EK)
EK	Δεν υπόκειται σε περιορισμό	<sup>(1)</sup> Αλιεύονται στη σουηδική ζώνη των υδάτων EK.
Πολωνία	50 <sup>(1)</sup>	
TAC	Άσχετο	

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ I B

## SKAGERRAK ΚΑΙ KATTEGAT ΚΑΙ ΒΟΡΕΙΟΣ ΘΑΛΑΣΣΑ

<b>Είδος:</b> Αμμόχελο <i>Ammodytidae</i>		<b>Ζώνη:</b> IV (νορβηγικά ύδατα)
Δανία	142 500 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Στο πλαίσιο της συνολικής ποσόστωσης για το σύκο Νορβηγίας και το αμμόχελο, μπορεί να γίνεται ανταλλαγή μεταξύ τους για ποσότητα μέχρι 38 000 τόνων κατόπιν αιτήσεως.
Ηνωμένο Βασίλειο	7 500 <sup>(2)</sup>	
EK	150 000	<sup>(2)</sup> Στο πλαίσιο της συνολικής ποσόστωσης για το σύκο Νορβηγίας και το αμμόχελο, μπορεί να γίνεται ανταλλαγή μεταξύ τους για ποσότητα μέχρι 2 000 τόνων κατόπιν αιτήσεως.
TAC	Άσχετο	
<b>Είδος:</b> Αμμόχελο <i>Ammodytidae</i>		<b>Ζώνη:</b> IIa <sup>(1)</sup> , Βόρεια Θάλασσα <sup>(1)</sup>
Δανία	915 000	<sup>(1)</sup> Κοινοτικά ύδατα πλην υδάτων εντός 6 μιλίων από τις βασικές ακτογραμμές του Ηνωμένου Βασιλείου στα Shetland, Fair Isle και Foula.
Ηνωμένο Βασίλειο	20 000	
Όλα τα κράτη μέλη	35 000 <sup>(2)</sup>	<sup>(2)</sup> Εκτός της Δανίας, Φινλανδίας, Ισπανίας, Πορτογαλίας και Ηνωμένου Βασιλείου.
EK	970 000	
Νορβηγία	30 000 <sup>(3)</sup>	<sup>(3)</sup> Η ποσόστωση αυτή συνίσταται σε οποιοδήποτε μείγμα από αμμόχελο, σύκο της Νορβηγίας και προσφυγάκι. Το πολύ 10 000 t σύκο Νορβηγίας μπορούν να αλιεύονται στη ζώνη VIa βορείως του γεωγραφικού πλάτους 56°30' B.
Νήσοι Φερόε	20 000 <sup>(4)</sup>	
TAC	1 020 000	<sup>(4)</sup> Η ποσόστωση αυτή συνίσταται σε αμμόχελο, σύκο της Νορβηγίας, κατ' ανώτατο όριο 2 000 t παπαλίνας και αναπόφευκτα παρεμπιπτόντα αλιεύματα από προσφυγάκι. Οι ποσότητες παπαλίνας και κατ' ανώτατο όριο 6 000 t σύκου Νορβηγίας μπορούν να αλιεύονται στη ζώνη VIa βορείως του γεωγραφικού πλάτους 56°30' B. Τα αλιεύματα αυτά σύκου Νορβηγίας υπόκεινται στην παροχή, κατόπιν αιτήματος της Επιτροπής, λεπτομερειών για την ποσότητα και τη σύνθεση τυχόν παρεμπιπτόντων αλιευμάτων.
<b>Είδος:</b> Ρέγγα <sup>(1)</sup> <i>Clupea harengus</i>		<b>Ζώνη:</b> Skagerrak και Kattegat
Δανία	33 380	<sup>(1)</sup> Εκφορτώνεται ως πλήρες αλιεύμα ή διαλέγεται από το εναπομένον αλιεύμα.
Γερμανία	530	
Σουηδία	34 920	<sup>(2)</sup> Προς αλίευση στο Skagerrak.
EK	68 830	
Νήσοι Φερόε	500 <sup>(2)</sup>	<sup>(3)</sup> TAC που συμφωνήθηκε στο πλαίσιο των αλιευτικών διαβουλεύσεων μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Νορβηγίας σχετικά με την αλιεία στο Skagerrak και στο Kattegat για το έτος 2001. Τα μερίδια TAC των μερών, είναι: EK: 69 330 t, Νορβηγία: 10 670 t.
TAC	80 000 <sup>(3)</sup>	
<b>Είδος:</b> Ρέγγα <sup>(1)</sup> <i>Clupea harengus</i>		<b>Ζώνη:</b> Βόρεια Θάλασσα βορείως του πλάτους 53°30' B
Δανία	38 118	<sup>(1)</sup> Εκφορτώνεται ως πλήρες αλιεύμα ή διαλέγεται από το εναπομένον αλιεύμα. Τα κράτη μέλη πρέπει να ενημερώνουν την Επιτροπή σχετικά με τις εκφορτώσεις ρέγγας κάνοντας διάκριση μεταξύ διαιρέσεων ICES IVa και IVb.
Γερμανία	24 751	
Γαλλία	14 789	<sup>(2)</sup> Κατά την αλιεία στα νορβηγικά ύδατα, παρεμπιπτόντα αλιεύματα γάδου, μπακαλιάρου εγκλεφίνου, μαύρου μπακαλιάρου, κίτρινου μπακαλιάρου και νταουκιού του Ατλαντικού καταλογίζονται στην ποσόστωση για τα εν λόγω είδη.
Κάτω Χώρες	42 789	
Σουηδία	3 546 <sup>(2)(3)</sup>	<sup>(3)</sup> Συμπεριλαμβάνονται 850 t, προς αλίευση στα νορβηγικά ύδατα, που προκύπτουν από τα συμφωνημένα πρακτικά των διαβουλεύσεων μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, για λογαριασμό της Σουηδίας, και της Νορβηγίας για το έτος 2001.
Ηνωμένο Βασίλειο	40 570	
EK	164 000 <sup>(3)</sup>	<sup>(4)</sup> Μπορούν να αλιεύονται στα ύδατα EK. Αλιεύματα λαμβανόμενα εντός της ποσοστώσεως αυτής αφαιρούνται από το μερίδιο TAC της Νορβηγίας.
Νορβηγία	50 000 <sup>(4)</sup>	
TAC	265 000 <sup>(5)</sup>	<sup>(5)</sup> TAC για ολόκληρη τη Βόρεια Θάλασσα, που συμφωνήθηκε στο πλαίσιο των αλιευτικών διαβουλεύσεων μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Νορβηγίας για το έτος 2001. Τα μερίδια TAC των μερών, μετά τις αμοιβαίες ανταλλαγές, είναι: EK: 188 155 t, Νορβηγία: 76 850 t.

**Ειδικοί όροι:**

Εντός των ορίων των ανωτέρω ποσοτώσεων, στη συγκεκριμένη ζώνη μπορούν να αλιεύονται το πολύ οι κάτωθι ποσότητες:

Νορβηγικά ύδατα νοτιώς πλάτους 62° Β

EK 50 850

<b>Είδος:</b>		<b>Ζώνη:</b>
Ρέγγα <sup>(1)</sup> <i>Clupea harengus</i>		IVc <sup>(2)</sup> , VIId
Βέλγιο	7 528 <sup>(3)</sup>	<p><sup>(1)</sup> Εκφορτώνεται ως πλήρες αλιεύμα ή διαλέγεται από το εναπομένον αλιεύμα.</p> <p><sup>(2)</sup> Εκτός του αποθέματος Blackwater: πρόκειται για το απόθεμα ρέγγας στη θαλάσσια περιοχή Thames estuary μέσα σε μια ζώνη που ορίζεται από μία γραμμή η οποία χαράσσεται προς νότον από το Landguard Point (51°56' Β, 1°19.1' Α) μέχρι τις ακτές του Ηνωμένου Βασιλείου.</p> <p><sup>(3)</sup> Μεταβιβάσεις ποσοστού έως 50 % της ποσόστωσης αυτής μπορούν να διατίθενται στη διαίρεση ICES IVb. Ωστόσο, οι μεταβιβάσεις αυτές πρέπει να κοινοποιούνται εκ των προτέρων στην Επιτροπή.</p> <p><sup>(4)</sup> TAC για ολόκληρη τη Βόρεια Θάλασσα, που συμφωνήθηκε στο πλαίσιο των αλιευτικών διαβουλεύσεων μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Νορβηγίας για το έτος 2001.</p>
Δανία	339 <sup>(3)</sup>	
Γερμανία	339 <sup>(3)</sup>	
Γαλλία	8 472 <sup>(3)</sup>	
Κάτω Χώρες	6 630 <sup>(3)</sup>	
Ηνωμένο Βασίλειο	1 693 <sup>(3)</sup>	
EK	25 000	
TAC	265 000 <sup>(4)</sup>	
<b>Είδος:</b>		<b>Ζώνη:</b>
Γάδος <i>Gadus morhua</i>		Skagerrak
Βέλγιο	20	<p><sup>(1)</sup> TAC που συμφωνήθηκε στο πλαίσιο των αλιευτικών διαβουλεύσεων μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Νορβηγίας σχετικά με την αλιεία στο Skagerrak και στο Kattegat για το έτος 2001. Τα μερίδια TAC των μερών είναι: EK: 6 770 t, Νορβηγία: 230 t.</p>
Δανία	5 590	
Γερμανία	140	
Κάτω Χώρες	40	
Σουηδία	980	
EK	6 770	
TAC	7 000 <sup>(1)</sup>	
<b>Είδος:</b>		<b>Ζώνη:</b>
Γάδος <i>Gadus morhua</i>		Kattegat
Δανία	3 820	
Γερμανία	80	
Σουηδία	2 300	
EK	6 200	
TAC	6 200	
<b>Είδος:</b>		<b>Ζώνη:</b>
Γάδος <i>Gadus morhua</i>		IIa (ύδατα EK), Βόρεια Θάλασσα
Βέλγιο	1 440	<p><sup>(1)</sup> Συμπεριλαμβάνονται 380 t, προς αλίευση στα νορβηγικά ύδατα, που προκύπτουν από τα συμφωνημένα πρακτικά των διαβουλεύσεων μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, για λογαριασμό της Σουηδίας, και της Νορβηγίας για το έτος 2001.</p> <p><sup>(2)</sup> Μπορούν να αλιεύονται στα ύδατα EK. Αλιεύματα λαμβανόμενα εντός της ποσοτώσεως αυτής αφαιρούνται από το μερίδιο TAC της Νορβηγίας.</p> <p><sup>(3)</sup> TAC για ολόκληρη τη Βόρεια Θάλασσα, που συμφωνήθηκε στο πλαίσιο των αλιευτικών διαβουλεύσεων μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Νορβηγίας για το έτος 2001. Τα μερίδια TAC των μερών, μετά τις αμοιβαίες ανταλλαγές, είναι: EK: 40 340 t, Νορβηγία: 8 260 t.</p>
Δανία	8 250	
Γερμανία	5 230	
Γαλλία	1 770	
Κάτω Χώρες	4 660	
Σουηδία	440 <sup>(1)</sup>	
Ηνωμένο Βασίλειο	18 930	
EK	40 720 <sup>(1)</sup>	
Νορβηγία	260 <sup>(2)</sup>	
TAC	48 600 <sup>(3)</sup>	

**Ειδικοί όροι**

Εντός των ορίων των ανωτέρω ποσοτώσεων, στη συγκεκριμένη ζώνη μπορούν να αλιεύονται το πολύ οι κάτωθι ποσότητες:

Νορβηγικά ύδατα

EK 35 380

<b>Είδος:</b> Ζαγκέτα <i>Lepidorhombus spp.</i>	<b>Ζώνη:</b> IIa (ύδατα ΕΚ), Βόρεια Θάλασσα (ύδατα ΕΚ)
Βέλγιο 10 Δανία 10 Γερμανία 10 Γαλλία 40 Κάτω Χώρες 30 Ηνωμένο Βασίλειο 2 600 ΕΚ 2 700 TAC 2 700	
<b>Είδος:</b> Χωματίδα και καλκάνι <i>Limanda limanda και Platichthys flesus</i>	<b>Ζώνη:</b> IIa (ύδατα ΕΚ), Βόρεια Θάλασσα (ύδατα ΕΚ)
Βέλγιο 740 Δανία 2 770 Γερμανία 4 160 Γαλλία 290 Κάτω Χώρες 16 760 Σουηδία 10 Ηνωμένο Βασίλειο 2 330 ΕΚ 27 060 TAC 27 060	
<b>Είδος:</b> Πεσκαντρίτσα <i>Lophiidae</i>	<b>Ζώνη:</b> IIa (ύδατα ΕΚ), Βόρεια Θάλασσα (ύδατα ΕΚ)
Βέλγιο 500 Δανία 1 100 Γερμανία 540 Γαλλία 100 Κάτω Χώρες 380 Σουηδία 15 Ηνωμένο Βασίλειο 11 495 ΕΚ 14 130 TAC 14 130	
<b>Είδος:</b> Μπακαλιάρος εγκλεφίνος <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	<b>Ζώνη:</b> Skagerrak και Kattegat, IIIbcd (ύδατα ΕΚ)
Βέλγιο 10 Δανία 1 620 Γερμανία 100 Κάτω Χώρες 0 Σουηδία 190 ΕΚ 1 920 <sup>(1)</sup> TAC 4 000 <sup>(2)</sup>	<sup>(1)</sup> Εξαιρουμένων κατ' εκτίμηση 1 910 t παρεμπιπτότων αλιευμάτων βιομηχανικής χρήσης. <sup>(2)</sup> TAC που συμφωνήθηκε στο πλαίσιο των αλιευτικών διαβουλεύσεων μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Νορβηγίας σχετικά με την αλιεία στο Skagerrak και στο Kattegat για το έτος 2001. Τα μερίδια TAC των μερών είναι: ΕΚ: 3 830 t, Νορβηγία: 170 t.

Είδος:	Μπακαλιάρος εγκλεφίνος <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Ζώνη:	IIa (ύδατα ΕΚ), Βόρεια Θάλασσα
Βέλγιο	250	(1) Συμπεριλαμβάνονται 710 t, προς αλίευση στα νορβηγικά ύδατα, που προκύπτουν από τα συμφωνημένα πρακτικά των διαβουλεύσεων μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, για λογαριασμό της Σουηδίας, και της Νορβηγίας για το έτος 2001.	(2) Εξαιρουμένων κατ' εκτίμηση 6 160 t παρεμπιπτότων αλιευμάτων βιομηχανικής χρήσης.
Δανία	1 720		
Γερμανία	1 095		
Γαλλία	1 910		
Κάτω Χώρες	190		
Σουηδία	950 (1)		
Ηνωμένο Βασίλειο	41 780		
ΕΚ	47 895 (1) (2)	(3) Μπορούν να αλιεύονται στα ύδατα ΕΚ. Αλιεύματα λαμβανόμενα εντός της ποσοστώσεως αυτής αφαιρούνται από το μερίδιο ΤΑC της Νορβηγίας.	(4) ΤΑC που συμφωνήθηκε στο πλαίσιο των αλιευτικών διαβουλεύσεων μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Νορβηγίας για το έτος 2001. Τα μερίδια ΤΑC των μερών, μετά τις αμοιβαίες ανταλλαγές, είναι: ΕΚ: 53 345 t, Νορβηγία: 7 655 t.
Νορβηγία	7 655 (3)		
ΤΑC	61 000 (4)		

**Ειδικό όρο:**

Εντός των ορίων των ανωτέρω ποσοστώσεων, στη συγκεκριμένη ζώνη μπορούν να αλιεύονται το πολύ οι κάτωθι ποσότητες:

	Νορβηγικά ύδατα
ΕΚ	40 710

Είδος:	Νταούκι Ατλαντικού <i>Merlangius merlangus</i>	Ζώνη:	Skagerrak και Kattegat
Δανία	1 320	(1) Εξαιρουμένων κατ' εκτίμηση 985 t παρεμπιπτότων αλιευμάτων βιομηχανικής χρήσης.	(2) ΤΑC που συμφωνήθηκε στο πλαίσιο των αλιευτικών διαβουλεύσεων μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Νορβηγίας σχετικά με την αλιεία στο Skagerrak και στο Kattegat για το έτος 2001. Τα μερίδια ΤΑC των μερών είναι: ΕΚ: 2 455 t, Νορβηγία: 45 t.
Κάτω Χώρες	10		
Σουηδία	140		
ΕΚ	1 470 (1)		
ΤΑC	2 500 (2)		

Είδος:	Νταούκι Ατλαντικού <i>Merlangius merlangus</i>	Ζώνη:	IIa (ύδατα ΕΚ), Βόρεια Θάλασσα
Βέλγιο	530	(1) Συμπεριλαμβάνονται 190 t κίτρινου μπακαλιάρου και νταουκιού του Ατλαντικού, προς αλίευση στα νορβηγικά ύδατα, που προκύπτουν από τα συμφωνημένα πρακτικά των διαβουλεύσεων μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, για λογαριασμό της Σουηδίας, και της Νορβηγίας για το έτος 2001.	(2) Εξαιρουμένων κατ' εκτίμηση 145 t παρεμπιπτότων αλιευμάτων βιομηχανικής χρήσης.
Δανία	2 310		
Γερμανία	600		
Γαλλία	3 470		
Κάτω Χώρες	1 330		
Σουηδία	200 (1)		
Ηνωμένο Βασίλειο	13 335 (5)		
ΕΚ	21 775 (1) (2)	(3) Μπορούν να αλιευθούν στα ύδατα ΕΚ. Αλιεύματα λαμβανόμενα εντός της ποσοστώσεως αυτής αφαιρούνται από το μερίδιο ΤΑC της Νορβηγίας.	(4) ΤΑC που συμφωνήθηκε στο πλαίσιο των αλιευτικών διαβουλεύσεων μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Νορβηγίας για το έτος 2001. Τα μερίδια ΤΑC των μερών, μετά τις αμοιβαίες ανταλλαγές, είναι: ΕΚ: 26 730 t, Νορβηγία: 2 970 t.
Νορβηγία	2 970 (3)	(5) Η ποσόστωση αυτή περιλαμβάνει μια ad hoc κατανομή 4 125 t. Η κατανομή αυτή εφαρμόζεται μόνο για το 2001 και ισχύει υπό την επιφύλαξη κάθε τυχόν μελλοντικής εφαρμογής σχετικής σταθερότητας.	
ΤΑC	29 700 (4)		

**Ειδικό όρο:**

Εντός των ορίων των ανωτέρω ποσοστώσεων, στη συγκεκριμένη ζώνη μπορούν να αλιεύονται το πολύ οι κάτωθι ποσότητες:

	Νορβηγικά ύδατα
ΕΚ	25 190

<b>Είδος:</b> Μπακαλιάρος <i>Merluccius merluccius</i>	<b>Ζώνη:</b> Skagerrak και Kattegat, IIIbcd (ύδατα ΕΚ)
Δανία 690 Σουηδία 60 ΕΚ 750 TAC 750 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Εντός συνολικού TAC ύψους 22 623 t για το βόρειο απόθεμα μπακαλιάρου.
<b>Είδος:</b> Μπακαλιάρος <i>Merluccius merluccius</i>	<b>Ζώνη:</b> IIa (ύδατα ΕΚ), Βόρεια Θάλασσα (ύδατα ΕΚ)
Βέλγιο 10 Δανία 500 Γερμανία 60 Γαλλία 110 Κάτω Χώρες 30 Ηνωμένο Βασίλειο 160 ΕΚ 870 TAC 870 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Εντός συνολικού TAC ύψους 22 623 t για το βόρειο απόθεμα μπακαλιάρου.
<b>Είδος:</b> Προσφυγάκι <i>Micromesistius poutassou</i>	<b>Ζώνη:</b> IIa (ύδατα ΕΚ), Βόρεια Θάλασσα (ύδατα ΕΚ)
Δανία 48 550 Γερμανία 80 Κάτω Χώρες 145 Σουηδία 155 Ηνωμένο Βασίλειο 1 070 ΕΚ 50 000 TAC 90 000 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>	<sup>(1)</sup> Εξαιρείται το προσφυγάκι που αλιεύεται εντός των ποσοστώσεων για μείγματα από αμμόγελο, σύκο Νορβηγίας και παπαλίνα (βλ. αμμόγελα στη Βόρεια Θάλασσα). <sup>(2)</sup> Περιλαμβάνονται 40 000 t που έχουν χορηγηθεί στη Νορβηγία, οι οποίοι αφαιρούνται από την ποσόστωση για τη ζώνη Vb (ύδατα ΕΚ), VI, VII, XII και XIV.
<b>Είδος:</b> Λεμονόγλωσσα και καλκάνι <i>Microstomus kitt</i> και <i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	<b>Ζώνη:</b> IIa (ύδατα ΕΚ), Βόρεια Θάλασσα (ύδατα ΕΚ)
Βέλγιο 590 Δανία 1 610 Γερμανία 210 Γαλλία 440 Κάτω Χώρες 1 340 Σουηδία 30 Ηνωμένο Βασίλειο 6 580 ΕΚ 10 800 TAC 10 800	
<b>Είδος:</b> Καραβίδα <i>Nephrops norvegicus</i>	<b>Ζώνη:</b> Skagerrak και Kattegat (ύδατα ΕΚ), IIIbcd (ύδατα ΕΚ)
Δανία 3 305 Γερμανία 10 Σουηδία 1 185 ΕΚ 4 500 TAC 4 500	

<b>Είδος:</b> Καραβίδα <i>Nephrops norvegicus</i>		<b>Ζώνη:</b> Ια (ύδατα ΕΚ), Βόρεια Θάλασσα (ύδατα ΕΚ)
Βέλγιο	810	
Δανία	810	
Γερμανία	10	
Γαλλία	25	
Κάτω Χώρες	415	
Ηνωμένο Βασίλειο	13 410	
ΕΚ	15 480	
TAC	15 480	
<b>Είδος:</b> Γαρίδα της Αρκτικής <i>Pandalus borealis</i>		<b>Ζώνη:</b> Skagerrak και Kattegat
Δανία	3 520	(1) TAC που συμφωνήθηκε στο πλαίσιο των αλιευτικών διαβουλεύσεων μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Νορβηγίας σχετικά με την αλιεία στο Skagerrak και στο Kattegat για το έτος 2001. Τα μερίδια TAC των μερών είναι: ΕΚ: 5 420 t, Νορβηγία: 4 730 t.
Σουηδία	1 900	
ΕΚ	5 420	
TAC	10 150 (1)	
<b>Είδος:</b> Γαρίδα της Αρκτικής <i>Pandalus borealis</i>		<b>Ζώνη:</b> Ια (ύδατα ΕΚ), Βόρεια Θάλασσα (ύδατα ΕΚ)
Δανία	4 288	(1) Προς αλίευση στη ζώνη IV.
Κάτω Χώρες	50	
Σουηδία	288	
Ηνωμένο Βασίλειο	1 778	
ΕΚ	6 404	
Νορβηγία	100 (1)	
TAC	6 504	
<b>Είδος:</b> Γαρίδα της Αρκτικής <i>Pandalus borealis</i>		<b>Ζώνη:</b> Νορβηγικά ύδατα νοτίως γεωγραφικού πλάτους 62°00' Β
Δανία	900	(1) Ποσόστωση που προκύπτει από τα συμφωνημένα πρακτικά των διαβουλεύσεων μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, για λογαριασμό της Σουηδίας, και της Νορβηγίας για το έτος 2001. Παρεμπιπτόντα αλιεύματα γάδου, μπακαλιάρου εγκλεφίνου, μαύρου μπακαλιάρου, κίτρινου μπακαλιάρου και νταουκιού του Ατλαντικού καταλογίζονται στην ποσόστωση των εν λόγω ειδών.
Σουηδία	140 (1)	
ΕΚ	1 040	
TAC	Άσχετο	
<b>Είδος:</b> Ευρωπαϊκή χωματίδα <i>Pleuronectes platessa</i>		<b>Ζώνη:</b> Skagerrak
Βέλγιο	60	(1) TAC που συμφωνήθηκε στο πλαίσιο των αλιευτικών διαβουλεύσεων μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Νορβηγίας σχετικά με την αλιεία στο Skagerrak και στο Kattegat για το έτος 2001. Τα μερίδια TAC των μερών είναι: ΕΚ: 9 210 t, Νορβηγία: 190 t.
Δανία	7 310	
Γερμανία	40	
Κάτω Χώρες	1 410	
Σουηδία	390	
ΕΚ	9 210	
TAC	9 400 (1)	
<b>Είδος:</b> Ευρωπαϊκή χωματίδα <i>Pleuronectes platessa</i>		<b>Ζώνη:</b> Kattegat
Δανία	2 090	
Γερμανία	20	
Σουηδία	240	
ΕΚ	2 350	
TAC	2 350	

<b>Είδος:</b> Ευρωπαϊκή χωματίδα <i>Pleuronectes platessa</i>	<b>Ζώνη:</b> Ια (ύδατα ΕΚ), Βόρεια Θάλασσα	
Βέλγιο	4 710	<sup>(1)</sup> Μπορεί να αλιεύεται μόνο στη ζώνη IV (ύδατα ΕΚ). Αλιεύματα λαμβανόμενα εντός της ποσοστώσεως αυτής αφαιρούνται από το μερίδιο ΤΑC της Νορβηγίας. <sup>(2)</sup> ΤΑC που συμφωνήθηκε στο πλαίσιο των αλιευτικών διαβουλεύσεων μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Νορβηγίας για το έτος 2001. Τα μερίδια ΤΑC των μερών, μετά τις αμοιβαίες ανταλλαγές, είναι: ΕΚ: 76 540 t, Νορβηγία: 1 460 t.
Δανία	15 310	
Γερμανία	4 420	
Γαλλία	880	
Κάτω Χώρες	29 440	
Ηνωμένο Βασίλειο	21 780	
ΕΚ	76 540	
Νορβηγία	1 460 <sup>(1)</sup>	
ΤΑC	78 000 <sup>(2)</sup>	

**Ειδικοί όροι:**

Εντός των ορίων των ανωτέρω ποσοστώσεων, στη συγκεκριμένη ζώνη μπορούν να αλιεύονται το πολύ οι κάτωθι ποσότητες:

Νορβηγικά ύδατα

ΕΚ	30 000
----	--------

<b>Είδος:</b> Μαύρος μπακαλιάρος <i>Pollachius virens</i>	<b>Ζώνη:</b> Ια (ύδατα ΕΚ), Skagerrak και Kattegat, IIIbcd (ύδατα ΕΚ), Βόρεια Θάλασσα	
Βέλγιο	30	<sup>(1)</sup> Συμπεριλαμβάνονται 880 t προς αλίευση στα νορβηγικά ύδατα της επιμέρους ζώνης ICES IV, που προκύπτουν από τα συμφωνημένα πρακτικά των διαβουλεύσεων μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, για λογαριασμό της Σουηδίας, και της Νορβηγίας για το έτος 2001. <sup>(2)</sup> Μπορεί να αλιεύεται μόνο στη ζώνη IV (ύδατα ΕΚ) και στο Skagerrak. Αλιεύματα λαμβανόμενα εντός της ποσοστώσεως αυτής αφαιρούνται από το μερίδιο ΤΑC της Νορβηγίας. <sup>(3)</sup> ΤΑC που συμφωνήθηκε στο πλαίσιο των αλιευτικών διαβουλεύσεων μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Νορβηγίας για το έτος 2001. Τα μερίδια ΤΑC των μερών, μετά τις αμοιβαίες ανταλλαγές, είναι: ΕΚ: 41 760 t, Νορβηγία: 45 240 t.
Δανία	3 610	
Γερμανία	9 110	
Γαλλία	21 440	
Κάτω Χώρες	90	
Σουηδία	1 380 <sup>(1)</sup>	
Ηνωμένο Βασίλειο	6 980	
ΕΚ	42 640 <sup>(1)</sup>	
Νορβηγία	45 240 <sup>(2)</sup>	
ΤΑC	87 000 <sup>(3)</sup>	

**Ειδικοί όροι:**

Εντός των ορίων των ανωτέρω ποσοστώσεων, στη συγκεκριμένη ζώνη μπορούν να αλιεύονται το πολύ οι κάτωθι ποσότητες:

Νορβηγικά ύδατα

ΕΚ	42 640
----	--------

<b>Είδος:</b> Καλκάνι και πησιί <i>Psetta maxima</i> και <i>Scophthalmus rhombus</i>	<b>Ζώνη:</b> Ια (ύδατα ΕΚ), Βόρεια Θάλασσα (ύδατα ΕΚ)	
Βέλγιο	530	
Δανία	1 130	
Γερμανία	290	
Γαλλία	140	
Κάτω Χώρες	3 990	
Σουηδία	10	
Ηνωμένο Βασίλειο	1 110	
ΕΚ	7 200	
ΤΑC	7 200	

<b>Είδος:</b> Σελάγια <i>Rajidae</i>	<b>Ζώνη:</b> IIa (ύδατα ΕΚ), Βόρεια Θάλασσα (ύδατα ΕΚ)
Βέλγιο 820 Δανία 30 Γερμανία 40 Γαλλία 130 Κάτω Χώρες 700 Ηνωμένο Βασίλειο 3 128 ΕΚ 4 848 TAC 4 848	
<b>Είδος:</b> Γλώσσα <i>Solea solea</i>	<b>Ζώνη:</b> Skagerrak και Kattegat, IIIbcd (ύδατα ΕΚ)
Δανία 585 Γερμανία 35 Κάτω Χώρες 55 Σουηδία 25 ΕΚ 700 TAC 700	
<b>Είδος:</b> Γλώσσα <i>Solea solea</i>	<b>Ζώνη:</b> II, Βόρεια Θάλασσα
Βέλγιο 1 585 Δανία 725 Γερμανία 1 265 Γαλλία 315 Κάτω Χώρες 14 295 Ηνωμένο Βασίλειο 815 ΕΚ 19 000 TAC 19 000	
<b>Είδος:</b> Παπαλίνα <i>Sprattus sprattus</i>	<b>Ζώνη:</b> Skagerrak και Kattegat
Δανία 33 500 <sup>(1)</sup> Γερμανία 70 <sup>(1)</sup> Σουηδία 12 680 <sup>(1)</sup> ΕΚ 46 250 <sup>(1)</sup> TAC 50 000 <sup>(2)</sup>	<sup>(1)</sup> Η ποσόστωση αυτή αλιεύεται με συρόμενα δίχτυα με άνοιγμα ματιού τουλάχιστον 16 mm και δεν υπόκειται στους όρους του άρθρου 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1434/98. <sup>(2)</sup> TAC που συμφωνήθηκε στο πλαίσιο των αλιευτικών διαβουλεύσεων μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Νορβηγίας σχετικά με την αλιεία στο Skagerrak και στο Kattegat για το έτος 2001. Τα μερίδια TAC των μερών είναι: ΕΚ: 46 250 t, Νορβηγία: 3 750 t.
<b>Είδος:</b> Παπαλίνα <i>Sprattus sprattus</i>	<b>Ζώνη:</b> IIa (ύδατα ΕΚ), Βόρεια Θάλασσα (ύδατα ΕΚ)
Βέλγιο 2 530 Δανία 200 200 Γερμανία 2 530 Γαλλία 2 530 Κάτω Χώρες 2 530 Σουηδία 1 330 <sup>(1)</sup> Ηνωμένο Βασίλειο 8 350 ΕΚ 220 000 Νορβηγία 10 000 <sup>(2)</sup> Νήσοι Φερόε 2 000 <sup>(3)</sup> TAC 232 000 <sup>(4)</sup>	<sup>(1)</sup> Συμπεριλαμβάνεται το αμμόγελο. <sup>(2)</sup> Μπορεί να αλιεύεται μόνο στην επιμέρους ζώνη IV (ύδατα ΕΚ). <sup>(3)</sup> Καταλογίζεται στην ποσόστωση για αμμόγελο στη Βόρεια Θάλασσα. <sup>(4)</sup> Εξαιρείται η παπαλίνα που αλιεύεται εντός των ποσοστώσεων για μείγματα από αμμόγελο, σύκο Νορβηγίας και παπαλίνα (βλ. αμμόγελα στη Βόρεια Θάλασσα).

<b>Είδος:</b> Σκυλόψαρο <i>Squalus acanthias</i>	<b>Ζώνη:</b> IIa (ύδατα ΕΚ), Βόρεια Θάλασσα (ύδατα ΕΚ)
Βέλγιο 150 Δανία 863 Γερμανία 156 Γαλλία 276 Κάτω Χώρες 236 Σουηδία 12 Ηνωμένο Βασίλειο 7 177 ΕΚ 8 870 Νορβηγία 200 <sup>(1)</sup> ΤΑC 9 070	<sup>(1)</sup> Συμπεριλαμβάνονται ποσότητες γκριζου καρχαρία ( <i>Galeorhinus galeus</i> ) και μαύρου καρχαρία ( <i>Dalatias licha</i> ), κεντρονιού ( <i>Deania Calcea</i> ), αγκαθίτη του Ατλαντικού ( <i>Centrophorus squamosus</i> ), μεγάλου μαυροαγκαθίτη ( <i>Etmopterus princeps</i> ), λείου μαυροαγκαθίτη ( <i>Etmopterus spinas</i> ) και πορτογαλικού σκυλόψαρου ( <i>Centroscympnus coelolepis</i> ) που αλιεύονται με παραγάδι. Η ποσόστωση αυτή μπορεί να αλιεύεται μόνο στις υποπεριοχές ICES IV, VI και VII.
<b>Είδος:</b> Σαφρίδι <i>Trachurus spp.</i>	<b>Ζώνη:</b> IIa (ύδατα ΕΚ), Βόρεια Θάλασσα (ύδατα ΕΚ)
Βέλγιο 80 Δανία 33 630 Γερμανία 2 530 Γαλλία 50 Ιρλανδία 1 950 Κάτω Χώρες 5 450 Σουηδία 750 Ηνωμένο Βασίλειο 4 960 ΕΚ 49 400 Νορβηγία 1 600 <sup>(1)</sup> Νήσοι Φερόε 7 000 <sup>(2)</sup> ΤΑC 51 000 <sup>(3)</sup>	<sup>(1)</sup> Μπορεί να αλιεύεται μόνο στην επιμέρους ζώνη IV (ύδατα ΕΚ). <sup>(2)</sup> Καταλογίζεται στην ποσόστωση για σαφρίδι στη ζώνη Vb (ύδατα ΕΚ), VI, VII, VIIIabde, XII, XIV. <sup>(3)</sup> Εξαίρονται 7 000 t που έχουν χορηγηθεί στις νήσους Φερόε για τη ζώνη Vb (ύδατα ΕΚ), VI, VII, VIIIabde, XII, XIV.
<b>Είδος:</b> Σύκο της Νορβηγίας <i>Trisopterus esmarki</i>	<b>Ζώνη:</b> IIa (ύδατα ΕΚ), Skagerrak και Kattegat, Βόρεια Θάλασσα (ύδατα ΕΚ)
Δανία 199 010 Γερμανία 40 Κάτω Χώρες 150 ΕΚ 199 200 Νορβηγία 10 000 Νήσοι Φερόε 2 000 <sup>(1)</sup> ΤΑC 211 200 <sup>(2)</sup>	<sup>(1)</sup> Καταλογίζεται στην ποσόστωση για αμμόγελο στη IIa (ύδατα ΕΚ), Βόρεια Θάλασσα (ύδατα ΕΚ). <sup>(2)</sup> Εξαιρείται το σύκο Νορβηγίας που αλιεύεται εντός των ποσοτώσεων για μείγματα από αμμόγελο, σύκο Νορβηγίας και παπαλίνα (βλ. αμμόγελα στη Βόρεια Θάλασσα).
<b>Είδος:</b> Σύκο της Νορβηγίας <i>Trisopterus esmarki</i>	<b>Ζώνη:</b> IV (νορβηγικά ύδατα)
Δανία 47 500 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> Ηνωμένο Βασίλειο 2 500 <sup>(1)</sup> <sup>(3)</sup> ΕΚ 50 000 <sup>(1)</sup> ΤΑC Άσχετο	<sup>(1)</sup> Συμπεριλαμβάνεται το προσφυγάκι και τα τυχαίως αλιευθέντα σαφρίδια. <sup>(2)</sup> Στο πλαίσιο μιας συνολικής ποσόστωσης για το σύκο Νορβηγίας και το αμμόγελο, μπορεί να γίνεται ανταλλαγή μεταξύ τους για ποσότητα μέχρι 38 000 τόνων κατόπιν αιτήσεως. <sup>(3)</sup> Στο πλαίσιο μιας συνολικής ποσόστωσης για το σύκο Νορβηγίας και το αμμόγελο, μπορεί να γίνεται ανταλλαγή μεταξύ τους για ποσότητα μέχρι 2 000 τόνων κατόπιν αιτήσεως.

<b>Είδος:</b> Βιομηχανικά είδη		<b>Ζώνη:</b> IV (νορβηγικά ύδατα)
Σουηδία	800 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>	<sup>(1)</sup> Παρεμπίπτοντα αλιεύματα γάδου, μπακαλιάρου εγκλεφίνου, μαύρου μπακαλιάρου, κίτρινου μπακαλιάρου και νταουκιού του Ατλαντικού καταλογίζονται στις ποσοστώσεις των εν λόγω ειδών. <sup>(2)</sup> Από τους οποίους μέχρι 400 τόνοι σαφριδιών.
EK	800	
TAC	Άσχετο	
<b>Είδος:</b> Λοιπά είδη		<b>Ζώνη:</b> IV (νορβηγικά ύδατα)
Βέλγιο	60	<sup>(1)</sup> Ποσόστωση που έχει χορηγηθεί από τη Νορβηγία στη Σουηδία για «λοιπά είδη» σε παραδοσιακό επίπεδο.
Δανία	5 500	
Γερμανία	620	
Γαλλία	255	
Κάτω Χώρες	440	
Σουηδία	p.m. <sup>(1)</sup>	
Ηνωμένο Βασίλειο	4 125	
EK	11 000	
TAC	Άσχετο	

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι Γ

## ΒΟΡΕΙΟΑΝΑΤΟΛΙΚΟΣ ΑΤΛΑΝΤΙΚΟΣ ΚΑΙ ΓΡΟΙΛΑΝΔΙΑ

## Περιοχές ΙΕΚΣ I, II, IIIa, IV, V, XII, XIV και NAFO 0,1 (ύδατα Γροιλανδίας)

<b>Είδος:</b> Λυκόψαρο Ατλαντικού <i>Anarhichas lupus</i>		<b>Ζώνη:</b> V, XIV (ύδατα Γροιλανδίας)
Γερμανία	300	
EK	300	
TAC	Άσχετο	
<b>Είδος:</b> Λυκόψαρο Ατλαντικού <i>Anarhichas lupus</i>		<b>Ζώνη:</b> NAFO 0, 1 (ύδατα Γροιλανδίας)
Γερμανία	300	
EK	300	
TAC	Άσχετο	
<b>Είδος:</b> Γρεναδιέρος των βράχων <i>Coryphaenoides rupestris</i>		<b>Ζώνη:</b> V, XIV (ύδατα Γροιλανδίας)
Γερμανία	1 629	(1) Εκ των οποίων 285 t έχουν χορηγηθεί στη Νορβηγία.
Ηνωμένο Βασίλειο	86	
EK	2 000 (1)	
TAC	Άσχετο	
<b>Είδος:</b> Γρεναδιέρος των βράχων <i>Coryphaenoides rupestris</i>		<b>Ζώνη:</b> NAFO 0, 1 (ύδατα Γροιλανδίας)
Γερμανία	635	(1) Εκ των οποίων 715 t έχουν χορηγηθεί στη Νορβηγία.
EK	1 350 (1)	
TAC	Άσχετο	
<b>Είδος:</b> Ρέγγα (1) <i>Clupea harengus</i>		<b>Ζώνη:</b> I, II
Βέλγιο	30	(1) Η ποσόστωση αυτή δεν μπορεί να αλιεύεται σε κοινοτικά ύδατα, εκτός από ποσότητες που αποτελούν αντικείμενο ανταλλαγών. (2) Μπορούν να αλιεύονται στην IIa (κοινοτικά ύδατα). (3) TAC που συμφωνήθηκαν μεταξύ Νορβηγίας, Ρωσίας, Ισλανδίας, Νήσων Φερόε και EK. Το κοινοτικό μερίδιο των TAC αυτών ανέρχεται σε 73 840 t.
Δανία	25 750	
Γερμανία	4 510	
Ισπανία	80 (1)	
Γαλλία	1 110	
Ιρλανδία	6 670	
Κάτω Χώρες	9 210	
Πορτογαλία	80 (1)	
Φινλανδία	400 (1)	
Σουηδία	9 540 (1)	
Ηνωμένο Βασίλειο	16 460	
EK	73 840	
Νορβηγία	5 920 (2)	
Νήσοι Φερόε	7 210 (2)	
TAC	851 500 (3)	

**Ειδικοί όροι:**

Η αλιεία με τράτα μεγέθους ματιού μικρότερου από 54 mm ή με γρι-γρι στην περιοχή Ια (ύδατα ΕΚ) επιτρέπεται μόνο από του 1ης Μαρτίου μέχρι τις 30 Ιουνίου.

Εντός των ορίων των ανωτέρω ποσοστώσεων, στη συγκεκριμένη ζώνη μπορούν να αλιεύονται το πολύ οι κάτωθι ποσότητες:

	Υδατα Νήσων Φερόε <sup>(1)</sup>	ΑΟΖ Νορβηγίας και αλιευτική ζώνη γύρω από το Jan Mayen	ΑΟΖ Νορβηγίας
Βέλγιο	0	10	10
Δανία	2 510	7 990	5 930
Γερμανία	440	1 400	1 040
Ισπανία	10	30	20
Γαλλία	110	340	260
Ιρλανδία	650	2 070	1 530
Κάτω Χώρες	900	2 860	2 120
Πορτογαλία	10	30	20
Φινλανδία	40	120	90
Σουηδία	930	2 960	2 200
Ηνωμένο Βασίλειο	1 610	5 110	3 780

<sup>(1)</sup> Συμπεριλαμβάνεται η διαίρεση ICES Vb βορείως πλάτους 62° Β.

<b>Είδος:</b>	Γάδος <i>Gadus morhua</i>	<b>Ζώνη:</b> I, II (νορβηγικά ύδατα)
Γερμανία	1 976	
Ισπανία	2 205	
Γαλλία	1 813	
Πορτογαλία	2 205	
Ηνωμένο Βασίλειο	7 666	
Ιρλανδία	245	
Ελλάδα	245	
ΕΚ	16 355	
TAC	Άσχετο	
<b>Είδος:</b>	Γάδος <i>Gadus morhua</i>	<b>Ζώνη:</b> I, IIb
Γερμανία	2 610	<sup>(1)</sup> Με εξαίρεση τη Σουηδία, τη Φινλανδία, τη Γερμανία, την Ισπανία, τη Γαλλία, την Πορτογαλία και το Ηνωμένο Βασίλειο. <sup>(2)</sup> Η κατανομή του διαθέσιμου για την Κοινότητα μεριδίου του αποθέματος γάδου στη ζώνη Spitzbergen και Bear Island δεν θίγει καθόλου τα δικαιώματα και τις υποχρεώσεις που απορρέουν από τη συνθήκη των Παρισίων του 1920.
Ισπανία	6 747	
Γαλλία	1 114	
Πορτογαλία	1 425	
Ηνωμένο Βασίλειο	1 671	
Όλα τα κράτη μέλη	100 <sup>(1)</sup>	
ΕΚ	13 667	
TAC	395 000 <sup>(2)</sup>	
<b>Είδος:</b>	Γάδος <i>Gadus morhua</i>	<b>Ζώνη:</b> ύδατα Γροιλανδίας
Γερμανία	1 636	
Ηνωμένο Βασίλειο	364	
ΕΚ	2 000	
TAC	Άσχετο	
<b>Είδος:</b>	Γάδος και εγκεφίνος <i>Gadus morhua</i> και <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	<b>Ζώνη:</b> Vb (ύδατα νήσων Φερόε)
Γερμανία	10	
Γαλλία	60	
Ηνωμένο Βασίλειο	430	
ΕΚ	500	
TAC	Άσχετο	

<b>Είδος:</b>	Χάλιμπατ του Ατλαντικού <i>Hippoglossus hippoglossus</i>	<b>Ζώνη:</b> V, XIV (ύδατα Γροιλανδίας)
EK	200 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>	<sup>(1)</sup> Εκ των οποίων 200 t προς αλίευση μόνο με παραγάδι, έχουν δοθεί στη Νορβηγία. <sup>(2)</sup> Εάν τα παρεπιπτόντα αλιεύματα χάλιμπατ του Ατλαντικού κατά την αλίευση γάδου και κοκκινόψαρου συνεπάγονται υπέρβαση της ποσόστωσης αυτής, οι αρχές της Γροιλανδίας θα προτείνουν λύσεις, ώστε η κοινοτική αλιεία γάδου και κοκκινόψαρου να μπορεί να συνεχιστεί μέχρι την εξάντληση των αντίστοιχων ποσοστώσεων.
TAC	Άσχετο	
<b>Είδος:</b>	Χάλιμπατ του Ατλαντικού <i>Hippoglossus hippoglossus</i>	<b>Ζώνη:</b> NAFO 0, 1 (ύδατα Γροιλανδίας)
EK	200 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>	<sup>(1)</sup> Εκ των οποίων 200 t, προς αλίευση μόνο με παραγάδι, έχουν δοθεί στη Νορβηγία. <sup>(2)</sup> Εάν τα παρεπιπτόντα αλιεύματα χάλιμπατ του Ατλαντικού κατά την αλίευση γάδου και κοκκινόψαρου συνεπάγονται υπέρβαση της ποσόστωσης αυτής, οι αρχές της Γροιλανδίας θα προτείνουν λύσεις, ώστε η κοινοτική αλιεία γάδου και κοκκινόψαρου να μπορεί να συνεχιστεί μέχρι την εξάντληση των αντίστοιχων ποσοστώσεων.
TAC	Άσχετο	
<b>Είδος:</b>	Καπελάνος <i>Mallotus villosus</i>	<b>Ζώνη:</b> Ib
EK		<sup>(1)</sup> Χωρίς να θίγονται τα κοινοτικά δικαιώματα και υπό την επιφύλαξη αναθεώρησης με βάση τις επιστημονικές γνωματεύσεις.
TAC	0 <sup>(1)</sup>	
<b>Είδος:</b>	Καπελάνος <i>Mallotus villosus</i>	<b>Ζώνη:</b> V, XIV (ύδατα Γροιλανδίας)
EK	28 375 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Διατίθεται σε όλα τα κράτη μέλη. <sup>(2)</sup> Εκ των οποίων 6 700 t έχουν δοθεί στη Νορβηγία, 30 000 t στην Ισλανδία και 10 000 t στις Νήσους Φερόε. Το κοινοτικό μερίδιο αντιπροσωπεύει ποσοστό 70 % του μεριδίου TAC της Γροιλανδίας για καπελάνο. Με την αναθεώρηση του εν λόγω TAC διαρκούντος του 2001, θα αναθεωρείται ανάλογα και η κοινοτική ποσόστωση.
TAC	75 075 <sup>(2)</sup>	
<b>Είδος:</b>	Καπελάνος <i>Mallotus villosus</i>	<b>Ζώνη:</b> NAFO 0, 1 (ύδατα Γροιλανδίας)
EK	25 000 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Διατίθεται σε όλα τα κράτη μέλη.
TAC	25 000	
<b>Είδος:</b>	Μπακαλιάρος εγκελεφίνος <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	<b>Ζώνη:</b> I, II (νορβηγικά ύδατα)
Γερμανία	396	
Γαλλία	238	
Ηνωμένο Βασίλειο	1 216	
EK	1 850	
TAC	Άσχετο	
<b>Είδος:</b>	Προσφυγάκι <i>Micromesistius roulei</i>	<b>Ζώνη:</b> I, II (νορβηγικά ύδατα)
Γερμανία	500	
Γαλλία	500	
EK	1 000	
TAC	Άσχετο	

<b>Είδος:</b> Προσφυγάκι <i>Micromesistius roulei</i>		<b>Ζώνη:</b> Vb (ύδατα νήσων Φερόε)
Δανία	11 000	(1) Διατίθεται στη Γερμανία, τη Γαλλία και τις Κάτω Χώρες.
Ηνωμένο Βασίλειο	11 000	
	3 000 (1)	
EK	25 000	
TAC	Άσχετο	
<b>Είδος:</b> Προσφυγάκι <i>Micromesistius roulei</i>		<b>Ζώνη:</b> V, XIV (ύδατα Γροιλανδίας)
Δανία	1 500	
Γερμανία	12 000	
Γαλλία	1 500	
EK	15 000	
TAC	Άσχετο	
<b>Είδος:</b> Ποντίκι <i>Molva molva</i>		<b>Ζώνη:</b> Vb (ύδατα Νήσων Φερόε)
Γερμανία	1 055 (1)	(1) Συμπεριλαμβάνεται επίσης μουρούνα. Παρεμπιπτόντα αλιεύματα μέχρι 1 080 t γρεναδιέρου των βράχων και μαύρου σπαθόψαρου καταλογίζονται στην ποσόστωση αυτή.
Γαλλία	2 340 (1)	
Ηνωμένο Βασίλειο	205 (1)	
EK	3 600 (1)	
TAC	Άσχετο	
<b>Είδος:</b> Γαρίδα της Αρκτικής <i>Pandalus borealis</i>		<b>Ζώνη:</b> V, XIV (ύδατα Γροιλανδίας)
Δανία	1 012	(1) Εκ των οποίων 2 500 t δίδονται στη Νορβηγία και 1 150 t στις Νήσους Φερόε.
Γαλλία	1 012	
EK	5 675 (1)	
TAC	Άσχετο	
<b>Είδος:</b> Μαύρος μπακαλιάρος <i>Pollachius virens</i>		<b>Ζώνη:</b> I, II (νορβηγικά ύδατα)
Γερμανία	2 592	
Γαλλία	417	
Ηνωμένο Βασίλειο	231	
EK	3 240	
TAC	Άσχετο	
<b>Είδος:</b> Μαύρος μπακαλιάρος <i>Pollachius virens</i>		<b>Ζώνη:</b> Vb (ύδατα νήσων Φερόε)
Βέλγιο	50	
Γερμανία	310	
Γαλλία	1 510	
Κάτω Χώρες	50	
Ηνωμένο Βασίλειο	580	
EK	2 500	
TAC	Άσχετο	
<b>Είδος:</b> Ιππόγλωσσα Γροιλανδίας <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>		<b>Ζώνη:</b> I, II (νορβηγικά ύδατα)
Γερμανία	50	
Ηνωμένο Βασίλειο	50	
EK	100	
TAC	Άσχετο	

<b>Είδος:</b> Ιππόγλωσσα Γροιλανδίας <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	<b>Ζώνη:</b> V, XIV (ύδατα Γροιλανδίας)
Γερμανία 4 038 Ηνωμένο Βασίλειο 212 ΕΚ 5 455 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Εκ των οποίων 1 055 t έχουν δοθεί στη Νορβηγία και 150 t δίδονται στις Νήσους Φερόε.
TAC Άσχετο	
<b>Είδος:</b> Ιππόγλωσσα Γροιλανδίας <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	<b>Ζώνη:</b> NAFO 0, 1 (ύδατα Γροιλανδίας)
Γερμανία 550 ΕΚ 1 620 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Εκ των οποίων 920 t έχουν δοθεί στη Νορβηγία και 150 t έχουν δοθεί στις Νήσους Φερόε.
TAC Άσχετο	
<b>Είδος:</b> Σκουμπρί <i>Scomber scombrus</i>	<b>Ζώνη:</b> IIa (νορβηγικά ύδατα)
Δανία 13 800 <sup>(1)</sup> ΕΚ 13 800 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Μπορεί επίσης να αλιεύεται στην υποπεριοχή IV (νορβηγικά ύδατα) και στη διαίρεση IIa (μη κοινοτικά ύδατα).
TAC Άσχετο	
<b>Είδος:</b> Σκουμπρί <i>Scomber scombrus</i>	<b>Ζώνη:</b> Vb (ύδατα Νήσων Φερόε)
Δανία 4 469 <sup>(1)</sup> ΕΚ 4 469	<sup>(1)</sup> Μπορεί να αλιεύεται στην IVa (κοινοτικά ύδατα)
TAC Άσχετο	
<b>Είδος:</b> Κοκκινόψαρο <i>Sebastes spp.</i>	<b>Ζώνη:</b> V, XII, XIV <sup>(1)</sup>
Γερμανία 9 367 Ισπανία 1 645 Γαλλία 875 Ιρλανδία 3 Κάτω Χώρες 4 Πορτογαλία 1 966 Ηνωμένο Βασίλειο 23 ΕΚ 13 883	<sup>(1)</sup> Κοινοτικά ύδατα και ζώνες πέραν της αλιευτικής δικαιοδοσίας των λοιπών παράκτιων κρατών. <sup>(2)</sup> TAC που συμφωνήθηκε από την NEAFC.
TAC 95 000 <sup>(2)</sup>	
<b>Είδος:</b> Κοκκινόψαρο <i>Sebastes spp.</i>	<b>Ζώνη:</b> I, II (νορβηγικά ύδατα)
Γερμανία 1 533 Ισπανία 190 Γαλλία 167 Πορτογαλία 810 Ηνωμένο Βασίλειο 300 ΕΚ 3 000 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Εάν η Νορβηγία επιβάλει απαγόρευση κατά της κατευθυνόμενης αλιείας για κοκκινόψαρο στις ζώνες βορείως του γεωγραφικού πλάτους 70°B, η απαγόρευση αυτή ισχύει επίσης και για τα κοινοτικά σκάφη που αλιεύουν βάσει της ποσοστώσεως αυτής.
TAC Άσχετο	

<b>Είδος:</b> Κοκκινόψαρο <i>Sebastes spp.</i>		<b>Ζώνη:</b> V, XIV (ύδατα Γροιλανδίας)
Γερμανία	24 700 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Μια ποσότητα 20 000 τόνων κατ' ανώτατο όριο μπορεί να αλιεύεται με πελαγικές τράτες. Τα αλιεύματα που προέρχονται από τράτες βυθού και από πελαγικές τράτες πρέπει να αναφέρονται ξεχωριστά. <sup>(2)</sup> Εκ των οποίων 1 000 t, που μπορούν να αλιεύονται με πελαγική τράτα, έχουν δοθεί στη Νορβηγία. <sup>(3)</sup> Εκ των οποίων 500 t, που μπορούν να αλιεύονται με πελαγική τράτα, έχουν δοθεί στις Νήσους Φερόες. Τα αλιεύματα που προέρχονται από τράτες βυθού και από πελαγικές τράτες πρέπει να αναφέρονται ξεχωριστά.
Γαλλία	125	
Ηνωμένο Βασίλειο	175	
EK	26 500 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> - <sup>(3)</sup>	
TAC	Άσχετο	
<b>Είδος:</b> Κοκκινόψαρο <i>Sebastes spp.</i>		<b>Ζώνη:</b> NAFO 0, 1 (ύδατα Γροιλανδίας)
Γερμανία	5 395	
Ηνωμένο Βασίλειο	105	
EK	5 500	
TAC	Άσχετο	
<b>Είδος:</b> Κοκκινόψαρο <i>Sebastes spp.</i>		<b>Ζώνη:</b> Va (ύδατα Ισλανδίας)
Βέλγιο	100 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>	<sup>(1)</sup> Συμπεριλαμβάνονται τα αναπόφευκτα παρεμπιπτόντα αλιεύματα (δεν επιτρέπεται ο γάδος). <sup>(2)</sup> Προς αλίευση μεταξύ Ιουλίου και Δεκεμβρίου.
Γερμανία	1 690 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>	
Γαλλία	50 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>	
Ηνωμένο Βασίλειο	1 160 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>	
EK	3 000 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>	
TAC	Άσχετο	
<b>Είδος:</b> Κοκκινόψαρο <i>Sebastes spp.</i>		<b>Ζώνη:</b> Vb (ύδατα Νήσων Φερόε)
Βέλγιο	50	
Γερμανία	6 440	
Γαλλία	435	
Ηνωμένο Βασίλειο	75	
EK	7 000	
TAC	Άσχετο	
<b>Είδος:</b> Λοιπά είδη <sup>(1)</sup>		<b>Ζώνη:</b> I, II (νορβηγικά ύδατα)
Γερμανία	150 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Μόνο υπό τη μορφή παρεμπιπτόντων αλιευμάτων.
Γαλλία	60 <sup>(1)</sup>	
Ηνωμένο Βασίλειο	240 <sup>(1)</sup>	
EK	450 <sup>(1)</sup>	
TAC	Άσχετο	
<b>Είδος:</b> Λοιπά είδη <sup>(1)</sup>		<b>Ζώνη:</b> Vb (ύδατα Νήσων Φερόε)
Γερμανία	305	<sup>(1)</sup> Εξαιρουμένων των ειδών ιχθύων που δεν έχουν εμπορική αξία.
Γαλλία	275	
Ηνωμένο Βασίλειο	180	
EK	760	
TAC	Άσχετο	

<b>Είδος:</b> Πλατύψαρα		<b>Ζώνη:</b> Vb (ύδατα Νήσων Φερόε)
Γερμανία	180	(1) Συμπεριλαμβάνεται η υπόγλωσσα της Γροιλανδίας.
Γαλλία	140	
Ηνωμένο Βασίλειο	680 (1)	
EK	1 000	
TAC	Άσχετο	

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι Δ

## ΔΥΤΙΚΑ ΚΟΙΝΟΤΙΚΑ ΥΔΑΤΑ

## Περιοχές ICES Vb (ύδατα ΕΚ), VI, VII, VIII, IX, X, CECAF (ύδατα ΕΚ), και Γαλλική Γουιάνα

<b>Είδος:</b>	Καρχαρίας προσκυνητής <i>Cetorhinus maximus</i>	<b>Ζώνη:</b> Κοινοτικά ύδατα της ζώνης IV, VI και VII
EK	0	
TAC	0	
<b>Είδος:</b>	Ρέγγα <i>Clupea harengus</i>	<b>Ζώνη:</b> Vb (ύδατα ΕΚ), VIaN <sup>(1)</sup> , VIb
Γερμανία	3 990	<sup>(1)</sup> Αφορά το απόθεμα ρέγγας στη διαίρεση IEKS VIa, βορείως γεωγραφικού πλάτους 56°00' Β και στο τμήμα της διαίρεσης VIa που κείται ανατολικά γεωγραφικού μήκους 07°00' Δ και βορείως γεωγραφικού πλάτους 55°00' Β, με εξαίρεση το Clyde. <sup>(2)</sup> Η ποσόστωση αυτή μπορεί να αλιεύεται μόνο στη διαίρεση VIa βορείως του γεωγραφικού πλάτους 56°30' Β.
Γαλλία	760	
Ιρλανδία	5 390	
Κάτω Χώρες	3 990	
Ηνωμένο Βασίλειο	21 570	
EK	35 700	
Νήσοι Φερόε	660 <sup>(2)</sup>	
TAC	36 660	
<b>Είδος:</b>	Ρέγγα <i>Clupea harengus</i>	
Ιρλανδία	12 640	<sup>(1)</sup> Αφορά το απόθεμα ρέγγας στη διαίρεση ICES VIa, νοτίως γεωγραφικού πλάτους 56°00' Β και δυτικά γεωγραφικού μήκους 07° 00' Δ.
Κάτω Χώρες	1 260	
EK	13 900	
TAC	13 900	
<b>Είδος:</b>	Ρέγγα <i>Clupea harengus</i>	<b>Ζώνη:</b> VIa Clyde <sup>(1)</sup>
Ηνωμένο Βασίλειο	1 000	<sup>(1)</sup> Απόθεμα Clyde: αφορά το απόθεμα ρέγγας στη θαλάσσια περιοχή βορειοανατολικά μιας γραμμής που συνδέει το Mull of Kintyre με το Corsewall Point.
EK	1 000	
TAC	1 000	
<b>Είδος:</b>	Ρέγγα <i>Clupea harengus</i>	<b>Ζώνη:</b> VIIa <sup>(1)</sup>
Ιρλανδία	1 800	<sup>(1)</sup> Η διαίρεση ICES VIIa μειώνεται κατά την περιοχή που προστίθεται στην Κελτική Θάλασσα, οριοθετούμενη ως εξής: <ul style="list-style-type: none"> <li>— προς βορρά, από το γεωγραφικό πλάτος 52°30' Β,</li> <li>— προς νότο, από το γεωγραφικό πλάτος 52°00' Β,</li> <li>— προς δυσμάς, από την ακτή της Ιρλανδίας,</li> <li>— προς ανατολάς, από την ακτή του Ηνωμένου Βασιλείου.</li> </ul>
Ηνωμένο Βασίλειο	5 100	
EK	6 900	
TAC	6 900	

<b>Είδος:</b> Ρέγγα <i>Clupea harengus</i>		<b>Ζώνη:</b> VIIe, f
Γαλλία	500	
Ηνωμένο Βασίλειο	500	
EK	1 000	
TAC	1 000	
<b>Είδος:</b> Ρέγγα <i>Clupea harengus</i>		<b>Ζώνη:</b> VIIg, h, j, k <sup>(1)</sup>
Γερμανία	220	<sup>(1)</sup> Η διαίρεση ICES VIIg, h, j, k αυξάνεται κατά την περιοχή που προστίθεται στην Κελτική Θάλασσα, οριοθετούμενη ως εξής: — προς βορρά, από το γεωγραφικό πλάτος 52°30' Β, — προς νότο, από το γεωγραφικό πλάτος 52°00' Β, — προς δυσμάς, από την ακτή της Ιρλανδίας, — προς ανατολάς, από την ακτή του Ηνωμένου Βασιλείου.
Γαλλία	1 130	
Ιρλανδία	17 290	
Κάτω Χώρες	1 230	
Ηνωμένο Βασίλειο	30	
EK	20 000	
TAC	20 000	
<b>Είδος:</b> Γάυρος <i>Engraulis encrasicolus</i>		<b>Ζώνη:</b> VIII
Ισπανία	29 700	
Γαλλία	3 300	
EK	33 000	
TAC	33 000	
<b>Είδος:</b> Γάυρος <i>Engraulis encrasicolus</i>		<b>Ζώνη:</b> IX, X, CECAF 34.1.1 (κοινοτικά ύδατα)
Ισπανία	4 780 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Μπορούν να αλιεύονται μόνο στα ύδατα που υπάγονται στην κυριαρχία ή στη δικαιοδοσία του οικείου κράτους μέλους ή στα διεθνή ύδατα της σχετικής ζώνης. <sup>(2)</sup> Κατά παρέκκλιση της ανωτέρω υποσημείωσης 1, ποσοστό μέχρι 80 % κατ' ανώτατο όριο μπορεί να αλιεύεται στα ύδατα της περιοχής ICES VIII που υπάγονται στην κυριαρχία ή στη δικαιοδοσία της Γαλλίας.
Πορτογαλία	5 220 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>	
EK	10 000	
TAC	10 000	
<b>Είδος:</b> Γάδος <i>Gadus morhua</i>		<b>Ζώνη:</b> Vb (ύδατα EK), VI, XII, XIV
Βέλγιο	5	
Γερμανία	55	
Γαλλία	585	
Ιρλανδία	833	
Ηνωμένο Βασίλειο	2 222	
EK	3 700	
TAC	3 700	

**Ειδικοί όροι:**

Εντός των ορίων των ανωτέρω ποσοστώσεων, στη συγκεκριμένη ζώνη μπορούν να αλιεύονται το πολύ οι κάτωθι ποσότητες:

	Vb (ζώνη EK), VIa
Βέλγιο	5
Γερμανία	40
Γαλλία	430
Ιρλανδία	605
Ηνωμένο Βασίλειο	1 620

<b>Είδος:</b> Γάδος <i>Gadus morhua</i>		<b>Ζώνη:</b> VIIa
Βέλγιο	30	
Γαλλία	75	
Ιρλανδία	1 385	
Κάτω Χώρες	5	
Ηνωμένο Βασίλειο	605	
EK	2 100	
TAC	2 100	
<b>Είδος:</b> Γάδος <i>Gadus morhua</i>		<b>Ζώνη:</b> VIIb-k, VIII, IX, X, CECAF 34.1.1 (ύδατα EK)
Βέλγιο	470 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Δεν μπορούν να αλιεύονται στα ύδατα που υπάγονται στην κυριαρχία ή στη δικαιοδοσία της Ισπανίας ή της Πορτογαλίας.
Γαλλία	8 020 <sup>(1)</sup>	
Ιρλανδία	1 070 <sup>(1)</sup>	
Κάτω Χώρες	70 <sup>(1)</sup>	
Ηνωμένο Βασίλειο	870 <sup>(1)</sup>	
EK	10 500 <sup>(1)</sup>	
TAC	10 500 <sup>(1)</sup>	
<b>Είδος:</b> Λάμνα <i>Lamna nasus</i>		<b>Ζώνη:</b> Ύδατα EK της ζώνης IV, VI και VII
EK	Δεν υπόκειται σε περιορισμό	<sup>(1)</sup> Εφαρμόζεται σε όλα τα κοινοτικά ύδατα. Προς αλίευση με παραγάδι.
Νορβηγία	100	
Νήσοι Φερόε	125 <sup>(1)</sup>	
TAC	Άσχετο	
<b>Είδος:</b> Ζαγκέτα <i>Lepidorhombus spp.</i>		<b>Ζώνη:</b> Vb (ύδατα EK), VI, XII, XIV
Ισπανία	500	
Γαλλία	1 930	
Ιρλανδία	560	
Ηνωμένο Βασίλειο	1 370	
EK	4 360	
TAC	4 360	
<b>Είδος:</b> Ζαγκέτα <i>Lepidorhombus spp.</i>		<b>Ζώνη:</b> VII
Βέλγιο	410	
Ισπανία	4 500	
Γαλλία	5 460	
Ιρλανδία	2 480	
Ηνωμένο Βασίλειο	2 150	
EK	15 000	
TAC	15 000	

**Ειδικό όρο:**

Εντός των ορίων των ανωτέρω ποσοτώσεων, στη συγκεκριμένη ζώνη μπορούν να αλιεύονται το πολύ οι κάτωθι ποσότητες:

Vb (ζώνη EK), VI, XII, XIV

Ισπανία

500

<b>Είδος:</b> Ζαγκέτα <i>Lepidorhombus spp.</i>		<b>Ζώνη:</b> VIIIabde
Ισπανία	1 000	
Γαλλία	800	
EK	1 800	
TAC	1 800	
<b>Είδος:</b> Ζαγκέτα <i>Lepidorhombus spp.</i>		<b>Ζώνη:</b> VIIIc, IX, X, CECAF 34.1.1 (ύδατα EK)
Ισπανία	4 620 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Μπορούν να αλιεύονται μόνο στα ύδατα που υπάγονται στην κυριαρχία ή στη δικαιοδοσία της Ισπανίας ή της Πορτογαλίας, ή στα διεθνή ύδατα της οικείας ζώνης. <sup>(2)</sup> Δεν μπορούν να αλιεύονται στα ύδατα που υπάγονται στην κυριαρχία ή στη δικαιοδοσία της Πορτογαλίας.
Γαλλία	230 <sup>(2)</sup>	
Πορτογαλία	150 <sup>(1)</sup>	
EK	5 000	
TAC	5 000	
<b>Είδος:</b> Πεσκαντρίτσα <i>Lophiidae</i>		<b>Ζώνη:</b> Vb (ύδατα EK), VI, XII, XIV
Βέλγιο	230	
Γερμανία	260	
Ισπανία	250	
Γαλλία	2 830	
Ιρλανδία	640	
Κάτω Χώρες	220	
Ηνωμένο Βασίλειο	1 975	
EK	6 400	
TAC	6 400	
<b>Είδος:</b> Πεσκαντρίτσα <i>Lophiidae</i>		<b>Ζώνη:</b> VII
Βέλγιο	2 010	
Γερμανία	220	
Ισπανία	800	
Γαλλία	12 870	
Ιρλανδία	1 640	
Κάτω Χώρες	260	
Ηνωμένο Βασίλειο	3 900	
EK	21 700	
TAC	21 700	
<b>Είδος:</b> Πεσκαντρίτσα <i>Lophiidae</i>		<b>Ζώνη:</b> VIIIa, b, d, e
Ισπανία	900	
Γαλλία	5 000	
EK	5 900	
TAC	5 900	

**Ειδικοί όροι:**

Εντός των ορίων των ανωτέρω ποσοστώσεων, στη συγκεκριμένη ζώνη μπορούν να αλιεύονται το πολύ οι κάτωθι ποσότητες:

	VII
Ισπανία	100

<b>Είδος:</b> Πεσκαντρίτσα <i>Lophiidae</i>		<b>Ζώνη:</b> VIIIc, IX, X, CECAF 34.1.1 (ύδατα ΕΚ)
Ισπανία	5 000 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Μπορούν να αλιεύονται μόνο στα ύδατα που υπάγονται στην κυριαρχία ή στη δικαιοδοσία της Ισπανίας ή της Πορτογαλίας, ή στα διεθνή ύδατα της οικείας ζώνης. <sup>(2)</sup> Δεν μπορούν να αλιεύονται στα ύδατα που υπάγονται στην κυριαρχία ή στη δικαιοδοσία της Πορτογαλίας.
Γαλλία	5 <sup>(2)</sup>	
Πορτογαλία	995 <sup>(1)</sup>	
ΕΚ	6 000	
TAC	6 000	
<b>Είδος:</b> Μπακαλιάρος εγκλεφίνος <i>Melanogrammus aeglefinus</i>		<b>Ζώνη:</b> Vb (ύδατα ΕΚ), VI, XII, XIV
Βέλγιο	35	
Γερμανία	40	
Γαλλία	1 480	
Ιρλανδία	1 525	
Ηνωμένο Βασίλειο	10 820	
ΕΚ	13 900	
TAC	13 900	

**Ειδικοί όροι:**

Εντός των ορίων των ανωτέρω ποσοτώσεων, στη συγκεκριμένη ζώνη μπορούν να αλιεύονται το πολύ οι κάτωθι ποσότητες:

	Vb, VIa	VIb, XII, XIV
Βέλγιο	30	5
Γερμανία	35	5
Γαλλία	1 175	300
Ιρλανδία	1 420	220
Ηνωμένο Βασίλειο	8 550	2 170

<b>Είδος:</b> Μπακαλιάρος εγκλεφίνος <i>Melanogrammus aeglefinus</i>		<b>Ζώνη:</b> VII, VIII, IX, X, CECAF 34.1.1 (ύδατα ΕΚ)
Βέλγιο	130 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Δεν μπορούν να αλιεύονται στα ύδατα που υπάγονται στην κυριαρχία ή στη δικαιοδοσία της Ισπανίας ή της Πορτογαλίας.
Γαλλία	8 000 <sup>(1)</sup>	
Ιρλανδία	2 670 <sup>(1)</sup>	
Ηνωμένο Βασίλειο	1 200 <sup>(1)</sup>	
ΕΚ	12 000 <sup>(1)</sup>	
TAC	12 000 <sup>(1)</sup>	

**Ειδικοί όροι:**

Επιπλέον των ανωτέρω ποσοτώσεων, μπορούν να αλιεύονται συμπληρωματικές ποσότητες στη διαίρεση ICES VIIa ως εξής:

	VIIa
Βέλγιο	43
Γαλλία	195
Ιρλανδία	1 169
Ηνωμένο Βασίλειο	1 293

Όταν αναφέρουν στην Επιτροπή τα αλιεύματα εκ των ποσοτώσεών τους, τα κράτη μέλη δηλώνουν τις ποσότητες που αλιεύθηκαν στη ζώνη VIIa.

Οι εκφορτώσεις εγκλεφίνου από την διαίρεση VIIa απαγορεύονται όταν το σύνολό τους υπερβαίνει τους 1 700 t.

<b>Είδος:</b> Νταούκι Ατλαντικού <i>Merlangius merlangus</i>	<b>Ζώνη:</b> Vb (ύδατα ΕΚ), VI, XII, XIV
Γερμανία 10 Γαλλία 245 Ιρλανδία 1 165 Ηνωμένο Βασίλειο 2 580 ΕΚ 4 000 TAC 4 000	
<b>Είδος:</b> Νταούκι Ατλαντικού <i>Merlangius merlangus</i>	<b>Ζώνη:</b> VIIa
Βέλγιο 5 Γαλλία 50 Ιρλανδία 800 Κάτω Χώρες 0 Ηνωμένο Βασίλειο 535 ΕΚ 1 390 TAC 1 390	
<b>Είδος:</b> Νταούκι Ατλαντικού <i>Merlangius merlangus</i>	<b>Ζώνη:</b> VIIb-k
Βέλγιο 200 Γαλλία 12 610 Ιρλανδία 5 840 Κάτω Χώρες 100 Ηνωμένο Βασίλειο 2 250 ΕΚ 21 000 TAC 21 000	
<b>Είδος:</b> Νταούκι Ατλαντικού <i>Merlangius merlangus</i>	<b>Ζώνη:</b> VIII
Ισπανία 2 240 <sup>(1)</sup> Γαλλία 3 360 <sup>(1)</sup> ΕΚ 5 600 TAC 5 600	<sup>(1)</sup> Με εξαίρεση τις ποσότητες που υπόκεινται σε ανταλλαγή με άλλα κράτη μέλη, η ποσόστωση αυτή μπορεί να αλιεύεται μόνο στα ύδατα που υπάγονται στην κυριαρχία ή στη δικαιοδοσία του οικείου κράτους μέλους ή σε διεθνή ύδατα της σχετικής ζώνης.
<b>Είδος:</b> Νταούκι Ατλαντικού <i>Merlangius merlangus</i>	<b>Ζώνη:</b> IX, X, CEEAF 34.1.1 (ύδατα ΕΚ)
Πορτογαλία 2 100 ΕΚ 2 100 TAC 2 100	
<b>Είδος:</b> Μπακαλιάρος <i>Merluccius merluccius</i>	<b>Ζώνη:</b> Vb (ύδατα ΕΚ), VI, VII, XII, XIV
Βέλγιο 130 <sup>(1)</sup> Ισπανία 4 100 Γαλλία 6 340 <sup>(1)</sup> Ιρλανδία 770 Κάτω Χώρες 80 <sup>(1)</sup> Ηνωμένο Βασίλειο 2 500 <sup>(1)</sup> ΕΚ 13 920 TAC 13 920 <sup>(2)</sup>	<sup>(1)</sup> Μεταβιβάσεις της ποσόστωσης αυτής μπορεί να διατίθενται στη διαίρεση ICES IIa (ύδατα ΕΚ) και Βόρεια Θάλασσα. Ωστόσο, οι μεταβιβάσεις αυτές πρέπει να κοινοποιούνται εκ των προτέρων στην Επιτροπή. <sup>(2)</sup> Εντός συνολικού TAC ύψους 22 623 t για το βόρειο απόθεμα μπακαλιάρου.

**Ειδικοί όροι:**

Εντός των ορίων των ανωτέρω ποσοστώσεων, στη συγκεκριμένη ζώνη μπορούν να αλιεύονται το πολύ οι κάτωθι ποσότητες:

	VIIIabde
Ισπανία	800
Γαλλία	800

Είδος:	Μπακαλιάρος <i>Merluccius merluccius</i>	Ζώνη: VIIIabde
Βέλγιο	3 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>	<sup>(1)</sup> Δεν μπορούν να αλιεύονται στα ύδατα που υπάγονται στην κυριαρχία ή στη δικαιοδοσία της Ισπανίας. <sup>(2)</sup> Μεταβιβάσεις της ποσόστωσης αυτής μπορεί να διατίθενται στη διαίρεση ICES IIa (ύδατα ΕΚ) και Βόρεια Θάλασσα. Ωστόσο, οι μεταβιβάσεις αυτές πρέπει να κοινοποιούνται εκ των προτέρων στην Επιτροπή. <sup>(3)</sup> Εντός συνολικού ΤΑC ύψους 22 623 t για το βόρειο απόθεμα μπακαλιάρου.
Ισπανία	2 179	
Γαλλία	4 894 <sup>(2)</sup>	
Κάτω Χώρες	6 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>	
ΕΚ	7 083	
TAC	7 083 <sup>(3)</sup>	

**Ειδικοί όροι:**

Εντός των ορίων των ανωτέρω ποσοστώσεων, στη συγκεκριμένη ζώνη μπορούν να αλιεύονται το πολύ οι κάτωθι ποσότητες:

	Vb (ζώνη ΕΚ), VI, VII, XII, XIV
Ισπανία	1 000
Γαλλία	1 800

Είδος:	Μπακαλιάρος <i>Merluccius merluccius</i>	Ζώνη: VIIIc, IX, X, CECAF 34.1.1 (ύδατα ΕΚ)
Ισπανία	5 690 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Μπορούν να αλιεύονται μόνο στα ύδατα που υπάγονται στην κυριαρχία ή στη δικαιοδοσία του οικείου κράτους μέλους ή στα διεθνή ύδατα της σχετικής ζώνης, με εξαίρεση 850 t που μπορούν να αλιεύονται στα ύδατα που υπάγονται στην κυριαρχία ή στη δικαιοδοσία της Πορτογαλίας. <sup>(2)</sup> Μπορούν να αλιεύονται μόνο στα ύδατα που υπάγονται στην κυριαρχία ή στη δικαιοδοσία του οικείου κράτους μέλους ή στα διεθνή ύδατα της σχετικής ζώνης, με εξαίρεση 850 t που μπορούν να αλιεύονται στα ύδατα που υπάγονται στην κυριαρχία ή στη δικαιοδοσία της Ισπανίας.
Γαλλία	500	
Πορτογαλία	2 660 <sup>(2)</sup>	
ΕΚ	8 900	
TAC	8 900	

**Ειδικοί όροι:**

Εντός των ορίων των ανωτέρω ποσοστώσεων, στη συγκεκριμένη ζώνη μπορούν να αλιεύονται το πολύ οι κάτωθι ποσότητες:

	Υδατα Πορτογαλίας	Υδατα Ισπανίας
Ισπανία	850	
Γαλλία	430	
Πορτογαλία		850

Είδος:	Προσφυγάκι <i>Micromesistius poutassou</i>	Ζώνη: Vb (ύδατα ΕΚ), VI, VII, XII και XIV
Δανία	4 020	<sup>(1)</sup> Εξαιρείται το προσφυγάκι που αλιεύεται εντός των ποσοστώσεων για μείγματα από αμμόχελο, σύκο Νορβηγίας και παπαλίνα (βλ. αμμόχελα στη Βόρεια Θάλασσα). <sup>(2)</sup> Η αλιεία απαγορεύεται στην υποπεριοχή VIa νοτιώς γεωγραφικού πλάτους 56°30' Β και στην υποπεριοχή VII ανατολικώς γεωγραφικού μήκους 12° Δ. <sup>(3)</sup> Μπορούν να αλιεύονται στη IIa (ύδατα ΕΚ). <sup>(4)</sup> Εκ των οποίων μέχρι 9 000 t μπορούν να συνίστανται σε γουρλομάτη ( <i>Argentina spp.</i> ). <sup>(5)</sup> Περιλαμβάνει αναπόφευκτα παρεμπόδιοντα αλιεύματα γουρλομάτη ( <i>Argentina spp.</i> ). <sup>(6)</sup> Εξαιρούνται 40 000 t που μπορούν να αλιεύονται από τη Νορβηγία στην περιοχή IVa (ύδατα ΕΚ). <sup>(7)</sup> Εκ των οποίων μέχρι 40 000 t μπορούν να αλιεύονται από τη Νορβηγία στη ζώνη IVa (ύδατα ΕΚ).
Γερμανία	15 550	
Ισπανία	25 910	
Γαλλία	21 640	
Ιρλανδία	31 100	
Κάτω Χώρες	48 850	
Πορτογαλία	1 940	
Ηνωμένο Βασίλειο	45 350	
ΕΚ	194 360	
Νορβηγία	190 640 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup> <sup>(7)</sup>	
Νήσοι Φερόε	62 000 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(5)</sup>	
TAC	407 000 <sup>(1)</sup> <sup>(6)</sup>	

**Ειδικοί όροι:**

Εντός των ορίων των ανωτέρω ποσοτώσεων, στη συγκεκριμένη ζώνη μπορούν να αλιεύονται το πολύ οι κάτωθι ποσότητες:

	VIIIabde	IVa
Ισπανία	5 000	
Νορβηγία		40 000

Είδος:	Προσφυγάκι <i>Micromesistius routassou</i>	Ζώνη: VIIIabde
Ισπανία	10 000	
Γαλλία	7 759	
Πορτογαλία	1 500	
Ηνωμένο Βασίλειο	7 241	
EK	26 500	
TAC	26 500	

**Ειδικοί όροι:**

Κάθε μέρος των προαναφερομένων ποσοτώσεων μπορεί να αλιεύεται στην διαίρεση ICES Vb (ύδατα EK), υποπεριοχές VI, VII, XII και XIV.

Είδος:	Προσφυγάκι <i>Micromesistius routassou</i>	Ζώνη: VIIIc, IX, X, CECAF 34.1.1 (ύδατα EK)
Ισπανία	44 000 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Με εξαίρεση τις ποσότητες που υπόκεινται σε ανταλλαγή με άλλα κράτη μέλη, η ποσόστωση αυτή μπορεί να αλιεύεται μόνο στα ύδατα που υπάγονται στην κυριαρχία ή στη δικαιοδοσία του οικείου κράτους μέλους ή σε διεθνή ύδατα της σχετικής ζώνης.
Πορτογαλία	11 000 <sup>(1)</sup>	
EK	55 000	
TAC	55 000	
Είδος:	Μουρούνα <i>Molva dyptergia</i>	Ζώνη: Ύδατα EK της ζώνης VIa (βορείως γεωγραφικού πλάτους 56° 30' Β), VIb
EK	Άσχετο	<sup>(1)</sup> Προς αλίευση με τράτα· παρεμπίπτοντα αλιεύματα γρεναδιέρου των βράχων και μαύρου σπαθόψαρου καταλογίζονται στην ποσόστωση αυτή.
Νήσοι Φερόε	940 <sup>(1)</sup>	
TAC	Άσχετο	
Είδος:	Ποντίκι <i>Molva molva</i>	Ζώνη: Ύδατα EK της ζώνης IIa, IV, Vb, VI, VII
EK	Άσχετο	<sup>(1)</sup> Εκ των οποίων επιτρέπεται παρεμπίπτον αλιεύματα άλλων ειδών 25 % ανά πλοίο, καθ' οιονδήποτε χρόνο, στις υποδιαρέσεις VI και VII. Εντούτοις, μπορεί να γίνει υπέρβαση του ποσοστού αυτού κατά τις πρώτες 24 ώρες μετά την έναρξη της αλιείας σε ένα συγκεκριμένο ιχθυότοπο. Το συνολικό παρεμπίπτον αλιεύματα άλλων ειδών στις υποδιαρέσεις VI και VII δεν πρέπει να υπερβεί τους 3 000 t. <sup>(2)</sup> Συμπεριλαμβάνεται μουρούνα και μπρόσμιος. Οι ποσοτώσεις για τη Νορβηγία είναι: ποντίκι 9 500 τόνοι, μουρούνα 500 τόνοι και μπρόσμιος 5 000 t και είναι ανταλλάξιμες μεταξύ τους για ποσότητα μέχρι 2 000 τόνους και μπορούν να αλιεύονται μόνο με παραγάδι στη διαίρεση ICES Vb και στις υποπεριοχές VI και VII. <sup>(3)</sup> Συμπεριλαμβάνεται μουρούνα και μπρόσμιος. Μπορούν να αλιεύονται μόνο με παραγάδι στις ζώνες VIa (βορείως του γεωγραφικού πλάτους 56° 30' Β) και VIb. <sup>(4)</sup> Εκ των οποίων επιτρέπεται παρεμπίπτον αλιεύματα άλλων ειδών 20 % ανά πλοίο, καθ' οιονδήποτε χρόνο, στις υποδιαρέσεις VI. Εντούτοις, μπορεί να γίνει υπέρβαση του ποσοστού αυτού κατά τις πρώτες 24 ώρες μετά την έναρξη της αλιείας σε ένα συγκεκριμένο ιχθυότοπο. Το συνολικό παρεμπίπτον αλιεύματα άλλων ειδών στις υποδιαρέσεις VI δεν πρέπει να υπερβεί τους 75 t.
Νορβηγία	15 000 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>	
Νήσοι Φερόε	800 <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>	
TAC	Άσχετο	

<b>Είδος:</b> Καραβίδα <i>Nephrops norvegicus</i>		<b>Ζώνη:</b> Vb (ύδατα ΕΚ), VI
Ισπανία	25	
Γαλλία	90	
Ιρλανδία	155	
Ηνωμένο Βασίλειο	11 070	
ΕΚ	11 340	
TAC	11 340	
<b>Είδος:</b> Καραβίδα <i>Nephrops norvegicus</i>		<b>Ζώνη:</b> VII
Ισπανία	1 140	
Γαλλία	4 595	
Ιρλανδία	6 965	
Ηνωμένο Βασίλειο	6 200	
ΕΚ	18 900	
TAC	18 900	
<b>Είδος:</b> Καραβίδα <i>Nephrops norvegicus</i>		<b>Ζώνη:</b> VIIIabde
Ισπανία	240	
Γαλλία	3 760	
ΕΚ	4 000	
TAC	4 000	
<b>Είδος:</b> Καραβίδα <i>Nephrops norvegicus</i>		<b>Ζώνη:</b> VIIIc
Ισπανία	690	
Γαλλία	30	
ΕΚ	720	
TAC	720	
<b>Είδος:</b> Καραβίδα <i>Nephrops norvegicus</i>		<b>Ζώνη:</b> IX, X, CEECAF 34.1.1 (ύδατα ΕΚ)
Ισπανία	300 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Μπορούν να αλιεύονται μόνο στα ύδατα που υπάγονται στην κυριαρχία ή στη δικαιοδοσία του οικείου κράτους μέλους ή στα διεθνή ύδατα της σχετικής ζώνης, με εξαίρεση τα παρεμπόδιτα αλιεύματα.
Πορτογαλία	900 <sup>(1)</sup>	
ΕΚ	1 200	
TAC	1 200	
<b>Είδος:</b> Γαρίδα <i>Penaeus spp</i>		<b>Ζώνη:</b> Γαλλική Γουιάνα
Γαλλία	4 000 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Απαγορεύεται η αλιεία γαρίδων <i>Penaeus subtilis</i> και <i>Penaeus brasiliensis</i> σε ύδατα βάθους μικρότερου από 30 m.
ΕΚ	4 000 <sup>(1)</sup>	
Μπαρμπάντος	24 <sup>(1)</sup>	
Γουιάνα	24 <sup>(1)</sup>	
Σουρινάμ	p.m. <sup>(1)</sup>	
Τρινιδάντ και Τομπάγκο	60 <sup>(1)</sup>	
TAC	4 108 <sup>(1)</sup>	

<b>Είδος:</b> Ευρωπαϊκή χωματίδα <i>Pleuronectes platessa</i>	<b>Ζώνη:</b> Vb (ύδατα EK), VI, XII, XIV
Γαλλία 50 Ιρλανδία 700 Ηνωμένο Βασίλειο 1 170 ΕΚ 1 920 TAC 1 920	
<b>Είδος:</b> Ευρωπαϊκή χωματίδα <i>Pleuronectes platessa</i>	<b>Ζώνη:</b> VIIa
Βέλγιο 60 Γαλλία 25 Ιρλανδία 1 285 Κάτω Χώρες 20 Ηνωμένο Βασίλειο 610 ΕΚ 2 000 TAC 2 000	
<b>Είδος:</b> Ευρωπαϊκή χωματίδα <i>Pleuronectes platessa</i>	<b>Ζώνη:</b> VIIbc
Γαλλία 50 Ιρλανδία 190 ΕΚ 240 TAC 240	
<b>Είδος:</b> Ευρωπαϊκή χωματίδα <i>Pleuronectes platessa</i>	<b>Ζώνη:</b> VIIde
Βέλγιο 980 Γαλλία 3 270 Ηνωμένο Βασίλειο 1 750 ΕΚ 6 000 TAC 6 000	
<b>Είδος:</b> Ευρωπαϊκή χωματίδα <i>Pleuronectes platessa</i>	<b>Ζώνη:</b> VIIfg
Βέλγιο 190 Γαλλία 340 Ιρλανδία 50 Ηνωμένο Βασίλειο 180 ΕΚ 760 TAC 760	
<b>Είδος:</b> Ευρωπαϊκή χωματίδα <i>Pleuronectes platessa</i>	<b>Ζώνη:</b> VIIhjk
Βέλγιο 85 Γαλλία 150 Ιρλανδία 530 Κάτω Χώρες 300 Ηνωμένο Βασίλειο 150 ΕΚ 1 215 TAC 1 215	

<b>Είδος:</b> Ευρωπαϊκή χωματίδα <i>Pleuronectes platessa</i>		<b>Ζώνη:</b> VIII, IX, X, CECAF 34.1.1 (ύδατα ΕΚ)
Ισπανία	95	(1) Δεν μπορούν να αλιεύονται στα ύδατα που υπάγονται στην κυριαρχία ή στη δικαιοδοσία της Ισπανίας ή της Πορτογαλίας.
Γαλλία	370 (1)	
Πορτογαλία	95	
ΕΚ	560	
TAC	560	
<b>Είδος:</b> Κίτρινος μπακαλιάρος <i>Pollachius pollachius</i>		<b>Ζώνη:</b> Vb (ύδατα ΕΚ), VI, XII, XIV
Ισπανία	20	
Γαλλία	530	
Ιρλανδία	150	
Ηνωμένο Βασίλειο	400	
ΕΚ	1 100	
TAC	1 100	
<b>Είδος:</b> Κίτρινος μπακαλιάρος <i>Pollachius pollachius</i>		<b>Ζώνη:</b> VII
Βέλγιο	530	
Ισπανία	30	
Γαλλία	12 180	
Ιρλανδία	1 300	
Ηνωμένο Βασίλειο	2 960	
ΕΚ	17 000	
TAC	17 000	
<b>Είδος:</b> Κίτρινος μπακαλιάρος <i>Pollachius pollachius</i>		<b>Ζώνη:</b> VIIIabde
Ισπανία	440	
Γαλλία	2 160	
ΕΚ	2 600	
TAC	2 600	
<b>Είδος:</b> Κίτρινος μπακαλιάρος <i>Pollachius pollachius</i>		<b>Ζώνη:</b> VIIIc
Γαλλία	80	
Ισπανία	720	
ΕΚ	800	
TAC	800	
<b>Είδος:</b> Κίτρινος μπακαλιάρος <i>Pollachius pollachius</i>		<b>Ζώνη:</b> IX, X, CECAF 34.1.1 (ύδατα ΕΚ)
Ισπανία	430	
Πορτογαλία	20	
ΕΚ	450	
TAC	450	

<b>Είδος:</b> Μαύρος μπακαλιάρος <i>Pollachius virens</i>	<b>Ζώνη:</b> Vb (ύδατα ΕΚ), VI, XII, XIV
Γερμανία 490 Γαλλία 4 835 Ιρλανδία 420 Ηνωμένο Βασίλειο 3 255 ΕΚ 9 000 TAC 9 000	
<b>Είδος:</b> Μαύρος μπακαλιάρος <i>Pollachius virens</i>	<b>Ζώνη:</b> VII, VIII, IX, X, CECAF 34.1.1 (ύδατα ΕΚ)
Βέλγιο 10 <sup>(1)</sup> Γαλλία 2 950 <sup>(1)</sup> Ιρλανδία 1 835 <sup>(1)</sup> Ηνωμένο Βασίλειο 805 <sup>(1)</sup> ΕΚ 5 600 <sup>(1)</sup> TAC 5 600 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Δεν μπορούν να αλιεύονται στα ύδατα που υπάγονται στην κυριαρχία ή στη δικαιοδοσία της Ισπανίας ή της Πορτογαλίας.
<b>Είδος:</b> Ιππόγλωσσα Γροιλανδίας <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	<b>Ζώνη:</b> IIa (ύδατα ΕΚ), VI
ΕΚ Δεν υπόκειται σε περιορισμό Νορβηγία 950 <sup>(1)</sup> TAC Άσχετο	<sup>(1)</sup> Η αλιεία στην VI επιτρέπεται μόνο με παραγάδι.
<b>Είδος:</b> Σκουμπρί <i>Scomber scombrus</i>	<b>Ζώνη:</b> IIa (ύδατα ΕΚ), Skagerrak και Kattegat, IIIbcd (ύδατα ΕΚ), Βόρεια Θάλασσα
Βέλγιο 540 Δανία 14 180 Γερμανία 560 Γαλλία 1 690 Κάτω Χώρες 1 700 Σουηδία 5 045 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> Ηνωμένο Βασίλειο 1 580 ΕΚ 25 295 <sup>(2)</sup> <sup>(4)</sup> Νορβηγία 46 370 <sup>(5)</sup> TAC 575 865 <sup>(6)</sup>	<sup>(1)</sup> Συμπεριλαμβάνεται αλιεία 1 865 τόνων σκουμπριού από το εν λόγω κράτος μέλος στη διαίρεση ICES IIIa και στα κοινοτικά ύδατα της διαίρεσης ICES IVab. <sup>(2)</sup> Συμπεριλαμβάνονται 240 t προς αλίευση στα νορβηγικά ύδατα της υποπεριοχής ICES IV, που προκύπτουν από τα συμφωνημένα πρακτικά των διαβουλεύσεων μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, για λογαριασμό της Σουηδίας, και της Νορβηγίας για το έτος 2001. <sup>(3)</sup> Κατά την αλιεία στα νορβηγικά ύδατα, παρεμπίπτοντα αλιεύματα γάδου, μπακαλιάρου εγκλεφίνου, μαύρου μπακαλιάρου, κίτρινου μπακαλιάρου και νταουκιού του Ατλαντικού καταλογίζονται στην ποσόστωση για τα εν λόγω είδη. <sup>(4)</sup> Συμπεριλαμβάνονται 1 865 τόνοι που προκύπτουν από τους όρους οι οποίοι καθορίζονται στην υποσημείωση 2 του Παραρτήματος των συμφωνηθέντων πρακτικών των συμπερασμάτων των αλιευτικών διαβουλεύσεων μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Νορβηγίας. Βρυξέλλες, 9 Δεκεμβρίου 1995. <sup>(5)</sup> Αφαιρούνται από το μερίδιο TAC της Νορβηγίας (μερίδιο πρόσβασης). Η ποσόστωση αυτή μπορεί να αλιεύεται μόνο στη διαίρεση IV, εκτός από 3 000 t που μπορούν να αλιευθούν στη διαίρεση IIIa. <sup>(6)</sup> TAC που συμφωνήθηκαν από την ΕΚ, τη Νορβηγία και τις Νήσους Φερόε για ολόκληρο το δυτικό απόθεμα σκουμπριού.

**Ειδικοί όροι:**

Εντός των ορίων των ανωτέρω ποσοστώσεων, στη συγκεκριμένη ζώνη μπορούν να αλιεύονται το πολύ οι κάτωθι ποσότητες:

	IIIa	IIIa, IVbc	IVb	IVc	IIa (μη κοινοτικά ύδατα), VI, από 1ης Ιανουαρίου έως 31 Μαρτίου 2001
Δανία		4 130			4 020
Γαλλία		490			
Κάτω Χώρες		490			
Σουηδία			390	10	
Ηνωμένο Βασίλειο		490			
Νορβηγία	3 000				

<b>Είδος:</b> Σκουμπρί <i>Scomber scombrus</i>	<b>Ζώνη:</b> IIa (μη κοινοτικά ύδατα), Vb (ύδατα ΕΚ), VI, VII, VIIIabde, XII, XIV
Γερμανία	21 610 <sup>(1)</sup>
Ισπανία	20 <sup>(2)</sup>
Γαλλία	14 410 <sup>(1)</sup>
Ιρλανδία	72 020 <sup>(1)</sup>
Κάτω Χώρες	31 510 <sup>(1)</sup>
Ηνωμένο Βασίλειο	198 069 <sup>(1)</sup>
ΕΚ	337 639 <sup>(1)</sup>
Νορβηγία	13 800 <sup>(3)</sup>
Νήσοι Φερόε	5 371 <sup>(4)</sup>
TAC	575 865 <sup>(5)</sup>

- (<sup>1</sup>) Δεν μπορούν να αλιεύονται στα ύδατα που υπάγονται στην κυριαρχία ή στη δικαιοδοσία της Ισπανίας.  
(<sup>2</sup>) Μπορούν να αλιευθούν μόνο στα ύδατα που υπάγονται στην κυριαρχία ή τη δικαιοδοσία της Ισπανίας ή στα διεθνή ύδατα της σχετικής ζώνης.  
(<sup>3</sup>) Μπορούν να αλιεύονται μόνο στην IIa, IVa, VIa (βορείως γεωγραφικού πλάτους 56°30' Β), VIIdefh.  
(<sup>4</sup>) Εκ των οποίων 1 580 τόνοι μπορούν να αλιεύονται στη διαίρεση ICES IVa βορείως γεωγραφικού πλάτους 59° Β(ζώνη ΕΚ) από 7ης Οκτωβρίου έως 31 Δεκεμβρίου· ποσότητα 4 360 τόνων από την ποσόστωση των Νήσων Φερόε μπορούν να λαιεύονται στη διαίρεση ICES VIa καθόλο το έτος.  
(<sup>5</sup>) TAC που συμφωνήθηκαν από την ΕΚ, τη Νορβηγία και τις Νήσους Φερόε για ολόκληρο το δυτικό απόθεμα σκουμπριού.

**Ειδικοί όροι:**

Εντός των ορίων των ανωτέρω ποσοτώσεων, στη συγκεκριμένη ζώνη μπορούν να αλιεύονται το πολύ οι κάτωθι ποσότητες, και μόνο κατά τις χρονικές περιόδους από 1ης Ιανουαρίου έως 15 Φεβρουαρίου και από 1ης Οκτωβρίου έως 31 Δεκεμβρίου, με εξαίρεση τις Νήσους Φερόε, για τις οποίες η εφαρμοστέα περίοδος είναι από 1ης Οκτωβρίου έως 31 Δεκεμβρίου.

	IVa (ύδατα ΕΚ)	VIa
Γερμανία	6 720	
Γαλλία	4 480	
Ιρλανδία	22 400	
Κάτω Χώρες	9 800	
Ηνωμένο Βασίλειο	61 600	
Νορβηγία	13 800	
Νήσοι Φερόε	1 580 <sup>(1)</sup>	4 360 <sup>(2)</sup>

(<sup>1</sup>) Βορείως του 59° Β (ζώνη ΕΚ) από 1ης Οκτωβρίου έως 31 Δεκεμβρίου.

(<sup>2</sup>) Αφαιρείται από την ποσόστωση των Νήσων Φερόε.

<b>Είδος:</b> Σκουμπρί <i>Scomber scombrus</i>	<b>Ζώνη:</b> VIIIc, IX, X, CECAF 34.1.1 (ύδατα ΕΚ)
Ισπανία	33 120 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
Γαλλία	220 <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>
Πορτογαλία	6 840 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
ΕΚ	40 180
TAC	40 180

- (<sup>1</sup>) Με εξαίρεση τις ποσότητες που υπόκεινται σε ανταλλαγή με άλλα κράτη μέλη, η ποσόστωση αυτή μπορεί να αλιεύεται μόνο στα ύδατα που υπάγονται στην κυριαρχία ή στη δικαιοδοσία του οικείου κράτους μέλους ή σε διεθνή ύδατα της σχετικής ζώνης.  
(<sup>2</sup>) Οι ποσότητες που υπόκεινται σε ανταλλαγή με άλλα κράτη μέλη μπορούν να αλιεύονται, μέχρι ποσοστού 25 % της ποσόστωσης του χορηγού κράτους μέλους, στην περιοχή ICES VIII-abd.  
(<sup>3</sup>) Δεν μπορούν να αλιεύονται στα ύδατα που υπάγονται στην κυριαρχία ή στη δικαιοδοσία της Ισπανίας ή της Πορτογαλίας.

**Ειδικοί όροι:**

Εντός των ορίων των ανωτέρω ποσοτώσεων, στη συγκεκριμένη ζώνη μπορούν να αλιεύονται το πολύ οι κάτωθι ποσότητες:

	VIIIb (ύδατα Ισπανίας)
Ισπανία	3 000

<b>Είδος:</b> Γλώσσα <i>Solea solea</i>		<b>Ζώνη:</b> Vb (ύδατα ΕΚ), VI, XII, XIV
Ιρλανδία	110	
Ηνωμένο Βασίλειο	30	
ΕΚ	140	
TAC	140	
<b>Είδος:</b> Γλώσσα <i>Solea solea</i>		<b>Ζώνη:</b> VIIa
Βέλγιο	545	
Γαλλία	5	
Ιρλανδία	135	
Κάτω Χώρες	170	
Ηνωμένο Βασίλειο	245	
ΕΚ	1 100	
TAC	1 100	
<b>Είδος:</b> Γλώσσα <i>Solea solea</i>		<b>Ζώνη:</b> VIIbc
Γαλλία	13	
Ιρλανδία	67	
ΕΚ	80	
TAC	80	
<b>Είδος:</b> Γλώσσα <i>Solea solea</i>		<b>Ζώνη:</b> VIId
Βέλγιο	1 240	
Γαλλία	2 475	
Ηνωμένο Βασίλειο	885	
ΕΚ	4 600	
TAC	4 600	
<b>Είδος:</b> Γλώσσα <i>Solea solea</i>		<b>Ζώνη:</b> VIIe
Βέλγιο	20	
Γαλλία	225	
Ηνωμένο Βασίλειο	355	
ΕΚ	600	
TAC	600	
<b>Είδος:</b> Γλώσσα <i>Solea solea</i>		<b>Ζώνη:</b> VIIfg
Βέλγιο	640	
Γαλλία	65	
Ιρλανδία	30	
Ηνωμένο Βασίλειο	285	
ΕΚ	1 020	
TAC	1 020	

<b>Είδος:</b> Γλώσσα <i>Solea solea</i>		<b>Ζώνη:</b> VIIhjk
Βέλγιο	55	
Γαλλία	110	
Ιρλανδία	290	
Κάτω Χώρες	85	
Ηνωμένο Βασίλειο	110	
EK	650	
TAC	650	
<b>Είδος:</b> Γλώσσα <i>Solea solea</i>		<b>Ζώνη:</b> VIIIab
Βέλγιο	70 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Μπορούν να αλιεύονται μόνο στα ύδατα που υπάγονται στη κυριαρχία ή τη δικαιοδοσία της Γαλλίας, ή στα διεθνή ύδατα της σχετικής ζώνης. <sup>(2)</sup> Μπορούν να αλιεύονται μόνο στα ύδατα που υπάγονται στην κυριαρχία ή τη δικαιοδοσία της Ισπανίας ή στα διεθνή ύδατα της σχετικής ζώνης.
Ισπανία	15 <sup>(2)</sup>	
Γαλλία	5 315 <sup>(1)</sup>	
Κάτω Χώρες	400 <sup>(1)</sup>	
EK	5 800	
TAC	5 800	
<b>Είδος:</b> Γλώσσα <i>Solea spp.</i>		<b>Ζώνη:</b> VIIIcde, IX, X, CECAF 34.1.1 (ύδατα EK)
Ισπανία	755 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Μπορούν να αλιευθούν μόνο στα ύδατα που υπάγονται στην κυριαρχία ή τη δικαιοδοσία της Ισπανίας ή της Πορτογαλίας ή στα διεθνή ύδατα της σχετικής ζώνης.
Πορτογαλία	1 245 <sup>(1)</sup>	
EK	2 000	
TAC	2 000	
<b>Είδος:</b> Παπαλίνα <i>Sprattus sprattus</i>		<b>Ζώνη:</b> VIIde
Βέλγιο	60	
Δανία	3 900	
Γερμανία	60	
Γαλλία	840	
Κάτω Χώρες	840	
Ηνωμένο Βασίλειο	6 300	
EK	12 000	
TAC	12 000	
<b>Είδος:</b> Σαφριδι <i>Trachurus spp.</i>		<b>Ζώνη:</b> Vb (ύδατα EK), VI, VII, VIIIabde, XII, XIV
Δανία	21 140 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Δεν μπορούν να αλιεύονται στα ύδατα που υπάγονται στην κυριαρχία ή στη δικαιοδοσία της Ισπανίας ή της Πορτογαλίας. <sup>(2)</sup> Η ποσόστωση αυτή μπορεί να αλιεύεται μόνο στις περιοχές ICES IV, VIa (βoreίως του γεωγραφικού πλάτους 56° 30'Β) και VIIefh.
Γερμανία	16 900 <sup>(1)</sup>	
Ισπανία	23 080	
Γαλλία	11 170 <sup>(1)</sup>	
Ιρλανδία	55 010 <sup>(1)</sup>	
Κάτω Χώρες	80 620 <sup>(1)</sup>	
Πορτογαλία	2 230	
Ηνωμένο Βασίλειο	22 850 <sup>(1)</sup>	
EK	233 000	
Νήσοι Φερόε	7 000 <sup>(2)</sup>	
TAC	240 000	

<b>Είδος:</b> Σαφριδι <i>Trachurus spp.</i>		<b>Ζώνη:</b> VIIIc, IX
Ισπανία	36 580 <sup>(1)</sup> <sup>(4)</sup>	<sup>(1)</sup> Μπορούν να αλιεύονται μόνο στα ύδατα που υπάγονται στην κυριαρχία ή τη δικαιοδοσία της Ισπανίας ή σε διεθνή ύδατα της σχετικής ζώνης, εκτός από 2 250 t, οι οποίοι μπορούν να αλιεύονται στα ύδατα που υπάγονται στην κυριαρχία ή τη δικαιοδοσία της Πορτογαλίας. <sup>(2)</sup> Εξαιρείται η υποπεριοχή ICES IX. <sup>(3)</sup> Μπορούν να αλιεύονται μόνο στα ύδατα που υπάγονται στην κυριαρχία ή τη δικαιοδοσία της Πορτογαλίας ή σε διεθνή ύδατα της σχετικής ζώνης, εκτός από 2 250 t, οι οποίοι μπορούν να αλιεύονται στα ύδατα που υπάγονται στην κυριαρχία ή τη δικαιοδοσία της Ισπανίας. <sup>(4)</sup> Εκ των οποίων ποσοστό το πολύ 5 % μπορεί να συνίσταται σε σαφριδι μεγέθους μεταξύ 12 και 14 cm, κατά παρέκκλιση του άρθρου 19 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 850/98 του Συμβουλίου. Στο βάρος του εκφορτωνόμενου αλιεύματος εφαρμόζεται συντελεστής 1,2 για σκοπούς ελέγχου της ανωτέρω ποσότητας.
Γαλλία	470 <sup>(2)</sup> <sup>(4)</sup>	
Πορτογαλία	30 950 <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>	
EK	68 000	
TAC	68 000	
<b>Είδος:</b> Σαφριδι <i>Trachurus spp.</i>		<b>Ζώνη:</b> X, CECAF <sup>(1)</sup>
Πορτογαλία	5 000	<sup>(1)</sup> Ύδατα παρακείμενα στις νήσους Αζόρες που υπάγονται στην κυριαρχία ή στη δικαιοδοσία της Πορτογαλίας.
EK	5 000	
TAC	5 000	
<b>Είδος:</b> Σαφριδι <i>Trachurus spp.</i>		<b>Ζώνη:</b> CECAF (ύδατα EK) <sup>(1)</sup>
Πορτογαλία	2 000	<sup>(1)</sup> Ύδατα παρακείμενα στη νήσο Μαδέρα που υπάγονται στην κυριαρχία ή στη δικαιοδοσία της Πορτογαλίας.
EK	2 000	
TAC	2 000	
<b>Είδος:</b> Σαφριδι <i>Trachurus spp.</i>		<b>Ζώνη:</b> CECAF (ύδατα EK) <sup>(1)</sup>
Ισπανία	2 000	<sup>(1)</sup> Ύδατα παρακείμενα στις Κανάριους Νήσους που υπάγονται στην κυριαρχία ή στη δικαιοδοσία της Ισπανίας.
EK	2 000	
TAC	2 000	
<b>Είδος:</b> Συνδυασμένη ποσόστωση		<b>Ζώνη:</b> Κοινοτικά ύδατα της ζώνης Vb, VI, VII
EK	Δεν υπόκειται σε περιορισμό	<sup>(1)</sup> Αλιεύεται μόνο με παραγάδι· περιλαμβάνονται ποντικορύψιμο, <i>Mora moro</i> και μεγάλο σαλούβαρδο.
Νορβηγία	600 <sup>(1)</sup>	
TAC	Άσχετο	
<b>Είδος:</b> Λοιπά είδη		<b>Ζώνη:</b> Ύδατα EK της ζώνης IIa, IV, VIa βορείως του γεωγραφικού πλάτους 56°30'Β
EK	Δεν υπόκειται σε περιορισμό	<sup>(1)</sup> Περιορίζεται στις ζώνες IIa και IV. Περιλαμβάνει μη ρητώς κατονομαζόμενη αλιεία, όπου μπορεί να προβλέπονται εξαιρέσεις μετά από διαβουλεύσεις, όπως κρίνεται σκόπιμο· αλιεύματα γλώσσας μπορεί να είναι μόνο παρεμπόδιοντα. <sup>(2)</sup> Περιορίζεται σε παρεμπόδιοντα αλιεύματα κορέγονου στις IV και VIa.
Νορβηγία	5 000 <sup>(1)</sup>	
Νήσοι Φερόε	400 <sup>(2)</sup>	
TAC	Άσχετο	

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι Ε

## ΒΟΡΕΙΟΔΥΤΙΚΟΣ ΑΤΛΑΝΤΙΚΟΣ

## Περιοχή NAFO

Όλα τα TAC και οι συναφείς όροι θεσπίζονται στο πλαίσιο της NAFO.

<b>Είδος:</b> Γάδος <i>Gadus morhua</i>		<b>Ζώνη:</b> NAFO 2J3KL
EK	0 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Δεν υπάρχει άμεση αλιεία αυτού του είδους, το οποίο μπορεί να αλιεύεται μόνο ως παρεμπόδιον αλιεύμα σύμφωνα με τους κανόνες που διατυπώνονται στο άρθρο 17 παράγραφος 3.
TAC	0 <sup>(1)</sup>	
<b>Είδος:</b> Γάδος <i>Gadus morhua</i>		<b>Ζώνη:</b> NAFO 3NO
EK	0 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Δεν υπάρχει άμεση αλιεία αυτού του είδους, το οποίο μπορεί να αλιεύεται μόνο ως παρεμπόδιον αλιεύμα σύμφωνα με τους κανόνες που διατυπώνονται στο άρθρο 17 παράγραφος 3.
TAC	0 <sup>(1)</sup>	
<b>Είδος:</b> Γάδος <i>Gadus morhua</i>		<b>Ζώνη:</b> NAFO 3M
EK	0 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Δεν υπάρχει άμεση αλιεία αυτού του είδους, το οποίο μπορεί να αλιεύεται μόνο ως παρεμπόδιον αλιεύμα σύμφωνα με τους κανόνες που διατυπώνονται στο άρθρο 17 παράγραφος 3.
TAC	0 <sup>(1)</sup>	
<b>Είδος:</b> Καλκάνι <i>Glyptocephalus cynoglossus</i>		<b>Ζώνη:</b> NAFO 2J3KL
EK	0 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Δεν υπάρχει άμεση αλιεία αυτού του είδους, το οποίο μπορεί να αλιεύεται μόνο ως παρεμπόδιον αλιεύμα σύμφωνα με τους κανόνες που διατυπώνονται στο άρθρο 17 παράγραφος 3.
TAC	0 <sup>(1)</sup>	
<b>Είδος:</b> Καλκάνι <i>Glyptocephalus cynoglossus</i>		<b>Ζώνη:</b> NAFO 3NO
EK	0 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Δεν υπάρχει άμεση αλιεία αυτού του είδους, το οποίο μπορεί να αλιεύεται μόνο ως παρεμπόδιον αλιεύμα σύμφωνα με τους κανόνες που διατυπώνονται στο άρθρο 17 παράγραφος 3.
TAC	0 <sup>(1)</sup>	
<b>Είδος:</b> Καλκάνι του Καναδά <i>Hippoglossoides platessoides</i>		<b>Ζώνη:</b> NAFO 3M
EK	0 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Δεν υπάρχει άμεση αλιεία αυτού του είδους, το οποίο μπορεί να αλιεύεται μόνο ως παρεμπόδιον αλιεύμα σύμφωνα με τους κανόνες που διατυπώνονται στο άρθρο 17 παράγραφος 3.
TAC	0 <sup>(1)</sup>	
<b>Είδος:</b> Καλκάνι του Καναδά <i>Hippoglossoides platessoides</i>		<b>Ζώνη:</b> NAFO 3LNO
EK	0 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Δεν υπάρχει άμεση αλιεία αυτού του είδους, το οποίο μπορεί να αλιεύεται μόνο ως παρεμπόδιον αλιεύμα σύμφωνα με τους κανόνες που διατυπώνονται στο άρθρο 17 παράγραφος 3.
TAC	0 <sup>(1)</sup>	
<b>Είδος:</b> Θράψαλο του Βορρά <i>Illex illecebrossus</i>		<b>Ζώνη:</b> Επιμέρους ζώνες NAFO 3 και 4
EK	<sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Δεν καθορίζεται κοινοτικό μερίδιο· ποσότητα 29 467 t διατίθεται στον Καναδά και στην Κοινότητα.
TAC	34 000	

<b>Είδος:</b>	Χοματίδα με κίτρινη ουρά <i>Limanda ferruginea</i>	<b>Ζώνη:</b> NAFO 3LNO
EK	260 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Δεν υπάρχει άμεση αλιεία αυτού του είδους, το οποίο μπορεί να αλιεύεται μόνο ως παρεμπίπτον αλιεύμα σύμφωνα με τους κανόνες που διατυπώνονται στο άρθρο 17 παράγραφος 3
TAC	13 000	
<b>Είδος:</b>	Καπελάνος <i>Mallotus villosus</i>	<b>Ζώνη:</b> NAFO 3NO
EK	0 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Δεν υπάρχει άμεση αλιεία αυτού του είδους, το οποίο μπορεί να αλιεύεται μόνο ως παρεμπίπτον αλιεύμα σύμφωνα με τους κανόνες που διατυπώνονται στο άρθρο 17 παράγραφος 3.
TAC	0 <sup>(1)</sup>	
<b>Είδος:</b>	Γαρίδα της Αρκτικής <i>Pandalus borealis</i>	<b>Ζώνη:</b> NAFO 3L
EK	0 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>	<sup>(1)</sup> Παρά την ποσότητα 67 t που διατίθεται για την Κοινότητα, αποφασίστηκε να καθοριστεί η ποσότητα σε 0. <sup>(2)</sup> Δεν υπάρχει άμεση αλιεία αυτού του είδους, το οποίο μπορεί να αλιεύεται μόνο ως παρεμπίπτον αλιεύμα σύμφωνα με τους κανόνες που διατυπώνονται στο άρθρο 17 παράγραφος 3.
TAC	6 000	

<b>Είδος:</b> Γαρίδα της Αρκτικής <i>Pandalus borealis</i>	<b>Ζώνη:</b> NAFO 3M <sup>(1)</sup>																																																			
TAC <sup>(2)</sup>	<p><sup>(1)</sup> Τα σκάφη μπορούν επίσης να αλιεύσουν το απόθεμα αυτό στη διαίρεση 3L, στην περιοχή που οριοθετείται από τις εξής συντεταγμένες:</p> <table border="1" data-bbox="813 369 1324 526"> <thead> <tr> <th>Σημείο αριθ.</th> <th>Γεωγραφικό πλάτος</th> <th>Γεωγραφικό μήκος</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>1</td> <td>47°20'0</td> <td>46°40'0</td> </tr> <tr> <td>2</td> <td>47°20'0</td> <td>46°30'0</td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>46°00'0</td> <td>46°30'0</td> </tr> <tr> <td>4</td> <td>46°00'0</td> <td>46°40'0</td> </tr> </tbody> </table> <p>Όταν διενεργείται αλιεία γαρίδας στο ανωτέρω ορθόγωνιο, τα σκάφη είτε διασχίζουν είτε όχι τη διαχωριστική γραμμή των διαίρεσεων NAFO 3L και 3M, δίνουν αναφορά σύμφωνα με το σημείο 1.3 του Παραρτήματος του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 189/92 (ΕΕ L 21 της 30.1.1992, σ. 4).</p> <p>Επιπλέον, η αλιεία της γαρίδας απαγορεύεται από 1ης Ιουνίου έως 30 Σεπτεμβρίου 2001 στην περιοχή που ορίζεται από τις κάτωθι συντεταγμένες:</p> <table border="1" data-bbox="813 728 1324 974"> <thead> <tr> <th>Σημείο αριθ.</th> <th>Γεωγραφικό πλάτος Β</th> <th>Γεωγραφικό μήκος Δ</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>1</td> <td>47°55'0</td> <td>45°00'0</td> </tr> <tr> <td>2</td> <td>47°30'0</td> <td>44°15'0</td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>46°55'0</td> <td>44°15'0</td> </tr> <tr> <td>4</td> <td>46°35'0</td> <td>44°30'0</td> </tr> <tr> <td>5</td> <td>46°35'0</td> <td>45°40'0</td> </tr> <tr> <td>6</td> <td>47°30'0</td> <td>45°40'0</td> </tr> <tr> <td>7</td> <td>47°55'0</td> <td>45°00'0</td> </tr> </tbody> </table> <p><sup>(2)</sup> Άσχετο. Η αλιεία υπόκειται σε περιορισμούς της αλιευτικής προσπάθειας. Τα οικεία κράτη μέλη πρέπει να εκδίδουν ειδικές άδειες αλιείας για τα αλιευτικά τους σκάφη που ασχολούνται με τον τύπο αυτό αλιείας και να κοινοποιούν τις άδειες αυτές στην Επιτροπή πριν από την έναρξη της δραστηριότητας του σκάφους, σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1627/94. Κατά παρέκκλιση του άρθρου 8 του ανωτέρω κανονισμού, οι άδειες καθίστανται έγκυρες μόνον εάν η Επιτροπή δεν προβάλλει ένσταση εντός πέντε εργάσιμων ημερών από την κοινοποίηση. Ο ανώτατος επιτρεπόμενος αριθμός σκαφών και χρόνος αλιευτικής δραστηριότητας έχει ως εξής:</p> <table border="1" data-bbox="813 1265 1324 1400"> <thead> <tr> <th>Κράτος μέλος</th> <th>ανώτατος αριθμός σκαφών</th> <th>ανώτατος αριθμός ημερών αλιείας</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Δανία</td> <td>2</td> <td>131</td> </tr> <tr> <td>Ισπανία</td> <td>10</td> <td>257</td> </tr> <tr> <td>Πορτογαλία</td> <td>1</td> <td>69</td> </tr> </tbody> </table> <p>Κάθε κράτος μέλος, εντός των 25 ημερών που έπονται του ημερολογιακού μηνός κατά τη διάρκεια του οποίου πραγματοποιούνται τα αλιεύματα, υποβάλλει μηνιαία αναφορά στην Επιτροπή για τις ημέρες αλιείας στη διαίρεση 3M και στην περιοχή που ορίζεται στην ανωτέρω υποσημείωση 1.</p>	Σημείο αριθ.	Γεωγραφικό πλάτος	Γεωγραφικό μήκος	1	47°20'0	46°40'0	2	47°20'0	46°30'0	3	46°00'0	46°30'0	4	46°00'0	46°40'0	Σημείο αριθ.	Γεωγραφικό πλάτος Β	Γεωγραφικό μήκος Δ	1	47°55'0	45°00'0	2	47°30'0	44°15'0	3	46°55'0	44°15'0	4	46°35'0	44°30'0	5	46°35'0	45°40'0	6	47°30'0	45°40'0	7	47°55'0	45°00'0	Κράτος μέλος	ανώτατος αριθμός σκαφών	ανώτατος αριθμός ημερών αλιείας	Δανία	2	131	Ισπανία	10	257	Πορτογαλία	1	69
Σημείο αριθ.	Γεωγραφικό πλάτος	Γεωγραφικό μήκος																																																		
1	47°20'0	46°40'0																																																		
2	47°20'0	46°30'0																																																		
3	46°00'0	46°30'0																																																		
4	46°00'0	46°40'0																																																		
Σημείο αριθ.	Γεωγραφικό πλάτος Β	Γεωγραφικό μήκος Δ																																																		
1	47°55'0	45°00'0																																																		
2	47°30'0	44°15'0																																																		
3	46°55'0	44°15'0																																																		
4	46°35'0	44°30'0																																																		
5	46°35'0	45°40'0																																																		
6	47°30'0	45°40'0																																																		
7	47°55'0	45°00'0																																																		
Κράτος μέλος	ανώτατος αριθμός σκαφών	ανώτατος αριθμός ημερών αλιείας																																																		
Δανία	2	131																																																		
Ισπανία	10	257																																																		
Πορτογαλία	1	69																																																		
<b>Είδος:</b> Ιππόγλωσσα Γροιλανδίας <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	<b>Ζώνη:</b> NAFO 3LMNO																																																			
Γερμανία 815 Ισπανία 10 964 Πορτογαλία 4 627 ΕΚ 16 406 TAC 29 640																																																				
<b>Είδος:</b> Κοκκινόψαρο <i>Sebastes spp.</i>	<b>Ζώνη:</b> NAFO 3M																																																			
Γερμανία 513 Ισπανία 233 Πορτογαλία 2 354 ΕΚ 3 100 <sup>(1)</sup> TAC 5 000	<p><sup>(1)</sup> Η ποσόστωση αυτή πρέπει να τηρεί το TAC των 5 000 t που έχει θεοπιστεί για το απόθεμα αυτό. Μετά την εξάντληση του TAC πρέπει να διακόπτεται ή κατευθυνόμενη αλιεία αυτού του αποθέματος, ανεξάρτητα από το επίπεδο των αλιευμάτων.</p>																																																			

<b>Είδος:</b> Κοκκινόψαρο <i>Sebastes spp.</i>	<b>Ζώνη:</b> NAFO 3LN
EK	0 <sup>(1)</sup>
TAC	0 <sup>(1)</sup>
<sup>(1)</sup> Δεν υπάρχει άμεση αλιεία αυτού του είδους, το οποίο μπορεί να αλιεύεται μόνο ως παρεμπόδιον αλιεύμα σύμφωνα με τους κανόνες που διατυπώνονται στο άρθρο 17 παράγραφος 3.	

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι ΣΤ

## ΑΚΡΩΣ ΜΕΤΑΝΑΣΤΕΥΤΙΚΑ ΕΙΔΗ ΨΑΡΙΩΝ

## Όλες οι ζώνες

Τα ΤΑC περιοχή αυτή θεσπίζονται στο πλαίσιο των διεθνών οργανώσεων της αλιείας τόνου, όπως η ICCAT και ΙΑΤΤC.

<b>Είδος:</b> Τόνος <i>Thunnus thynnus</i>		<b>Ζώνη:</b> Ατλαντικός ωκεανός ανατολικά του γεωγραφικού μήκους 45° Δ, και Μεσόγειος
Ελλάδα	329	(1) Με εξαίρεση την Ελλάδα, την Ισπανία, τη Γαλλία, την Ιταλία και την Πορτογαλία, και μόνο ως παρεμπόδιον αλίευμα. (2) Όπως συμφωνήθηκαν από την ICCAT.
Ισπανία	6 365	
Γαλλία	6 279	
Ιταλία	4 958	
Πορτογαλία	599	
Όλα τα κράτη μέλη	60 (1)	
EK	18 590	
TAC	29 500 (2)	
<b>Είδος:</b> Χιφίας <i>Xiphias gladius</i>		<b>Ζώνη:</b> Ατλαντικός ωκεανός, νοτίως γεωγραφικού πλάτους 5° Β
Ισπανία	4 198	(1) Με εξαίρεση την Ισπανία και την Πορτογαλία, και μόνο ως παρεμπόδιον αλίευμα. (2) ΤΑC που συμφωνήθηκε από την ICCAT.
Πορτογαλία	763	
Όλα τα κράτη μέλη	112 (1)	
EK	5 073	
TAC	10 200 (2)	
<b>Είδος:</b> Χιφίας <i>Xiphias gladius</i>		<b>Ζώνη:</b> Ατλαντικός ωκεανός, νοτίως γεωγραφικού πλάτους 5° Β
Ισπανία	5 848	(1) ΤΑC που συμφωνήθηκε από την ICCAT.
Πορτογαλία	385	
EK	6 233	
TAC	14 620 (1)	
<b>Είδος:</b> Τόνος μακρύπτερος <i>Germo alalunga</i>		<b>Ζώνη:</b> Ατλαντικός ωκεανός βορείως γεωγραφικού πλάτους 5° Β
Ιρλανδία	3 158 (1)	(1) Όλα η αλιεία ασκείται με απλάδια, συμπεριλαμβανομένων των σταθερών απλαιών, των παρασυρόμενων δικτύων, των μανόμενων δικτύων και των δικτύων μπλεξίματος, κανένα σκάφος δεν μπορεί να διατηρεί ή να χρησιμοποιεί για την αλιεία, ένα ή περισσότερα δίκτυα με ατομικό ή συνολικό μήκος άνω των 2,5 χιλιομέτρων. (2) Όπως συμφωνήθηκε από την ICCAT.
Ισπανία	17 801 (1)	
Γαλλία	5 599 (1)	
Ηνωμένο Βασίλειο	201 (1)	
Πορτογαλία	1 953 (1)	
EK	28 712 (1)	
TAC	34 500 (2)	
<b>Είδος:</b> Τόνος μακρύπτερος <i>Germo alalunga</i>		
Ισπανία	1 692	(1) Όπως συμφωνήθηκε από την ICCAT.
Γαλλία	311	
Πορτογαλία	660	
EK	2 663	
TAC	29 200 (1)	

<b>Είδος:</b> Τόνος μεγαλόφθαλμος <i>Thunnus obesus</i>		<b>Ζώνη:</b> Ατλαντικός ωκεανός
Ισπανία	14 681	(1) Όπως συμφωνήθηκε από την ICCAT.
Γαλλία	6 235	
Πορτογαλία	5 756	
ΕΚ	26 672	
TAC	Μέσος όρος αλι- <sup>(1)</sup> ευμάτων 1991-1992	

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι Ζ

## ΑΝΤΑΡΚΤΙΚΗ

## Περιοχή CCAMLR

Τα παρόντα ΤΑC, που αποφασίστηκαν από την CCAMLR, δεν έχουν κατανεμηθεί στα συμβαλλόμενα μέρη της σύμβασης και επομένως δεν έχει προσδιοριστεί το κοινοτικό μερίδιο. Τα αλιεύματα παρακολουθούνται από τη γραμματεία της σύμβασης, η οποία και θα γνωστοποιήσει τότε πρέπει να διακόπτεται η αλιεία λόγω εξάντλησης του ΤΑC.

<b>Είδος:</b> Παγόψαρο της Σκωτίας <i>Chaenocerhalus aceratus</i>		<b>Ζώνη:</b> FAO 48.3 Ανταρκτική
TAC	2 200 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Το ΤΑC καλύπτει παρεμπόδιον αλιεύματα κατά την κατευθυνόμενη αλιεία. Εφόσον εξαντληθεί αυτό το ΤΑC παρεμπόδιον αλιευμάτων, η κατευθυνόμενη αλιεία θα πρέπει να διακόπτεται.
<b>Είδος:</b> Ρυγχοπαγόψαρο <i>Channichthys rhinocerotus</i>		<b>Ζώνη:</b> FAO 58.5.2 Ανταρκτική
TAC	150 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Το ΤΑC καλύπτει παρεμπόδιον αλιεύματα κατά την αλιεία των <i>Dissostichus eleginoides</i> και <i>Champsocerhalus gunnari</i> . Εφόσον εξαντληθεί αυτό το ΤΑC παρεμπόδιον αλιευμάτων, η αντίστοιχη αλιεία θα πρέπει να διακόπτεται.
<b>Είδος:</b> Παγόψαρο Ανταρκτικής <i>Champsocerhalus gunnari</i>		<b>Ζώνη:</b> FAO 48.3 Ανταρκτική
TAC	6 760 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Αυτό το ΤΑC ισχύει για την περίοδο από 1ης Δεκεμβρίου 2000 έως 30 Νοεμβρίου 2001. Η αλιεία του αποθέματος αυτού απαγορεύεται κατά την περίοδο 1 Μαρτίου έως 31 Μαΐου 2001.
<b>Είδος:</b> Παγόψαρο Ανταρκτικής <i>Champsocerhalus gunnari</i>		<b>Ζώνη:</b> FAO 58.5.2 Ανταρκτική
TAC	1 150 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Αυτό το ΤΑC ισχύει για την περίοδο από 1ης Δεκεμβρίου 2000 έως 30 Νοεμβρίου 2001.
<b>Είδος:</b> Μπακαλιάρος Ανταρκτικής <i>Dissostichus eleginoides</i>		<b>Ζώνη:</b> FAO 48.3 Ανταρκτική
TAC	4 500 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Αυτό το ΤΑC ισχύει για αλιεία με παραγάδι κατά την περίοδο από 1ης Μαΐου έως 31 Αυγούστου 2001 και για αλιεία με κύρτους κατά την περίοδο από 1ης Δεκεμβρίου 2000 έως 30 Νοεμβρίου 2001.
<b>Είδος:</b> Μπακαλιάρος Ανταρκτικής <i>Dissostichus eleginoides</i>		<b>Ζώνη:</b> FAO 48.4 Ανταρκτική
TAC	28 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Αυτό το ΤΑC ισχύει για αλιεία με παραγάδι κατά την περίοδο από 1ης Μαΐου έως 31 Αυγούστου 2001 και για αλιεία με κύρτους κατά την περίοδο από 1ης Δεκεμβρίου 2000 έως 30 Νοεμβρίου 2001.
<b>Είδος:</b> Μπακαλιάρος Ανταρκτικής <i>Dissostichus eleginoides</i>		<b>Ζώνη:</b> FAO 58.5.2 Ανταρκτική
TAC	2 995 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Αυτό το ΤΑC ισχύει για την περίοδο από 1ης Δεκεμβρίου 2000 έως 30 Νοεμβρίου 2001.

<b>Είδος:</b> Λυχναρόψαρο <i>Electrona carlsbergi</i>	<b>Ζώνη:</b> FAO 48.3 Ανταρκτική
TAC 109 000 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Αυτό το TAC ισχύει για την περίοδο από 1ης Δεκεμβρίου 2000 έως 30 Νοεμβρίου 2001. Από το TAC αυτό, το πολύ 14 500 t μπορούν να αλιεύονται στην περιοχή Shag Rocks, η οποία οριοθετείται από τις ακόλουθες συντεταγμένες: 52°30' N, 40°00' Δ· 52°30' N, 44°00' Δ· 54°30' N, 40°00' Δ· 54°30' N, 44°00' Δ.
<b>Είδος:</b> Κριλ <i>Euphausia superba</i>	<b>Ζώνη:</b> FAO 48
TAC 4 000 000 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Αυτό το TAC ισχύει για την περίοδο από 1ης Δεκεμβρίου 2000 έως 30 Νοεμβρίου 2001.

**Ειδικοί όροι:**

Εντός των ορίων των ανωτέρω ποσοστώσεων, στη συγκεκριμένη ζώνη μπορούν να αλιεύονται το πολύ οι κάτωθι ποσότητες:

Επιμέρους ζώνη 48.1	1 008 000
Επιμέρους ζώνη 48.2	1 104 000
Επιμέρους ζώνη 48.3	1 056 000
Επιμέρους ζώνη 48.4	832 000

<b>Είδος:</b> Κριλ <i>Euphausia superba</i>	<b>Ζώνη:</b> FAO 58.4.1 Ανταρκτική
TAC 440 000 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Αυτό το TAC ισχύει για την περίοδο από 1ης Δεκεμβρίου 2000 έως 30 Νοεμβρίου 2001.

**Ειδικοί όροι:**

Εντός των ορίων των ανωτέρω ποσοστώσεων, στη συγκεκριμένη ζώνη μπορούν να αλιεύονται το πολύ οι κάτωθι ποσότητες:

Διάρρηση 58.4.1 (δυτικά των 115° A)	277 000
Διάρρηση 58.4.1 (ανατολικά των 115° A)	163 000

<b>Είδος:</b> Κριλ <i>Euphausia superba</i>	<b>Ζώνη:</b> FAO 58.4.2 Ανταρκτική
TAC 450 000 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Αυτό το TAC ισχύει για την περίοδο από 1ης Ιουλίου 2000 έως 30 Ιουνίου 2001.
<b>Είδος:</b> Νοτοθένια <i>Gobionotothen gibberifrons</i>	<b>Ζώνη:</b> FAO 48.3 Ανταρκτική
TAC 1 470 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Το TAC καλύπτει παρεμπόπτον αλίευμα κατά την κατευθυνόμενη αλιεία. Εφόσον εξαντληθεί αυτό το TAC παρεμπιπτόντων αλιευμάτων, η κατευθυνόμενη αλιεία θα πρέπει να διακόπτεται.
<b>Είδος:</b> Νοτοθένια <i>Lepidonotothen squamifrons</i>	<b>Ζώνη:</b> FAO 48.3 Ανταρκτική
TAC 300 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Το TAC καλύπτει παρεμπόπτον αλίευμα κατά την κατευθυνόμενη αλιεία. Εφόσον εξαντληθεί αυτό το TAC παρεμπιπτόντων αλιευμάτων, η κατευθυνόμενη αλιεία θα πρέπει να διακόπτεται.
<b>Είδος:</b> Νοτοθένια <i>Lepidonotothen squamifrons</i>	<b>Ζώνη:</b> FAO 58.5.2 Ανταρκτική
TAC 80 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Το TAC καλύπτει παρεμπόπτον αλίευμα κατά την κατευθυνόμενη αλιεία. Εφόσον εξαντληθεί αυτό το TAC παρεμπιπτόντων αλιευμάτων, η κατευθυνόμενη αλιεία θα πρέπει να διακόπτεται.

<b>Είδος:</b> Νοτοθένια <i>Notothernia rossii</i>		<b>Ζώνη:</b> FAO 48.3 Ανταρκτική
TAC	300 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Το TAC καλύπτει παρεμπόδιον αλιεύμα κατά την κατευθυνόμενη αλιεία. Εφόσον εξαντληθεί αυτό το TAC παρεμπόδιοντων αλιευμάτων, η κατευθυνόμενη αλιεία θα πρέπει να διακόπτεται.
<b>Είδος:</b> Κάβουρας <i>Paralomis spp.</i>		<b>Ζώνη:</b> FAO 48.3 Ανταρκτική
TAC	1 600 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Αυτό το TAC ισχύει για την περίοδο από 1ης Δεκεμβρίου 2000 έως 30 Νοεμβρίου 2001.
<b>Είδος:</b> Παγόψαρο <i>Pseudochaenichthus georgianus</i>		<b>Ζώνη:</b> FAO 48.3 Ανταρκτική
TAC	300 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Το TAC καλύπτει παρεμπόδιον αλιεύμα κατά την κατευθυνόμενη αλιεία. Εφόσον εξαντληθεί αυτό το TAC παρεμπόδιοντων αλιευμάτων, η κατευθυνόμενη αλιεία θα πρέπει να διακόπτεται.
<b>Είδος:</b> Λοιπά είδη		<b>Ζώνη:</b> FAO 58.5.2 Ανταρκτική
TAC	50 <sup>(1)</sup>	<sup>(1)</sup> Το TAC καλύπτει παρεμπόδιοντα αλιεύματα κατά την αλιεία των <i>Dissostichus eleginoides</i> και <i>Champscephalus gunnari</i> . Εφόσον εξαντληθεί αυτό το TAC παρεμπόδιοντων αλιευμάτων, η αντίστοιχη αλιεία θα πρέπει να διακόπτεται.

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II

**ΑΛΙΕΥΤΙΚΕΣ ΔΥΝΑΤΟΤΗΤΕΣ ΚΑΤΑ ΤΟ ΕΤΟΣ 2001 ΓΙΑ ΤΗ ΡΕΓΓΑ ΠΟΥ ΕΚΦΟΡΤΩΝΕΤΑΙ ΑΝΕΥ ΔΙΑΛΟΓΗΣ ΓΙΑ ΣΚΟΠΟΥΣ ΑΛΛΟΥΣ ΑΠΟ ΤΗΝ ΑΝΘΡΩΠΙΝΗ ΚΑΤΑΝΑΛΩΣΗ (ΣΕ ΤΟΝΟΥΣ ΒΑΡΟΥΣ ΖΩΝΤΑΝΟΥ ΑΛΙΕΥΜΑΤΟΣ)**

Όλοι οι περιορισμοί αλιεύματος που εκτίθενται στο παρόν παράρτημα θεωρούνται ως ποσοστώσεις για τους σκοπούς του άρθρου 7 και, ως εκ τούτου, υπάγονται στους κανόνες που διατυπώνονται στον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 2847/93, και ιδίως τα άρθρα 14 και 15.

<b>Είδος:</b>	Ρέγγα <sup>(1)</sup> <i>Clupea harengus</i>	<b>Ζώνη:</b> Skagerrak και Kattegat
Δανία	17 950	<sup>(1)</sup> Παρεμπόδιοντα αλιεύματα ρέγγας κατά την αλιεία ειδών διαφορετικών από τη ρέγγα, τα οποία εκφορτώνονται άνευ διαλογής. <sup>(2)</sup> ΤΑC που συμφωνήθηκε στο πλαίσιο των αλιευτικών διαβουλεύσεων μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Νορβηγίας σχετικά με την αλιεία στο Skagerrak και στο Kattegat για το έτος 2001. Το ΤΑC έχει δοθεί εξ ολοκλήρου στην Κοινότητα.
Γερμανία	160	
Σουηδία	2 890	
ΕΚ	21 000	
ΤΑC	21 000 <sup>(2)</sup>	
<b>Είδος:</b>	Ρέγγα <sup>(1)</sup> <i>Clupea harengus</i>	<b>Ζώνη:</b> Ια (ύδατα ΕΚ), Βόρεια Θάλασσα, VIId
Βέλγιο	180	<sup>(1)</sup> Παρεμπόδιοντα αλιεύματα ρέγγας κατά την αλιεία ειδών διαφορετικών από τη ρέγγα, τα οποία εκφορτώνονται άνευ διαλογής. <sup>(2)</sup> ΤΑC που συμφωνήθηκε στο πλαίσιο των αλιευτικών διαβουλεύσεων μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Νορβηγίας για το έτος 2001. Το ΤΑC δίδεται εξ ολοκλήρου στην Κοινότητα.
Δανία	34 450	
Γερμανία	180	
Γαλλία	180	
Κάτω Χώρες	180	
Σουηδία	170	
Ηνωμένο Βασίλειο	660	
ΕΚ	36 000	
ΤΑC	36 000 <sup>(2)</sup>	

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙΙ

## ΑΠΟΘΕΜΑΤΑ ΥΠΑΓΟΜΕΝΑ ΣΤΑ ΔΙΑΦΟΡΑ ΜΕΤΡΑ ΤΟΥ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΥ (ΕΚ) αριθ. 847/96

Απόθεμα			Τύπος ΤΑC Α = αναλυτικό Ρ = προληπτικό n.r. = άσχετο	Τα άρθρα 3 και 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 847/96 τυγχάνουν εφαρ- μογής (ναι/όχι)	Οι μειώσεις του άρθρου 5 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 847/96 τυγχάνουν εφαρ- μογής (ναι/όχι)
Είδος		Περιοχή			
Κοινή ονομασία	Λατινική ονομασία				
Αμμόχελα	<i>Ammodytidae</i>	ΙΙα <sup>(1)</sup> , Βόρεια Θάλασσα <sup>(1)</sup>	P	ναι	όχι
Λυκόψαρο Ατλαντικού	<i>Anarhichas lupus</i>	V, XIV (ύδατα Γροιλανδίας)	n.r.	όχι	όχι
Λυκόψαρο Ατλαντικού	<i>Anarhichas lupus</i>	NAFO 0, 1 (ύδατα Γροιλανδίας)	n.r.	όχι	όχι
Μαύρο σπαθόψαρο	<i>Aphanopus carbo</i>	Υδατα ΕΚ και ύδατα που δεν υπάγονται στην κυριαρχία ή τη δικαιοδοσία τρίτων χωρών στις υποπεριοχές ICES I έως XIV	P	όχι	όχι
Γουρλομάτης Ατλαντικού	<i>Argentina silus</i>	Υδατα ΕΚ και ύδατα που δεν υπάγονται στην κυριαρχία ή τη δικαιοδοσία τρίτων χωρών στις υποπεριοχές ζώνες ICES I έως XIV	P	όχι	όχι
Μπερυτσιίδες	<i>Beryx spp.</i>	Υδατα ΕΚ και ύδατα που δεν υπάγονται στην κυριαρχία ή τη δικαιοδοσία τρίτων χωρών στις υποπεριοχές ICES I έως XIV	P	όχι	όχι
Βορεομπακαλιάρος	<i>Boreogadus saida</i>	Υδατα Γροιλανδίας (όλες οι ζώνες)	n.r.	όχι	όχι
Μπρόσμιος	<i>Brosme brosme</i>	Υδατα ΕΚ και ύδατα που δεν υπάγονται στην κυριαρχία ή τη δικαιοδοσία τρίτων χωρών στις επιμέρους ζώνες ICES I έως XIV	P	όχι	όχι
Καρχαρίας προσκυνητής	<i>Cetorhinus maximus</i>	Κοινοτικά ύδατα της ζώνης IV, VI και VII	n.r.	όχι	όχι
Παγόψαρο της Σκωτίας	<i>Chaenocephalus aceratus</i>	FAO 48.3 Ανταρκτική	A	όχι	όχι
Παγόψαρο Ανταρκτικής	<i>Champscephalus gunnari</i>	FAO 48.3 Ανταρκτική	A	όχι	όχι
Παγόψαρο Ανταρκτικής	<i>Champscephalus gunnari</i>	FAO 58.5.2 Ανταρκτική	A	όχι	όχι
Γρεναδιέρος των βράχων	<i>Coryphaenoides rupestris</i>	Υδατα ΕΚ και ύδατα που δεν υπάγονται στην κυριαρχία ή τη δικαιοδοσία τρίτων χωρών στις υποπεριοχές ICES I έως XIV	P	όχι	όχι
Γρεναδιέρος των βράχων	<i>Coryphaenoides rupestris</i>	V, XIV (ύδατα Γροιλανδίας)	n.r.	όχι	όχι
Γρεναδιέρος των βράχων	<i>Coryphaenoides rupestris</i>	NAFO 0, 1 (ύδατα Γροιλανδίας)	n.r.	όχι	όχι
Γρεναδιέρος των βράχων	<i>Coryphaenoides rupestris</i>	Υδατα Γροιλανδίας (όλες οι ζώνες)	n.r.	όχι	όχι
Ρέγγα	<i>Clupea harengus</i>	I, II	A	όχι	όχι
Ρέγγα	<i>Clupea harengus</i>	Skagerrak, Kattegat	A	όχι	ναι
Ρέγγα	<i>Clupea harengus</i>	IIIbcd, μονάδα διαχείρισης 3	A	όχι	όχι

Απόθεμα		Περιοχή	Τύπος ΤΑC Α = αναλυτικό Ρ = προληπτικό n.r. = άσχετο	Τα άρθρα 3 και 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 847/96 τυγχάνουν εφαρ- μογής (ναι/όχι)	Οι μειώσεις του άρθρου 5 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 847/96 τυγχάνουν εφαρ- μογής (ναι/όχι)
Είδος					
Κοινή ονομασία	Λατινική ονομασία				
Ρέγγα	<i>Clupea harengus</i>	IIIbcd (1)	A	όχι	ναι
Ρέγγα	<i>Clupea harengus</i>	III d (εσθονικά ύδατα)	n.r.	όχι	όχι
Ρέγγα	<i>Clupea harengus</i>	III d (λετονικά ύδατα)	n.r.	όχι	όχι
Ρέγγα	<i>Clupea harengus</i>	III d (λιθουανικά ύδατα)	n.r.	όχι	όχι
Ρέγγα	<i>Clupea harengus</i>	III d (πολωνικά ύδατα)	n.r.	όχι	όχι
Ρέγγα	<i>Clupea harengus</i>	IIa (1), Βόρεια Θάλασσα βορείως γεωγραφικού πλάτους 53° 30' Β	A	όχι	ναι
Ρέγγα	<i>Clupea harengus</i>	IVc (1), VII d	P	όχι	ναι
Ρέγγα	<i>Clupea harengus</i>	Vb (1), VIa N, VI b	A	όχι	ναι
Ρέγγα	<i>Clupea harengus</i>	VIa S, VII bc	A	ναι	όχι
Ρέγγα	<i>Clupea harengus</i>	VIa Clyde	P	ναι	όχι
Ρέγγα	<i>Clupea harengus</i>	VIIa	A	όχι	ναι
Ρέγγα	<i>Clupea harengus</i>	VII ef	P	ναι	όχι
Ρέγγα	<i>Clupea harengus</i>	VII ghjk	A	ναι	όχι
Μπακαλιάρος Ανταρκτικής	<i>Dissostichus eleginoides</i>	FAO 48.3 Ανταρκτική	A	όχι	όχι
Μπακαλιάρος Ανταρκτικής	<i>Dissostichus eleginoides</i>	FAO 48.4 Ανταρκτική	A	όχι	όχι
Μπακαλιάρος Ανταρκτικής	<i>Dissostichus eleginoides</i>	FAO 58.5.2 Ανταρκτική	A	όχι	όχι
Λυχναρόψαρο	<i>Electrona carlsbergi</i>	FAO 48.3 Ανταρκτική	A	όχι	όχι
Γαύρος	<i>Engraulis encrasicolus</i>	VIII	A	ναι	όχι
Γαύρος	<i>Engraulis encrasicolus</i>	IX, X	P	ναι	όχι
Κριλ	<i>Euphausia superba</i>	FAO 48	A	όχι	όχι
Κριλ	<i>Euphausia superba</i>	FAO 58.4.1 Ανταρκτική	A	όχι	όχι
Κριλ	<i>Euphausia superba</i>	FAO 58.4.2 Ανταρκτική	A	όχι	όχι
Γάδος	<i>Gadus morhua</i>	I, II (νορβηγικά ύδατα)	A	όχι	όχι
Γάδος	<i>Gadus morhua</i>	I, II b	A	όχι	ναι
Γάδος	<i>Gadus morhua</i>	Skagerrak	A	όχι	ναι
Γάδος	<i>Gadus morhua</i>	Kattegat	A	όχι	ναι
Γάδος	<i>Gadus morhua</i>	IIIbcd (1)	A	όχι	ναι
Γάδος	<i>Gadus morhua</i>	III d (εσθονικά ύδατα)	n.r.	όχι	όχι
Γάδος	<i>Gadus morhua</i>	III d (λετονικά ύδατα)	n.r.	όχι	όχι
Γάδος	<i>Gadus morhua</i>	III d (λιθουανικά ύδατα)	n.r.	όχι	όχι

Απόθεμα			Τύπος ΤΑC A = αναλυτικό P = προληπτικό n.r. = άσχετο	Τα άρθρα 3 και 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 847/96 τυγχάνουν εφαρ- μογής (ναι/όχι)	Οι μειώσεις του άρθρου 5 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 847/96 τυγχάνουν εφαρ- μογής (ναι/όχι)
Είδος		Περιοχή			
Κοινή ονομασία	Λατινική ονομασία				
Γάδος	<i>Gadus morhua</i>	III d (ρωσικά ύδατα)	n.r.	όχι	όχι
Γάδος	<i>Gadus morhua</i>	IIa <sup>(1)</sup> , Βόρεια Θάλασσα	A	όχι	ναι
Γάδος	<i>Gadus morhua</i>	Vb <sup>(1)</sup> , VI, XII, XIV	A	όχι	ναι
Γάδος	<i>Gadus morhua</i>	VIIa	A	όχι	ναι
Γάδος	<i>Gadus morhua</i>	VIIb-k, VIII, IX, X	A	όχι	ναι
Γάδος	<i>Gadus morhua</i>	Ύδατα Γροιλανδίας (όλες οι ζώνες)	n.r.	όχι	όχι
Γάδος και εγκλεφίνος	<i>Gadus morhua</i> , <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Vb (ύδατα Νήσων Φερόε)	n.r.	όχι	όχι
Γάδος	<i>Gadus morhua</i>	NAFO 2J3KL	n.r.	όχι	όχι
Γάδος	<i>Gadus morhua</i>	NAFO 3NO	n.r.	όχι	όχι
Γάδος	<i>Gadus morhua</i>	NAFO 3M	n.r.	όχι	όχι
Τόνος μακρύπτερος	<i>Germo alalunga</i>	Ατλαντικός Ωκεανός βορειώς 5° N	n.r.	όχι	όχι
Τόνος μακρύπτερος	<i>Germo alalunga</i>	Ατλαντικός Ωκεανός νοτιώς 5° N	n.r.	όχι	όχι
Καλκάνι	<i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	NAFO 2J3KL	n.r.	όχι	όχι
Καλκάνι	<i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	NAFO 3NO	n.r.	όχι	όχι
Νοτοθένια	<i>Gobionotothen gibberifrons</i>	FAO 48.3 Ανταρκτική	A	όχι	όχι
Χάλιμπατ του Ατλαντικού	<i>Hippoglossus hippoglossus</i>	V, XIV (ύδατα Γροιλανδίας)	n.r.	όχι	όχι
Χάλιμπατ του Ατλαντικού	<i>Hippoglossus hippoglossus</i>	NAFO 0, 1 (ύδατα Γροιλανδίας)	n.r.	όχι	όχι
Καλκάνι του Καναδά	<i>Hippoglossoides platessoides</i>	NAFO 3M	n.r.	όχι	όχι
Καλκάνι του Καναδά	<i>Hippoglossoides platessoides</i>	NAFO 3LNO	n.r.	όχι	όχι
Καθρεπτόψαρο Ατλαντικού	<i>Hoplostethus atlanticus</i>	Ύδατα ΕΚ και ύδατα που δεν υπάγονται στην κυριαρχία ή τη δικαιοδοσία τρίτων χωρών στις υποπεριοχές ζώνες ICES I έως XIV	P	όχι	όχι
Θράψαλο του Βορρά	<i>Illex illecebrosus</i>	NAFO 3LNO	n.r.	όχι	όχι
Λάμνα	<i>Lamna nasus</i>	Κοινοτικά ύδατα της ζώνης IV, VI και VII	n.r.	όχι	όχι
Νοτοθένια	<i>Lepidonotothen squamifrons</i>	FAO 48.3 Ανταρκτική	A	όχι	όχι
Νοτοθένια	<i>Lepidonotothen squamifrons</i>	FAO 58.4.4 Ανταρκτική, Lena Bank	A	όχι	όχι
Νοτοθένια	<i>Lepidonotothen squamifrons</i>	FAO 58.4.4 Ανταρκτική, Ob Bank	A	όχι	όχι
Ζαγκέτες	<i>Lepidorhombus spp.</i>	IIa <sup>(1)</sup> , Βόρεια Θάλασσα <sup>(1)</sup>	P	όχι	όχι
Ζαγκέτες	<i>Lepidorhombus spp.</i>	Vb <sup>(1)</sup> , VI, XII, XIV	P	όχι	όχι
Ζαγκέτες	<i>Lepidorhombus spp.</i>	VII	A	ναι	όχι
Ζαγκέτες	<i>Lepidorhombus spp.</i>	VIII abde	A	ναι	όχι

Απόθεμα		Περιοχή	Τύπος ΤΑC Α = αναλυτικό Ρ = προληπτικό n.r. = άσχετο	Τα άρθρα 3 και 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 847/96 τυγχάνουν εφαρ- μογής (ναι/όχι)	Οι μειώσεις του άρθρου 5 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 847/96 τυγχάνουν εφαρ- μογής (ναι/όχι)
Είδος					
Κοινή ονομασία	Λατινική ονομασία				
Ζαγκέτες	<i>Lepidorhombus spp.</i>	VIIIc,IX,X	A	ναι	ναι
Χωματίδα	<i>Limanda limanda</i>	IIa <sup>(1)</sup> , Βόρεια Θάλασσα	P	όχι	όχι
Χωματίδα με κίτρινη ουρά	<i>Limanda ferruginea</i>	NAFO 3LNO	n.r.	όχι	όχι
Πεσκαντρίτσες	<i>Lophius spp.</i>	IIa <sup>(1)</sup> , Βόρεια Θάλασσα <sup>(1)</sup>	P	όχι	όχι
Πεσκαντρίτσες	<i>Lophius spp.</i>	Vb <sup>(1)</sup> ,VI,XII,XIV	P	όχι	όχι
Πεσκαντρίτσες	<i>Lophius spp.</i>	VII	A	ναι	όχι
Πεσκαντρίτσες	<i>Lophius spp.</i>	VIIIabde	A	ναι	όχι
Πεσκαντρίτσες	<i>Lophius spp.</i>	VIIIc,IX,X,	A	ναι	όχι
Καπελάνος	<i>Mallotus villosus</i>	IIb	A	όχι	όχι
Καπελάνος	<i>Mallotus villosus</i>	NAFO 0.1 (ύδατα Γροιλανδίας)	n.r.	όχι	όχι
Καπελάνος	<i>Mallotus villosus</i>	V, XIV (ύδατα Γροιλανδίας)	n.r.	όχι	όχι
Καπελάνος	<i>Mallotus villosus</i>	NAFO 3NO	n.r.	όχι	όχι
Μπακαλιάρος εγκελεφίνος	<i>Melanogrammus aeglefinus</i>	I, II (νορβηγικά ύδατα)	n.r.	όχι	όχι
Μπακαλιάρος εγκελεφίνος	<i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Skagerrak, Kattegat, IIIbcd <sup>(1)</sup>	A	όχι	όχι
Μπακαλιάρος εγκελεφίνος	<i>Melanogrammus aeglefinus</i>	IIa <sup>(1)</sup> , Βόρεια Θάλασσα	A	όχι	όχι
Μπακαλιάρος εγκελεφίνος	<i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Vb <sup>(1)</sup> ,VI,XII,XIV	A	όχι	ναι
Μπακαλιάρος εγκελεφίνος	<i>Melanogrammus aeglefinus</i>	VII,VIII,IX,X	P	όχι	όχι
Νταούκι Ατλαντικού	<i>Merlangius merlangus</i>	Skagerrak, Kattegat	P	όχι	όχι
Νταούκι Ατλαντικού	<i>Merlangius merlangus</i>	IIa <sup>(1)</sup> , Βόρεια Θάλασσα	A	όχι	ναι
Νταούκι Ατλαντικού	<i>Merlangius merlangus</i>	Vb <sup>(1)</sup> ,VI,XII,XIV	A	όχι	ναι
Νταούκι Ατλαντικού	<i>Merlangius merlangus</i>	VIIa	A	όχι	ναι
Νταούκι Ατλαντικού	<i>Merlangius merlangus</i>	VIIb-k	A	όχι	όχι
Νταούκι Ατλαντικού	<i>Merlangius merlangus</i>	VIII	P	όχι	όχι
Νταούκι Ατλαντικού	<i>Merlangius merlangus</i>	IX,X	P	όχι	όχι
Μπακαλιάρος	<i>Merluccius merluccius</i>	Skagerrak, Kattegat, IIIbcd <sup>(1)</sup>	A	όχι	ναι
Μπακαλιάρος	<i>Merluccius merluccius</i>	IIa <sup>(1)</sup> , Βόρεια Θάλασσα <sup>(1)</sup>	A	όχι	ναι
Μπακαλιάρος	<i>Merluccius merluccius</i>	Vb <sup>(1)</sup> ,VI,VII,XII,XIV	A	όχι	ναι

Απόθεμα			Τύπος ΤΑC A = αναλυτικό P = προληπτικό n.r. = άσχετο	Τα άρθρα 3 και 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 847/96 τυγχάνουν εφαρ- μογής (ναι/όχι)	Οι μειώσεις του άρθρου 5 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 847/96 τυγχάνουν εφαρ- μογής (ναι/όχι)
Είδος		Περιοχή			
Κοινή ονομασία	Λατινική ονομασία				
Μπακαλιάρος	<i>Merluccius merluccius</i>	VIIIabde	A	όχι	ναι
Μπακαλιάρος	<i>Merluccius merluccius</i>	VIIIc,IX,X	A	όχι	ναι
Προσφυγάκι	<i>Micromesistius poutassou</i>	I, II (νορβηγικά ύδατα)	n.r.	όχι	όχι
Προσφυγάκι	<i>Micromesistius poutassou</i>	Vb (ύδατα νήσων Φερόε)	n.r.	όχι	όχι
Προσφυγάκι	<i>Micromesistius poutassou</i>	IIa <sup>(1)</sup> , Βόρεια Θάλασσα <sup>(1)</sup>	A	ναι	όχι
Προσφυγάκι	<i>Micromesistius poutassou</i>	Vb <sup>(1)</sup> ,VI,VII, XII, XIV	A	ναι	όχι
Προσφυγάκι	<i>Micromesistius poutassou</i>	VIIIabde	A	ναι	όχι
Προσφυγάκι	<i>Micromesistius poutassou</i>	VIIIc,IX,X	A	ναι	όχι
Προσφυγάκι	<i>Micromesistius poutassou</i>	V, XIV (ύδατα Γροιλανδίας)	n.r.	όχι	όχι
Λεμονόγλωσσα	<i>Microstomus kitt</i>	IIa <sup>(1)</sup> , Βόρεια Θάλασσα <sup>(1)</sup>	P	όχι	όχι
Μουρούνα	<i>Molva dyptergia</i>	Ύδατα ΕΚ και ύδατα που δεν υπάγονται στην κυριαρχία ή τη δικαιοδοσία τρίτων χωρών υποπεριοχές ICES I έως XIV	P	όχι	όχι
Μουρούνα	<i>Molva dyptergia</i>	VIa βορείως 56° 30' Β <sup>(1)</sup> , VIb <sup>(1)</sup>	n.r.	όχι	όχι
Ποντίκι	<i>Molva molva</i>	Ύδατα ΕΚ και ύδατα που δεν υπάγονται στην κυριαρχία ή τη δικαιοδοσία τρίτων χωρών στις υποπεριοχές ICES I έως XIV	P	όχι	όχι
Ποντίκι	<i>Molva molva</i>	Ύδατα ΕΚ της IIa, IV, Vb, VI, VII	n.r.	όχι	όχι
Ποντίκι	<i>Molva molva</i>	Vb (ύδατα Νήσων Φερόε)	n.r.	όχι	όχι
Καραβίδα	<i>Nephrops norvegicus</i>	IIa,IIIbcd <sup>(1)</sup>	P	ναι	όχι
Καραβίδα	<i>Nephrops norvegicus</i>	IIa <sup>(1)</sup> , Βόρεια Θάλασσα <sup>(1)</sup>	P	ναι	όχι
Καραβίδα	<i>Nephrops norvegicus</i>	Vb <sup>(1)</sup> ,VI	P	ναι	όχι
Καραβίδα	<i>Nephrops norvegicus</i>	VII	P	ναι	όχι
Καραβίδα	<i>Nephrops norvegicus</i>	VIIIab	P	ναι	όχι
Καραβίδα	<i>Nephrops norvegicus</i>	VIIIc	P	ναι	όχι
Καραβίδα	<i>Nephrops norvegicus</i>	VIIIde	P	ναι	όχι

Απόθεμα			Τύπος ΤΑC Α = αναλυτικό Ρ = προληπτικό n.r. = άσχετο	Τα άρθρα 3 και 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 847/96 τυγχάνουν εφαρ- μογής (ναι/όχι)	Οι μειώσεις του άρθρου 5 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 847/96 τυγχάνουν εφαρ- μογής (ναι/όχι)
Είδος		Περιοχή			
Κοινή ονομασία	Λατινική ονομασία				
Καραβίδα	<i>Nephrops norvegicus</i>	IX,X,COPACE (1)	P	όχι	όχι
Νοτοθένια	<i>Notothenia rossi</i>	FAO 48.3 Ανταρκτική	A	όχι	όχι
Λυθρίνη πελαγίσιο	<i>Pagellus bogaraveo</i>	Ύδατα ΕΚ και ύδατα που δεν υπάγονται στην κυριαρχία ή τη δικαιοδοσία τρίτων χωρών στις περιοχές ICES I έως XIV	P	όχι	όχι
Γαρίδα της Αρκτικής	<i>Pandalus borealis</i>	Skagerrak	A	όχι	όχι
Γαρίδα της Αρκτικής	<i>Pandalus borealis</i>	IIa (1), Βόρεια Θάλασσα (1)	P	όχι	όχι
Γαρίδα της Αρκτικής	<i>Pandalus borealis</i>	Νορβηγικά ύδατα νοτίως γεωγραφικού πλάτους 62° 00' Β	n.r.	όχι	όχι
Γαρίδα της Αρκτικής	<i>Pandalus borealis</i>	V, XIV (ύδατα Γροιλανδίας)	n.r.	όχι	όχι
Γαρίδα της Αρκτικής	<i>Pandalus borealis</i>	NAFO 3LNO	n.r.	όχι	όχι
Γαρίδα της Αρκτικής	<i>Pandalus borealis</i>	NAFO 3M	n.r.	όχι	όχι
Κάβουρας	<i>Paralomis spp.</i>	FAO 48.3 Ανταρκτική	A	όχι	όχι
Γαρίδα	<i>Penaeus spp.</i>	Γαλλική Γουιάνα	P	ναι	όχι
Σαλούβαρδοι	<i>Phycis spp.</i>	Ύδατα ΕΚ και ύδατα που δεν υπάγονται στην κυριαρχία ή τη δικαιοδοσία τρίτων χωρών στις υποπεριοχές ICES I έως XIV	P	όχι	όχι
Καλκάνι	<i>Platichthys flesus</i>	III d (1)	n.r.	όχι	όχι
Ευρωπαϊκή χωματίδα	<i>Pleuronectes platessa</i>	Skagerrak	A	όχι	όχι
Ευρωπαϊκή χωματίδα	<i>Pleuronectes platessa</i>	Kattegat	A	όχι	όχι
Ευρωπαϊκή χωματίδα	<i>Pleuronectes platessa</i>	IIIbcd (1)	P	ναι	όχι
Ευρωπαϊκή χωματίδα	<i>Pleuronectes platessa</i>	IIa (1), Βόρεια Θάλασσα	A	όχι	ναι
Ευρωπαϊκή χωματίδα	<i>Pleuronectes platessa</i>	Vb (1),VI,XII,XIV	P	όχι	όχι
Ευρωπαϊκή χωματίδα	<i>Pleuronectes platessa</i>	VIIa	A	όχι	όχι
Ευρωπαϊκή χωματίδα	<i>Pleuronectes platessa</i>	VIIbc	P	όχι	όχι
Ευρωπαϊκή χωματίδα	<i>Pleuronectes platessa</i>	VIIde	A	όχι	ναι
Ευρωπαϊκή χωματίδα	<i>Pleuronectes platessa</i>	VIIfg	A	όχι	ναι
Ευρωπαϊκή χωματίδα	<i>Pleuronectes platessa</i>	VIIhjk	P	όχι	όχι
Ευρωπαϊκή χωματίδα	<i>Pleuronectes platessa</i>	VIII,IX,X	P	όχι	όχι
Κίτρινος μπακαλιάρος	<i>Pollachius pollachius</i>	Vb (1),VI,XII,XIV	P	ναι	όχι
Κίτρινος μπακαλιάρος	<i>Pollachius pollachius</i>	VII	P	ναι	όχι
Κίτρινος μπακαλιάρος	<i>Pollachius pollachius</i>	VIIIab	P	ναι	όχι

Απόθεμα			Τύπος ΤΑC A = αναλυτικό P = προληπτικό n.r. = άσχετο	Τα άρθρα 3 και 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 847/96 τυγχάνουν εφαρ- μογής (ναι/όχι)	Οι μειώσεις του άρθρου 5 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 847/96 τυγχάνουν εφαρ- μογής (ναι/όχι)
Είδος		Περιοχή			
Κοινή ονομασία	Λατινική ονομασία				
Κίτρινος μπακαλιάρος	<i>Pollachius pollachius</i>	VIIIc	P	ναι	όχι
Κίτρινος μπακαλιάρος	<i>Pollachius pollachius</i>	VIII d	P	ναι	όχι
Κίτρινος μπακαλιάρος	<i>Pollachius pollachius</i>	VIII e	P	ναι	όχι
Κίτρινος μπακαλιάρος	<i>Pollachius pollachius</i>	IX,X	P	ναι	όχι
Μαύρος μπακαλιάρος	<i>Pollachius virens</i>	I, II (νορβηγικά ύδατα)	n.r.	όχι	όχι
Μαύρος μπακαλιάρος	<i>Pollachius virens</i>	IIa <sup>(1)</sup> , Skagerrak, Kattegat, IIIbcd <sup>(1)</sup> , Βόρεια Θάλασσα	A	όχι	ναι
Μαύρος μπακαλιάρος	<i>Pollachius virens</i>	Vb <sup>(1)</sup> , VI, XII, XIV	A	όχι	ναι
Μαύρος μπακαλιάρος	<i>Pollachius virens</i>	VII, VIII, IX, X	P	όχι	όχι
Μαύρος μπακαλιάρος	<i>Pollachius virens</i>	Vb (ύδατα Νήσων Φερόε)	n.r.	όχι	όχι
Καλκάνι	<i>Psetta maxima</i>	IIa <sup>(1)</sup> , Βόρεια Θάλασσα <sup>(1)</sup>	P	όχι	όχι
Παγόψαρο	<i>Pseudochaenichthys georgianus</i>	FAO 48.3 Ανταρκτική	A	όχι	όχι
Σελάγια	<i>Rajidae</i>	IIa <sup>(1)</sup> , Βόρεια Θάλασσα <sup>(1)</sup>	P	όχι	όχι
Ιππόγλωσσα Γροιλανδίας	<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	I, II (νορβηγικά ύδατα)	n.r.	όχι	όχι
Ιππόγλωσσα Γροιλανδίας	<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	IIa <sup>(1)</sup> , VI	n.r.	όχι	όχι
Ιππόγλωσσα Γροιλανδίας	<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	V, XIV (ύδατα Γροιλανδίας)	n.r.	όχι	όχι
Ιππόγλωσσα Γροιλανδίας	<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	NAFO 0,1	n.r.	όχι	όχι
Ιππόγλωσσα Γροιλανδίας	<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	NAFO 3LMNO	n.r.	όχι	όχι
Σολομός	<i>Salmo salar</i>	IIIbcd <sup>(1)</sup>	A	όχι	ναι
Σολομός	<i>Salmo salar</i>	Υποδιαίρεση 32 της IBSFC	A	όχι	ναι
Σκουμπρί	<i>Scomber scombrus</i>	IIa (νορβηγικά ύδατα)	n.r.	όχι	όχι
Σκουμπρί	<i>Scomber scombrus</i>	Vb (ύδατα Νήσων Φερόε)	n.r.	όχι	όχι
Σκουμπρί	<i>Scomber scombrus</i>	IIa <sup>(1)</sup> , Skagerrak, Kattegat, IIIbcd <sup>(1)</sup> , Βόρεια Θάλασσα	A	όχι	όχι
Σκουμπρί	<i>Scomber scombrus</i>	II, Vb <sup>(1)</sup> , VI, VII, VIII, XII, XIV	A	όχι	όχι
Σκουμπρί	<i>Scomber scombrus</i>	VIIIc, IX, X	A	όχι	όχι
Κοκκινόψαρο	<i>Sebastes spp.</i>	I, II (νορβηγικά ύδατα)	n.r.	όχι	όχι
Κοκκινόψαρο	<i>Sebastes spp.</i>	V, XII, XIV <sup>(1)</sup> , διεθνή ύδατα	n.r.	όχι	όχι
Κοκκινόψαρο	<i>Sebastes spp.</i>	I, II (ύδατα Νορβηγίας)	n.r.	όχι	όχι

Απόθεμα		Περιοχή	Τύπος ΤΑC Α = αναλυτικό Ρ = προληπτικό n.r. = άσχετο	Τα άρθρα 3 και 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 847/96 τυγχάνουν εφαρ- μογής (ναι/όχι)	Οι μειώσεις του άρθρου 5 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 847/96 τυγχάνουν εφαρ- μογής (ναι/όχι)
Είδος					
Κοινή ονομασία	Λατινική ονομασία				
Κοκκινόψαρα	<i>Sebastes spp.</i>	V, XIV (ύδατα Γροιλανδίας)	n.r.	όχι	όχι
Κοκκινόψαρα	<i>Sebastes spp.</i>	Va (ύδατα Ισλανδίας)	n.r.	όχι	όχι
Κοκκινόψαρα	<i>Sebastes spp.</i>	NAFO 3M	n.r.	όχι	όχι
Κοκκινόψαρα	<i>Sebastes spp.</i>	NAFO 3AN	n.r.	όχι	όχι
Γλώσσα	<i>Solea spp.</i>	Skagerrak, Kattegat, IIIbcd (1)	A	ναι	όχι
Γλώσσα	<i>Solea spp.</i>	II, Βόρεια Θάλασσα	A	ναι	ναι
Γλώσσα	<i>Solea spp.</i>	Vb (1),VI,XII,XIV	P	ναι	όχι
Γλώσσα	<i>Solea spp.</i>	VIIa	A	ναι	ναι
Γλώσσα	<i>Solea spp.</i>	VIIbc	P	ναι	όχι
Γλώσσα	<i>Solea spp.</i>	VIIId	A	ναι	ναι
Γλώσσα	<i>Solea spp.</i>	VIIe	A	όχι	ναι
Γλώσσα	<i>Solea spp.</i>	VIIIfg	A	ναι	ναι
Γλώσσα	<i>Solea spp.</i>	VIIhjk	P	ναι	όχι
Γλώσσα	<i>Solea spp.</i>	VIIIab	A	ναι	ναι
Γλώσσα	<i>Solea spp.</i>	VIIIcde,IX,X	P	ναι	όχι
Παπαλίνα	<i>Sprattus sprattus</i>	Skagerrak, Kattegat	P	όχι	όχι
Παπαλίνα	<i>Sprattus sprattus</i>	IIIbcd (1)	A	όχι	όχι
Παπαλίνα	<i>Sprattus sprattus</i>	IIIId (εσθονικά ύδατα)	n.r.	όχι	όχι
Παπαλίνα	<i>Sprattus sprattus</i>	IIIId (λετονικά ύδατα)	n.r.	όχι	όχι
Παπαλίνα	<i>Sprattus sprattus</i>	IIIId (λιθουανικά ύδατα)	n.r.	όχι	όχι
Παπαλίνα	<i>Sprattus sprattus</i>	IIIId (ρωσικά ύδατα)	n.r.	όχι	όχι
Παπαλίνα	<i>Sprattus sprattus</i>	IIIId (πολωνικά ύδατα)	n.r.	όχι	όχι
Παπαλίνα	<i>Sprattus sprattus</i>	IIa (1), Βόρεια Θάλασσα (1)	P	όχι	όχι
Παπαλίνα	<i>Sprattus sprattus</i>	VIIIde	P	ναι	όχι
Σκυλόψαρο	<i>Squalus acanthias</i>	IIa (1), Βόρεια Θάλασσα (1)	P	όχι	όχι
Τόνος	<i>Thunnus thynnus</i>	Ατλαντικός ωκεανός ανατολικά γεωγραφικού μήκους 45° Δ, Μεσόγειος	n.r.	όχι	όχι
Τόνος μεγαλόφθαλμος	<i>Thunnus obesus</i>	Ατλαντικός Ωκεανός	n.r.	όχι	όχι
Σαφριδί	<i>Trachurus trachurus</i>	IIa (1), Βόρεια Θάλασσα (1)	P	όχι	όχι

Απόθεμα		Περιοχή	Τύπος ΤΑC A = αναλυτικό P = προληπτικό n.r. = άσχετο	Τα άρθρα 3 και 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 847/96 τυγχάνουν εφαρ- μογής (ναι/όχι)	Οι μειώσεις του άρθρου 5 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 847/96 τυγχάνουν εφαρ- μογής (ναι/όχι)
Είδος					
Κοινή ονομασία	Λατινική ονομασία				
Σαφρίδι	<i>Trachurus trachurus</i>	Vb <sup>(1)</sup> ,VI,VII,VIII,XII,XIV	A	ναι	όχι
Σαφρίδι	<i>Trachurus trachurus</i>	VIIIc,IX	A	ναι	όχι
Σαφρίδι	<i>Trachurus trachurus</i>	CECAF (Αζόρες νήσοι)	P	ναι	όχι
Σαφρίδι	<i>Trachurus trachurus</i>	CECAF (Μαδέρα νήσοι)	P	ναι	όχι
Σαφρίδι	<i>Trachurus trachurus</i>	CECAF (Κανάριοι νήσοι)	P	ναι	όχι
Σύκο της Νορβηγίας	<i>Trisopterus esmarki</i>	IIa <sup>(1)</sup> ,Skagerrak, Kattegat,Βόρεια Θάλασσα <sup>(1)</sup>	P	ναι	όχι
Ξιφίας	<i>Xiphias gladius</i>	Ατλαντικός ωκεανός, βορείως γεω- γραφικού πλάτους 5° Β	n.r.	όχι	όχι
Ξιφίας	<i>Xiphias gladius</i>	Ατλαντικός ωκεανός, νοτίως γεωγρα- φικού πλάτους 5° Β	n.r.	όχι	όχι
Λοιπά είδη		I, II (νορβηγικά ύδατα)	n.r.	όχι	όχι
Λοιπά είδη		IV (νορβηγικά ύδατα)	n.r.	όχι	όχι
Λοιπά είδη		Vb (ύδατα Νήσων Φερόε)	n.r.	όχι	όχι

<sup>(1)</sup> Κοινοτικά ύδατα.

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ IV

## ΕΙΔΙΚΑ ΜΕΤΡΑ ΟΣΩΝ ΑΦΟΡΑ ΤΗ ΡΕΓΓΑ ΤΗΣ ΒΟΡΕΙΟΥ ΘΑΛΑΣΣΗΣ

1. Τα κράτη μέλη λαμβάνουν ειδικά μέτρα σχετικά με την αλιείση, διαλογή ή εκφόρτωση ρέγγας Βορείου Θαλάσσης ή Skagerrak και Kattegat, προκειμένου να εξασφαλίσουν την τήρηση των περιορισμών αλιευμάτων, ιδίως αυτών του παραρτήματος II. Τα μέτρα αυτά περιλαμβάνουν ιδίως:
  - ειδικά προγράμματα ελέγχου και επιθεώρησης,
  - σχέδια αλιευτικής προσπάθειας, στα οποία συμπεριλαμβάνονται κατάλογοι σκαφών που διαθέτουν άδεια και, εφόσον θεωρείται αναγκαίο με βάση την εξάντληση των ποσοτώσεων πέραν του επιπέδου του 70 %, περιορισμοί της δραστηριότητας των εν λόγω σκαφών,
  - έλεγχο των μεταφορτώσεων και πρακτικών που έχουν ως αποτέλεσμα απορρίψεις,
  - όπου είναι δυνατόν, προσωρινή απαγόρευση αλιείας σε περιοχές όπου είναι γνωστό ότι σημειώνονται υψηλά ποσοστά παρεμπιπτόντων αλιευμάτων ρέγγας, ιδιαίτερα ιχθυδίων.
2. Τα κράτη μέλη, στα οποία διενεργούνται εκφορτώσεις ρέγγας που δεν έχει υποστεί διαλογή από το υπόλοιπο του αλιεύματος, εξασφαλίζουν την ύπαρξη επαρκών προγραμμάτων δειγματοληψίας, προκειμένου να παρακολουθούνται αποτελεσματικά όλες οι εκφορτώσεις παρεμπιπτόντων αλιευμάτων ρέγγας. Απαγορεύεται η εκφόρτωση αλιευμάτων που περιέχουν ρέγγα που δεν έχει υποστεί διαλογή σε λιμάνια όπου δεν υφίστανται τα εν λόγω προγράμματα δειγματοληψίας.
3. Επιθεωρητές της Επιτροπής, σύμφωνα με το άρθρο 29 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2847/93 και οποτεδήποτε η Επιτροπή το θεωρήσει αναγκαίο για τους σκοπούς των παραγράφων 1 και 2, διεξάγουν ανεξάρτητες επιθεωρήσεις, για να επαληθεύσουν την εφαρμογή από τις αρμόδιες αρχές των προγραμμάτων δειγματοληψίας και των λεπτομερών μέτρων που αναφέρονται στην παράγραφο 1.
4. Η Επιτροπή απαγορεύει τις εκφορτώσεις ρέγγας, εάν θεωρήσει ότι η εφαρμογή των μέτρων που αναφέρονται στις παραγράφους 1 και 2 δεν συνιστά επαρκή εγγύηση για την εξασφάλιση αυστηρού ελέγχου της θνησιμότητας λόγω αλιείας της ρέγγας σε όλους τους ιχθυότοπους.
5. Όλες οι εκφορτώσεις ρέγγας που αλιεύθηκε στις ζώνες ICES IIIa, IV και VIId από σκάφη, τα οποία φέρουν μόνο συρόμενα δίχτυα ελάχιστου μεγέθους ματιών ίσου ή μεγαλύτερου από 32 mm, ενώ αλιεύουν τα αλιεύματα αυτά στις εν λόγω περιοχές, καταλογίζονται στη σχετική ποσόστωση, όπως ορίζεται στο παράρτημα I του παρόντος κανονισμού.
6. Όλες οι εκφορτώσεις ρέγγας που αλιεύθηκε στις ζώνες ICES IIIa, IV και VIId από σκάφη, τα οποία φέρουν μόνο συρόμενα δίχτυα μεγέθους ματιών μικρότερου από 32 mm, ενώ αλιεύουν τα αλιεύματα αυτά στις εν λόγω περιοχές, καταλογίζονται στη σχετική ποσόστωση, όπως ορίζεται στο παράρτημα II του παρόντος κανονισμού. Η ρέγγα που εκφορτώνεται από σκάφη, τα οποία ασκούν δραστηριότητα βάσει αυτών των όρων, δεν πρέπει να προσφέρεται προς πώληση για ανθρώπινη κατανάλωση.

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ V

## ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΑ ΤΕΧΝΙΚΑ ΜΕΤΡΑ

## 1. Ανοίγματα διαφυγής στη Βαλτική Θάλασσα

Παρά τους όρους που προβλέπονται στο Παράρτημα V του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 88/98 του Συμβουλίου και προκειμένου να εξασφαλιστεί η επλεκτικότητα των τρατών, των δανέζικων γρίπων και παρόμοιων δικτύων με ειδικά ανοίγματα ματιών που αναφέρονται στο Παράρτημα IV του προαναφερθέντος κανονισμού, επιτρέπονται κατά το 2001 τα δύο υποδείγματα ανοιγμάτων διαφυγής που περιγράφονται στο Προσάρτημα I του παρόντος Παραρτήματος.

## 2. Θερινή απαγόρευση για τον γάδο της Βαλτικής

Η αλιεία γάδου απαγορεύεται στη Βαλτική Θάλασσα, τα Belts και το Øresund από 1ης Ιουλίου έως και 20 Αυγούστου.

## 3. Απαγόρευση αλιείας στο Bornholm Deep

Απαγορεύεται παντός είδους αλιεία από τις 15 Μαΐου έως τις 31 Αυγούστου 2001 εντός της περιοχής που οριοθετείται από τις ακόλουθες συντεταγμένες:

- γεωγραφικό πλάτος 55° 30' Β, γεωγραφικό μήκος 15° 30' Α.
- γεωγραφικό πλάτος 55° 30' Β, γεωγραφικό μήκος 16° 10' Α.
- γεωγραφικό πλάτος 55° 15' Β, γεωγραφικό μήκος 16° 10' Α.
- γεωγραφικό πλάτος 55° 15' Β, γεωγραφικό μήκος 15° 30' Α.

## 4. Γλώσσες και σταθερά εργαλεία

Παρά τους όρους που προβλέπονται στο Παράρτημα VI του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 850/98, κατά την αλιεία γλώσσας (*Solea solea*) στις διαιρέσεις ICES IVc και VIId, κατά το 2001, χρησιμοποιούνται δίχτυα με ελάχιστο άνοιγμα ματιού 90 mm.

## 5. Συρόμενα δίχτυα στον Ανατολικό Ειρηνικό Ωκεανό (Ζώνη διακανονισμού της Διαμερικανικής Επιτροπής για τον Τροπικό Τόνο)

Από 1ης Ιανουαρίου 2001, τα γρι-γρι που αλιεύουν τόνο στη ζώνη διακανονισμού της Διαμερικανικής Επιτροπής για τον Τροπικό Τόνο θα διατηρούν επί του σκάφους όλα τα αλιεύματα μεγαλόφθαλμου τόνου, παλαμίδας και κτρινόπτερου τόνου, εκτός από τα είδη που θεωρούνται ακτάλληλα για την ανθρώπινη κατανάλωση για λόγους που δεν αφορούν το μέγεθος τους προκειμένου να αποθαρρύνεται η αλίευση αυτών των μικρών ειδών. Μόνη εξαίρεση αποτελεί η περίπτωση όπου, κατά το τελευταίο τμήμα ενός αλιευτικού ταξιδιού, δεν υπάρχει αρκετός χώρος για την αποθήκευση του τόνου που αλιεύθηκε κατά το τμήμα αυτό.

Στο μέτρο του δυνατού, τα γρι-γρι ελευθερώνουν αμέσως και χωρίς να τα τραυματίσουν όλες τις θαλάσσιες χελώνες, τους καρχαρίες, τους ιστιοφόρους, τα σαλάκια, τους μεγάλους κυνηγούς και άλλα είδη που δεν αποτελούν αλιευτικό στόχο. Οι αλιείς ενθαρρύνονται να αναπτύσσουν και να χρησιμοποιούν τεχνικές και εξοπλισμούς που διευκολύνουν την ταχεία και ασφαλή απελευθέρωση όλων αυτών των ειδών.

Απαιτείται η εφαρμογή των κάτωθι ειδικών μέτρων στις θαλάσσιες χελώνες που παγιδεύονται στα δίχτυα:

- όταν ένα αλιευτικό αντιληφθεί ότι μια θαλάσσια χελώνα έχει πιαστεί στο δίχτυ, ένα ταχύπλοο θα πρέπει να βρίσκεται κοντά στο σημείο όπου το δίχτυ θα ανασυρθεί έξω από τον νερό,
- εάν μια θαλάσσια χελώνα έχει παγιδευτεί στο δίχτυ, το ανέβασμα του δικτυού πρέπει να διακόπτεται αμέσως και να συνεχίζεται μόνον εφόσον έχει απελευθερωθεί και ριφθεί εκ νέου στη θάλασσα,
- εάν μια χελώνα ανασυρθεί μέχρι το σκάφος, θα πρέπει, εφόσον είναι αναγκαίο, να αναζωογονείται προτού ριχτεί στο νερό.

## 6. Τεχνικά μέτρα διατήρησης στο Skagerrak και στο Kattegat

Παρά τους όρους που καθορίζονται στο Παράρτημα IV του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 850/98 του Συμβουλίου, κατά το 2001 εφαρμόζονται οι ακόλουθοι κανόνες:

- a) μέγεθος ματιών 35 mm κατά την αλιεία της γαρίδας της Αρκτικής (*Pandalus borealis*).
- β) μέγεθος ματιών 35 mm κατά την αλιεία γουρλομάτη (*Argentina spp.*)

- γ) κατά την αλιεία νταουκιού του Ατλαντικού με μάτια 70 έως 89 mm, το ποσοστό παρεπιπτόντων αλιευμάτων δεν πρέπει να υπερβαίνει το 30 % για τα ακόλουθα είδη: γάδος, εγκλεφίνος, μερλούκιος, ευρωπαϊκή χωματίδα, καλκάνι *Glyptocephalus cynoglossus*, λεμονόγλωσσα, καλκάνι *Psetta maxima*, ψησί, καλκάνι *Platichthys flesus*, ζαγκέτα, χωματίδα, μαύρος μπακαλιάρος και αστακός·
- δ) κατά την αλιεία караβίδας με μάτια 70 έως 89 mm, το ποσοστό παρεπιπτόντων αλιευμάτων δεν θα πρέπει να υπερβαίνει το 60 % για τα ακόλουθα είδη: μερλούκιος, ευρωπαϊκή χωματίδα, καλκάνι *Glyptocephalus cynoglossus*, λεμονόγλωσσα, καλκάνι *Psetta maxima*, ψησί, καλκάνι *Platichthys flesus*, ζαγκέτα, χωματίδα, μαύρος μπακαλιάρος και αστακός·
- ε) κατά την αλιεία γαρίδας της Αρκτικής (*Pandalus borealis*) με μάτια 35 έως 89 mm, το ποσοστό παρεπιπτόντων αλιευμάτων δεν θα πρέπει να υπερβαίνει το 50 % για τα ακόλουθα είδη: γάδος, εγκλεφίνος, μερλούκιος, ευρωπαϊκή χωματίδα, καλκάνι *Glyptocephalus cynoglossus*, λεμονόγλωσσα, καλκάνι *Psetta maxima*, ψησί, καλκάνι *Platichthys flesus*, σκουμπρί, ζαγκέτα, νταούκι του Ατλαντικού, χωματίδα, μαύρος μπακαλιάρος, караβίδα και αστακός·
- στ) σε όλες τις αλιευτικές δραστηριότητες πλην των αναφερόμενων στα σημεία γ), δ) και ε), με χρήση ματιών μεγέθους κάτω των 70 mm, το ποσοστό παρεπιπτόντων αλιευμάτων δεν θα πρέπει να υπερβαίνει το 10 % για τα ακόλουθα είδη: γάδος, εγκλεφίνος, μερλούκιος, ευρωπαϊκή χωματίδα, καλκάνι *Glyptocephalus cynoglossus*, λεμονόγλωσσα, καλκάνι *Psetta maxima*, ψησί, καλκάνι *Platichthys flesus*, σκουμπρί, ζαγκέτα, νταούκι του Ατλαντικού, χωματίδα, μαύρος μπακαλιάρος, караβίδα και αστακός·

#### 7. Ελάχιστο μέγεθος εκφόρτωσης για την ευρωπαϊκή χωματίδα

Παρά τους όρους που προβλέπονται στο Παράρτημα XII του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 850/98, για την ευρωπαϊκή χωματίδα κατά το 2001 ισχύει ελάχιστο μέγεθος εκφόρτωσης 27 cm.

#### 8. Μέτρα για τη μείωση των παρεπιπτόντων αλιευμάτων ιστιοφόρων στην περιοχή της Σύμβασης για τη διατήρηση των θυννοειδών του Ατλαντικού (ICCAT)

- (α) Τα πλοία που χρησιμοποιούν πελαγικό παραγάδι και γρι-γρι για την αλιεία τόνου και συναφών ειδών στην περιοχή της Σύμβασης για τη διατήρηση των θυννοειδών του Ατλαντικού (ICCAT), πρέπει να μειώσουν τις εκφορτώσεις γαλάζιου μάρλιν (*Makaira nigricans*) κατά 50 % και λευκού μάρλιν (*Tetrapturus albidus*) κατά 33 % σε σχέση με τις εκφορτώσεις του 1999.
- (β) Οι εκφορτώσεις γαλάζιου μάρλιν από αλιευτικά αναψυχής δεν πρέπει να έχουν μέγεθος λιγότερο από 251 cm από την κάτω σιαγόνα μέχρι τη διχάλα της ουράς (LJFL), ενώ για το λευκό μάρλιν οι εκφορτώσεις από αλιευτικά αναψυχής δεν πρέπει να έχουν μέγεθος λιγότερο από 168 cm LJFL.
- (γ) Πρέπει να τηρούνται βιβλία με το βάρος ή τον αριθμό των εκφορτώσεων γαλάζιου και ευκού μάρλιν. Τα στοιχεία σχετικά με τα αλιεύματα και την αλιευτική προσπάθεια κάθε είδους πάρλιν, καθώς και τα στοιχεία για το μέγεθος τουλάχιστον του 50 % των εκφορτώσεων συλλέγονται.

*Προσάρτημα I στο Παράρτημα V**Ανοίγματα διαφυγής (υπόδειγμα 1)*

Δύο ανοίγματα διαφυγής με πλήρως ανοιγμένα ρομβοειδή μάτια διχτυών με πλαστική επικάλυψη προσδένονται στο άκρο του σάκου των τρατών και των δανικών τρατών κατά την αλεία του γάδου. Το άνοιγμα ματιών δεν πρέπει να είναι μικρότερο από 105 mm. Τα ανοίγματα διαφυγής προσδένονται με χωριστό τεμάχιο δικτυώματος (μεταξύ των συνήθων ρομβοειδών ματιών και των ματιών του ανοίγματος διαφυγής). Το μέγεθος ματιών του χωριστού δικτυώματος είναι το ίδιο με το μήκος των πλευρών των ματιών του δικτυώματος του ανοίγματος διαφυγής επί την τετραγωνική ρίζα του δύο.

Το άνοιγμα διαφυγής προσδένεται και στις δύο πλευρές του σάκου και η απόσταση μεταξύ του οπισθίου άκρου του σάκου και του ανοίγματος ανέρχεται σε 40 έως 50 cm. Το μήκος του ανοίγματος θα ανέρχεται στο 80 % του συνολικού μήκους του σάκου και το ύψος του ανοίγματος σε 50 cm (βλέπε εικόνα 1). Το άνοιγμα τοποθετείται κατά τρόπο ώστε να παρέχει άνοιγμα 15 έως 20 cm μεταξύ των άνω και κάτω ραφών του ανοίγματος.

*Ανοίγματα διαφυγής (υπόδειγμα 2)***Περιγραφή του ανοίγματος**

Τα ανοίγματα αποτελούνται από ορθογώνια τμήματα δικτυώματος μέσα στο σάκο. Υπάρχουν δύο ανοίγματα στο σάκο.

**Μέγεθος του ανοίγματος**

Κάθε άνοιγμα έχει ελάχιστο πλάτος 45 cm καθ' ολόκληρο το μήκος του. Κάθε άνοιγμα έχει ελάχιστο μήκος 3,5 m, το οποίο μετράται κατά μήκος των πλευρών του (εικόνα 2) και το μήκος του ανοίγματος δεν πρέπει να είναι μικρότερο από το 80 % του ολικού μήκους του σάκου.

**Δικτυώματα**

Τα μάτια των ανοιγμάτων έχουν ελάχιστο μέγεθος 105 mm. Είναι τετραγωνικά, δηλαδή και οι τέσσερις πλευρές του δικτυώματος του ανοίγματος τέμνουν διαγώνια τις πλευρές των ματιών. Το δικτύωμα τοποθετείται κατά τρόπο ώστε οι πλευρές των ματιών να είναι παράλληλες και κάθετες προς το μήκος του σάκου. Το πλάτος του ανοίγματος είναι 8 ανοικτά τετραγωνικά μάτια.

**Θέση του ανοίγματος**

Ο σάκος διαιρείται σε άνω και κάτω φύλλα δικτυώματος, με σχοινιά πλάγιας ενίσχυσης που διατρέχουν την αριστερή και δεξιά πλευρά. Τα δύο ανοίγματα βρίσκονται στο κάτω φύλλο δικτυώματος, ακριβώς δίπλα και κάτω από τα σχοινιά πλάγιας ενίσχυσης. Τα ανοίγματα καταλήγουν σε απόσταση τουλάχιστον 40-50 cm από το σχοινί του σάκου (βλέπε εικόνα 2).

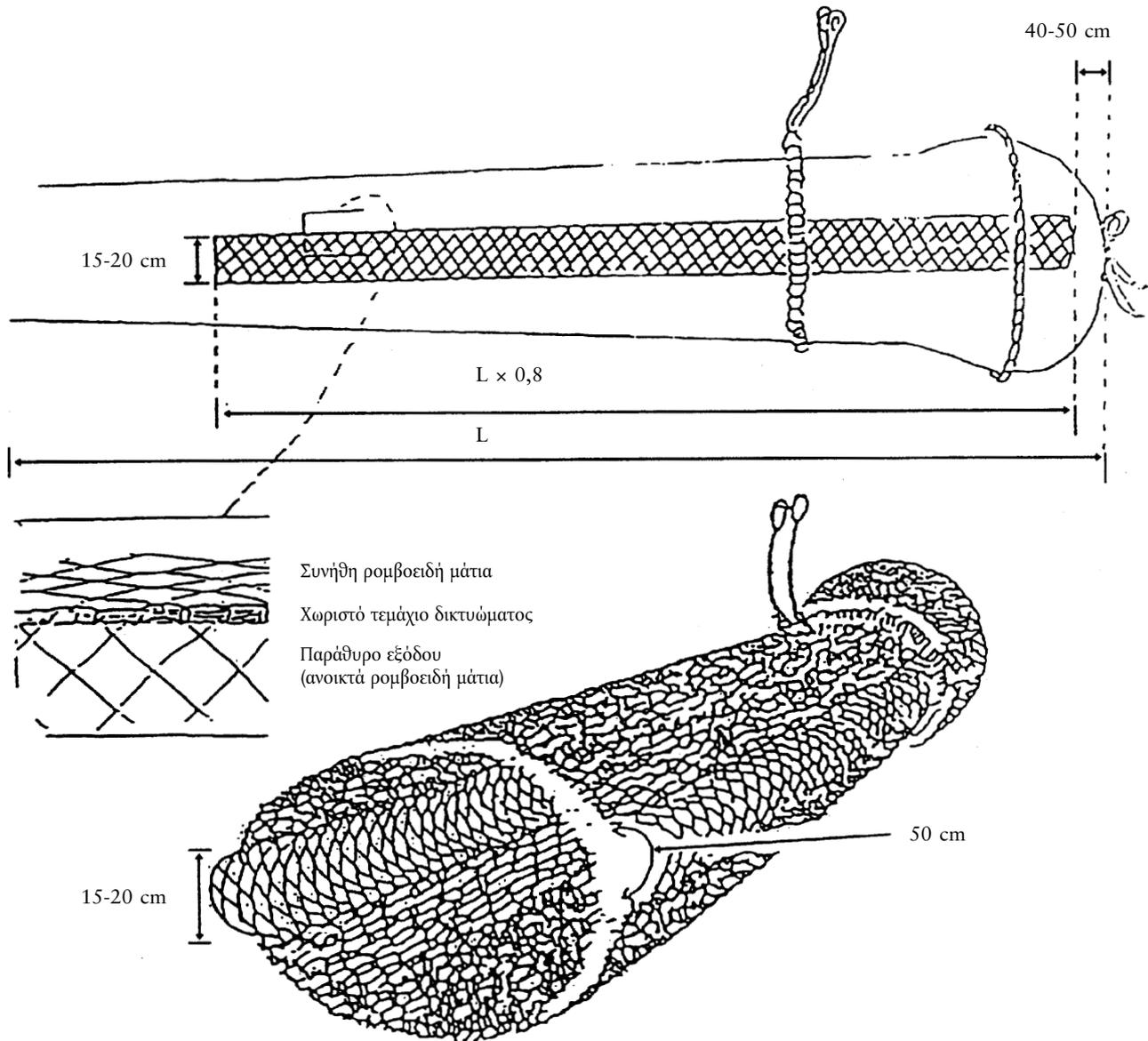
Το εμπρόσθιο άκρο του ανοίγματος συνδέεται με πλάτος 8 ματιών του κανονικού δικτυώματος του σάκου. Η μια πλευρά συνδέεται με το σχοινί πλάγιας ενίσχυσης ή συνδέεται ακριβώς δίπλα στο σχοινί πλάγιας ενίσχυσης και η άλλη πλευρά συνδέεται με το κανονικό κάτω φύλλο του δικτυώματος του σάκου ακολουθώντας μια ευθεία κοπή τύπου K.

**Μέγεθος ματιών ολόκληρου του σάκου**

Όλα τα τμήματα του σάκου διαθέτουν ελάχιστο μέγεθος ματιών 105 mm.

## ΕΙΚΟΝΑ 1

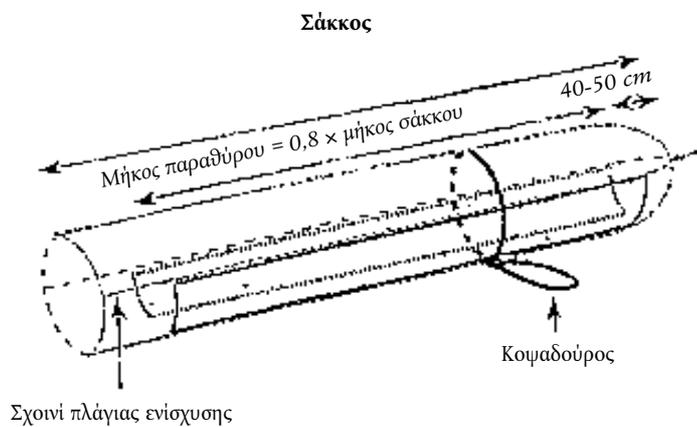
Παράθυρο εξόδου: υπόδειγμα 1



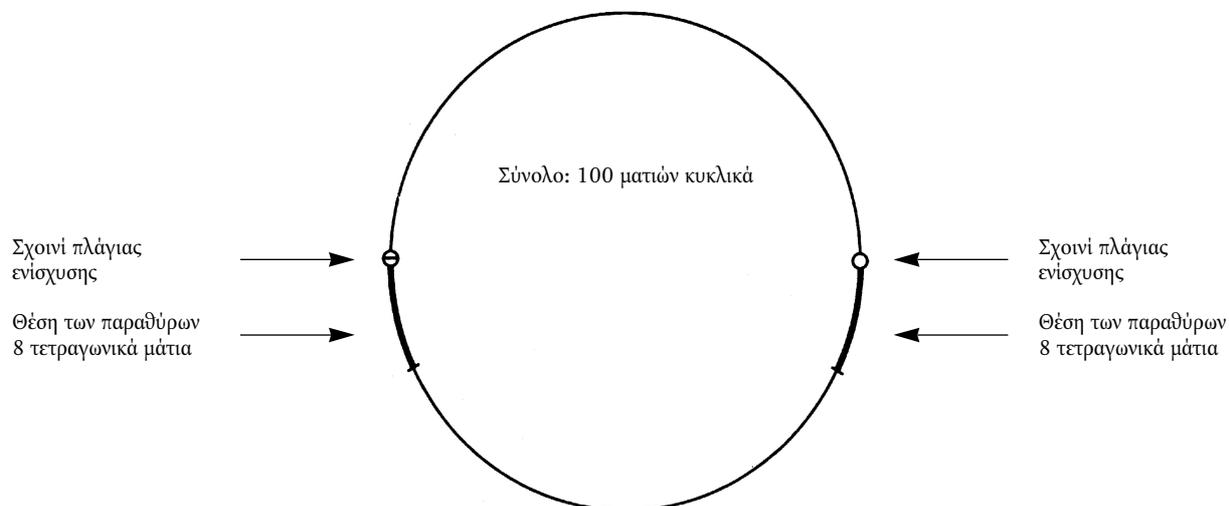
## ΕΙΚΟΝΑ 2

Παράθυρο εξόδου: υπόδειγμα 2

Θέση των παραθύρων με τετραγωνικά μάτια στο σάκκο



## Εγκάρσια τομή σάκκου



## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ VI

## ΜΕΡΟΣ I

## ΠΟΣΟΤΙΚΟΙ ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΟΙ ΓΕΝΙΚΩΝ ΚΑΙ ΕΙΔΙΚΩΝ ΑΔΕΙΩΝ ΑΛΙΕΙΑΣ ΓΙΑ ΚΟΙΝΟΤΙΚΑ ΣΚΑΦΗ ΠΟΥ ΑΛΙΕΥΟΥΝ ΣΕ ΥΔΑΤΑ ΤΡΙΤΩΝ ΧΩΡΩΝ

Περιοχή αλιείας	Τύπος αλιείας	Αριθμός αδειών	Μέγιστος αριθμός σκαφών που είναι παρόντα καθ' οιονδήποτε χρόνο
Νορβηγικά ύδατα και αλιευτική ζώνη γύρω από το Jan Mayen	Ρέγγα, βορείως των 62°00' Β	p.m.	p.m.
Υδατα των Νήσων Φερόε	Όλοι οι τύποι αλιείας με τράτα με σκάφη μήκους μέχρι 180 ποδών στη ζώνη μεταξύ 12 και 21 μιλίων από τις γραμμές βάσης των Νήσων Φερόε	26	13
	Κατευθυνόμενη αλιεία γάδου και εγκλεφίνου με ελάχιστο μέγεθος ματιών 135 mm, που περιορίζεται στην περιοχή νοτίως των 62°28' Β και ανατολικά των 6°30' Δ	8	4
	Αλιεία με τράτα εκτός των 21 μιλίων από τις γραμμές βάσης των Νήσων Φερόε. Κατά τις περιόδους από 1ης Μαρτίου έως 31 Μαΐου και από 1ης Οκτωβρίου έως 31 Δεκεμβρίου, τα σκάφη αυτά μπορούν να αλιεύουν στην περιοχή μεταξύ 61°20' Β και 62°00' Β και μεταξύ 12 και 21 μιλίων από τις γραμμές βάσης.	70	26
	Αλιεία μουρούνας με τράτα με ελάχιστο μέγεθος ματιών 100 mm στην περιοχή νοτίως των 61°30' Β και δυτικά των 9°00' Δ και στην περιοχή μεταξύ 7°00' Δ και 9°00' Δ νοτίως των 60°30' Β και στην περιοχή νοτιοδυτικά μιας γραμμής μεταξύ 60°30' Β, 7°00' Δ και 60°00' Β, 6°00' Δ	70	20
	Κατευθυνόμενη αλιεία με τράτα για μαύρο μπακαλιάρo με ελάχιστο μέγεθος ματιών 120 mm και δυνατότητα χρήσης κυκλικής νεύρωσης γύρω από τον σάκο της τράτας.	70	22
	Αλιεία προσφυγακιού. Ο συνολικός αριθμός των αδειών μπορεί να αυξηθεί κατά 4 σκάφη προκειμένου να σχηματίσουν ζεύγη, εάν οι αρχές των Νήσων Φερόε θεσπίσουν ειδικούς κανόνες πρόσβασης σε μια περιοχή που καλείται «κύρια περιοχή αλιείας προσφυγακιού»	34	20
	Αλιεία με παραγάδι	10	6
	Αλιεία σκουμπριού	12	12
	Αλιεία ρέγγας βορείως των 62° Β	p.m.	p.m.
Υδατα Εσθονίας	Όλοι οι τύποι αλιείας	250	80
Ισλανδία	Όλοι οι τύποι αλιείας	18	5
Υδατα Λετονίας	Αλιεία γάδου, ρέγγας και παπαλίνας	130	45
	Αλιεία σολομού	40	15
Υδατα Λιθουανίας	Όλοι οι τύποι αλιείας	300	75
Υδατα Πολωνίας	Όλοι οι τύποι αλιείας. Επιτρέπονται μόνο τα σκάφη που έχουν ισχύ μηχανής ίση ή μικρότερη από 750 kw	85	40
Υδατα της Ρωσικής Ομοσπονδίας	Όλοι οι τύποι αλιείας	p.m.	p.m.
	Αλιεία γάδου	p.m.	p.m.
	Αλιεία παπαλίνας	p.m.	p.m.

## ΜΕΡΟΣ II

## ΠΟΣΟΤΙΚΟΙ ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΟΙ ΓΕΝΙΚΩΝ ΚΑΙ ΕΙΔΙΚΩΝ ΑΔΕΙΩΝ ΑΛΙΕΙΑΣ ΓΙΑ ΣΚΑΦΗ ΤΡΙΤΩΝ ΧΩΡΩΝ ΣΤΑ ΚΟΙΝΟΤΙΚΑ ΥΔΑΤΑ

Κράτος σημαίας	Τύπος αλιείας	Αριθμός αδειών	Μέγιστος αριθμός σκαφών που είναι παρόντα καθ' οιονδήποτε χρόνο
Νορβηγία	Ρέγγα, βορείως των 62° 00' Β	p.m.	p.m.
Νήσοι Φερόε	Σκουμπρί, VIa (βορείως των 56° 30' Β), VIIefh, Σαφρίδι, IV, VIa (βορείως των 56° 30' Β), VIIefh régga, VIa (βορείως των 56° 30' Β)	14	14
	Ρέγγα βορείως των 62° 00' Β	p.m.	p.m.
	Ρέγγα, IIIa	4	4
	Αλιεία σύκου Νορβηγίας και παπαλίνας για την παρασκευή ιχθυαλεύρων, IV, VIa (βορείως των 56° 30' Β): Αμμόχελο, IV (συμπεριλαμβάνονται τα αναπόφευκτα παρεμπόδιοντα αλιεύματα προσφυγακιού)	15	15
	Ποντίκι και μπρόσμιος <sup>(1)</sup>	20	10
	Προσφυγάκι, VIa (βορείως των 56° 30' Β), VIb, VII (δυτικώς των 12° 00' Δ)	20	20
	Μουρούινα	16	16
	Λάμνα (όλες οι ζώνες εκτός από τη NAFO 3PS)	3	3
Εσθονία	Ρέγγα, παπαλίνα, IIId	106	63
	Γάδος, IIId	30	16 <sup>(2)</sup>
Λετονία	Γάδος, ρέγγα, παπαλίνα, IIId	90	50 <sup>(3)</sup>
	Σολομός, IIId	4	2
Λιθουανία	Γάδος, ρέγγα, παπαλίνα, σολομός, IIId	70	50 <sup>(4)</sup>
	Γάδος, ρέγγα, παπαλίνα, σολομός, IIId (μεταφορικά σκάφη και σκάφη ψυγεία)	5	4
Πολωνία	Όλοι οι τύποι αλιείας. Επιτρέπονται μόνο τα σκάφη που έχουν ισχύ μηχανής ίση ή μικρότερη από 750 kw	60	40
Ρωσική Ομοσπονδία	Ρέγγα, IIId (σουηδικά ύδατα)	p.m.	p.m.
	Ρέγγα, IIId (σουηδικά ύδατα, μη αλιεύοντα μητρικά σκάφη)	p.m.	p.m.
Μπαρμπάντος	Γαρίδες <sup>(5)</sup> <i>Penaeus</i> (ύδατα Γαλλικής Γουιάνας)	5	p.m. <sup>(6)</sup>
	Λουτιάνιδοι <sup>(7)</sup> (ύδατα Γαλλικής Γουιάνας)	5	p.m.
Γουιάνα	Γαρίδες <i>Penaeus</i> <sup>(5)</sup> (ύδατα Γαλλικής Γουιάνας)	p.m.	p.m. <sup>(6)</sup>

Κράτος σημαίας	Τύπος αλιείας	Αριθμός αδειών	Μέγιστος αριθμός σκαφών που είναι παρόντα καθ' οιονδήποτε χρόνο
Σουρινάμ	Γαρίδες <i>Penaeus</i> <sup>(3)</sup> (ύδατα Γαλλικής Γουιάνας)	5	p.m. <sup>(8)</sup>
Τρινιντάντ & Τομπάγκο	Γαρίδες <i>Penaeus</i> <sup>(5)</sup> (ύδατα Γαλλικής Γουιάνας)	8	p.m. <sup>(9)</sup>
Ιαπωνία <sup>(2)</sup>	Τόνος <sup>(10)</sup> (ύδατα Γαλλικής Γουιάνας)	p.m.	
Κορέα	Τόνος <sup>(10)</sup> (ύδατα Γαλλικής Γουιάνας)	p.m.	p.m. <sup>(9)</sup>
Βενεζουέλα	Λουτιάνιδοι <sup>(7)</sup> (ύδατα Γαλλικής Γουιάνας)	41	p.m.
	Καρχαρίες <sup>(7)</sup> (ύδατα Γαλλικής Γουιάνας)	4	p.m.

<sup>(1)</sup> Οι αρχές των Νήσων Φερόε διαβιβάζουν τον σχετικό πίνακα πριν την 25η κάθε μηνός.

<sup>(2)</sup> 7 για σκάφη που αλιεύουν με απλάδια και επιπροσθέτως 9 για σκάφη που αλιεύουν με τράτες κατά την περίοδο από 15 Απριλίου έως 30 Ιουνίου 2001.

<sup>(3)</sup> Εκ των οποίων καθ' οιονδήποτε χρόνο ένας μέγιστος αριθμός 38 σκαφών που αλιεύουν γάδο με απλάδια.

<sup>(4)</sup> Εκ των οποίων καθ' οιονδήποτε χρόνο ένας μέγιστος αριθμός 15 σκαφών που αλιεύουν γάδο με απλάδια.

<sup>(5)</sup> Οι άδειες που αφορούν την αλιεία γαρίδας στα ύδατα του γαλλικού διαμερίσματος της Γουιάνας εκδίδονται βάσει αλιευτικού σχεδίου, το οποίο υποβάλλεται από τις αρχές της οικείας τρίτης χώρας και εγκρίνεται από την Επιτροπή. Η περίοδος ισχύος καθεμιάς από τις άδειες αυτές περιορίζεται στην αλιευτική περίοδο που προβλέπεται στο αλιευτικό σχέδιο, βάσει του οποίου εκδόθηκε η άδεια.

<sup>(6)</sup> Ο ετήσιος αριθμός ημερών στη θάλασσα περιορίζεται σε 200.

<sup>(7)</sup> Πρέπει να αλιεύονται αποκλειστικά με παραγάδια ή παγίδες (για λουτιάνιδους) ή παραγάδια ή δίχτυα που έχουν ελάχιστο άνοιγμα ματιών 100 mm, σε βάθη μεγαλύτερα από 30 m (καρχαρίες). Για την έκδοση των αδειών αυτών, πρέπει να προσκομίζονται αποδείξεις ότι υπάρχει έγκυρη σύμβαση μεταξύ του πλοιοκτήτη που υποβάλλει αίτηση για άδεια και επιχείρησης μεταποίησης εγκατεστημένης, στο γαλλικό διαμέρισμα της Γουιάνας και ότι η σύμβαση περιλαμβάνει την υποχρέωση για την εκφόρτωση του 75 % τουλάχιστον όλων των αλιευμάτων λουτιάνιδου ή το 50 % όλων των αλιευμάτων καρχαρία από το σχετικό σκάφος στο εν λόγω διαμέρισμα, προκειμένου να υποστούν μεταποίηση στην εγκατάσταση της εν λόγω επιχείρησης.

Η προαναφερόμενη σύμβαση πρέπει να είναι επικυρωμένη από τις γαλλικές αρχές οι οποίες εγγυώνται ότι ανταποκρίνεται τόσο προς την πραγματική ικανότητα της συμβαλλόμενης μεταποιητικής επιχείρησης όσο και προς τους αναπτυξιακούς στόχους της οικονομίας της Γουιάνας. Αντίγραφο της δέοντως επικυρωμένης σύμβασης πρέπει να προσορτάται στην αίτηση αδείας.

Εάν οι γαλλικές αρχές αρνηθούν την ως άνω επικύρωση, πρέπει να κοινοποιήσουν την άρνησή τους αναφέροντας τους λόγους, στον ενδιαφερόμενο και στην Επιτροπή.

<sup>(8)</sup> Ο ετήσιος αριθμός ημερών στη θάλασσα περιορίζεται σε p.m.

<sup>(9)</sup> Ο ετήσιος αριθμός ημερών στη θάλασσα περιορίζεται σε 350.

<sup>(10)</sup> Πρέπει να αλιεύεται αποκλειστικά με παραγάδια.

## ΜΕΡΟΣ ΙΙΙ

## ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΦΩΝΑ ΜΕ ΤΟ ΑΡΘΡΟ 14 ΠΑΡΑΓΡΑΦΟΣ 2

ΔΗΛΩΣΗ ΕΚΦΟΡΤΩΣΗΣ <sup>(1)</sup>

Όνομα του σκάφους:

Αριθμός νηολογίου:

Όνομα πλοίαρχου:

Όνομα πράκτορα:

Υπογραφή πλοίαρχου:

Ταξίδι που έγινε από

---

προς

---

Λιμένας εκφόρτωσης:

Ποσότητα γαρίδας που εκφορτώθηκε (ζων βάρος):

Γαρίδες χωρίς κεφάλι:		kg
	ή ( × 1,6) =	kg (γαρίδες με κεφάλι)
Γαρίδες με κεφάλι:		kg
<i>Thunnidae</i> :	kg	Λουτιάνιδες ( <i>Lutjanidae</i> ): kg
Καρχαρίες:	kg	Λοιπά: kg

<sup>(1)</sup> Ένα αντίγραφο φυλάσσεται από τον πλοίαρχο, ένα αντίγραφο φυλάσσεται από τον υπάλληλο ελέγχου και ένα αντίγραφο αποστέλλεται στην Επιτροπή των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων.

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ VII

## ΜΕΡΟΣ I

**ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΠΟΥ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΚΑΤΑΧΩΡΟΥΝΤΑΙ ΣΤΟ ΗΜΕΡΟΛΟΓΙΟ ΤΟΥ ΠΛΟΙΟΥ**

Όταν η αλιευτική δραστηριότητα πραγματοποιείται στη ζώνη των 200 ναυτικών μιλίων από τις ακτές των κρατών μελών της Κοινότητας, η οποία καλύπτεται από τους κοινοτικούς κανόνες αλιείας, οι κάτωθι λεπτομέρειες πρέπει να καταγράφονται στο ημερολόγιο του πλοίου, αμέσως μετά από τις ακόλουθες ενέργειες:

Μετά από κάθε ανάσυρση των δαχτυλών:

- 1.1. η ποσότητα (σε χιλιόγραμμα ζώντος βάρους) κάθε είδους ιχθύων που αλιεύθηκε·
- 1.2. η ημερομηνία και η ώρα της αλιεύσεως·
- 1.3. η γεωγραφική θέση στην οποία πραγματοποιήθηκαν οι αλιεύσεις·
- 1.4. η μέθοδος αλιείας που χρησιμοποιήθηκε.

Μετά από κάθε μεταφόρτωση προς ή από άλλο σκάφος:

- 2.1. η ένδειξη «παρελήφθη από» ή «μεταφέρθηκε προς»·
- 2.2. η ποσότητα (σε χιλιόγραμμα ζώντος βάρους) κάθε είδους ιχθύων που μεταφορτώθηκε·
- 2.3. το όνομα, τα εξωτερικά γράμματα και οι αριθμοί αναγνώρισης του σκάφους προς ή από το οποίο έγινε η μεταφόρτωση·
- 2.4. η μεταφόρτωση γάδου δεν επιτρέπεται.

Μετά από κάθε εκφόρτωση σε λιμάνι της Κοινότητας:

- 3.1. το όνομα του λιμανιού·
- 3.2. η ποσότητα (σε χιλιόγραμμα ζώντος βάρους) κάθε είδους ιχθύων που εκφορτώθηκε.

Μετά από κάθε διαβίβαση πληροφοριών στην Επιτροπή των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων:

- 4.1. η ημερομηνία και η ώρα της μετάδοσης·
- 4.2. ο τύπος μηνύματος: IN, OUT, ICES, WKL ή 2 WKL·
- 4.3. στην περίπτωση ραδιομετάδοσης: ονομασία του σταθμού ασυρμάτου.



## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ VIII

## ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΟ ΚΑΙ ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΔΙΑΒΙΒΑΣΗΣ ΤΩΝ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΑΚΩΝ ΣΤΟΙΧΕΙΩΝ ΣΤΗΝ ΕΠΙΤΡΟΠΗ

1. Τα πληροφοριακά στοιχεία που πρέπει να διαβιβάζονται στην Επιτροπή των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων και το χρονοδιάγραμμα διαβίβασής τους έχουν ως εξής:
  - 1.1. Σε κάθε είσοδο του σκάφους στη ζώνη που εκτείνεται 200 μίλια από τις ακτές των κρατών μελών της Κοινότητας, η οποία καλύπτεται από τους κοινοτικούς κανόνες αλιείας:
    - α) τα στοιχεία που αναφέρονται στο σημείο 1.5·
    - β) η ποσότητα (σε χιλιόγραμμα) κάθε είδους ιχθύων που βρίσκεται στα αμπάρια·
    - γ) η ημερομηνία και η διαίρεση ICES, στο εσωτερικό της οποίας ο πλοίαρχος προτιθεται να αρχίσει την αλιεία.

Όταν οι αλιευτικές ενέργειες απαιτούν περισσότερες από μία εισόδους στις ζώνες που αναφέρονται στο σημείο 1.1 κατά τη διάρκεια μιας συγκεκριμένης ημέρας, αρκεί μία και μόνη ανακοίνωση κατά την πρώτη είσοδο.
  - 1.2. Σε κάθε έξοδο του σκάφους από τη ζώνη που αναφέρεται στο σημείο 1.1:
    - α) τα στοιχεία που αναφέρονται στο σημείο 1.5·
    - β) η ποσότητα (σε χιλιόγραμμα ζώντος βάρους) κάθε είδους ιχθύων που βρίσκεται στα αμπάρια·
    - γ) η ποσότητα (σε χιλιόγραμμα ζώντος βάρους) κάθε είδους ιχθύων που αλιεύθηκε από τη στιγμή της προηγούμενης διαβίβασης·
    - δ) η διαίρεση ICES στην οποία πραγματοποιήθηκαν οι αλιεύσεις·
    - ε) η ποσότητα (σε χιλιόγραμμα ζώντος βάρους) κάθε είδους ιχθύων που μεταφέρθηκε σε και/ή από άλλα σκάφη από τη στιγμή που εισήλθε το σκάφος στη ζώνη και τα στοιχεία αναγνώρισης του σκάφους επί του οποίου πραγματοποιήθηκε η μεταφορά·
    - στ) η ποσότητα (σε χιλιόγραμμα ζώντος βάρους) κάθε είδους ιχθύων που εκφορτώθηκε σε λιμάνι της Κοινότητας από τη στιγμή που το σκάφος εισήλθε στη ζώνη.

Όταν οι αλιευτικές ενέργειες απαιτούν περισσότερες από μία εισόδους στις ζώνες που αναφέρονται στο σημείο 1.1 κατά τη διάρκεια μιας συγκεκριμένης ημέρας, αρκεί μία και μόνη ανακοίνωση κατά την τελευταία έξοδο.
  - 1.3. Κάθε τρεις ημέρες, αρχής γενομένης από την τρίτη ημέρα μετά την πρώτη είσοδο του σκάφους στις ζώνες που αναφέρονται στο σημείο 1.1, όταν πρόκειται για αλιεία ρέγγας και σκουμπριού, και κάθε εβδομάδα, αρχής γενομένης από την έβδομη ημέρα μετά την πρώτη είσοδο του σκάφους στις ζώνες που αναφέρονται στο σημείο 1.1, όταν πρόκειται για αλιεία όλων των άλλων ειδών εκτός ρέγγας και σκουμπριού:
    - α) τα στοιχεία που αναφέρονται στο σημείο 1.5·
    - β) η ποσότητα (σε χιλιόγραμμα ζώντος βάρους) κάθε είδους ιχθύων που αλιεύθηκε από τη στιγμή της προηγούμενης διαβίβασης·
    - γ) η διαίρεση ICES στην οποία πραγματοποιήθηκαν οι αλιεύσεις.
  - 1.4. Σε κάθε μετακίνηση του σκάφους από μια διαίρεση ICES σε άλλη:
    - α) τα στοιχεία που αναφέρονται στο σημείο 1.5·
    - β) η ποσότητα (σε χιλιόγραμμα ζώντος βάρους) κάθε είδους ιχθύων που αλιεύθηκε από τη στιγμή της προηγούμενης διαβίβασης·
    - γ) η διαίρεση ICES στην οποία πραγματοποιήθηκαν οι αλιεύσεις.

Ωστόσο, η απαίτηση αυτή δεν εφαρμόζεται σε σκάφη που φέρουν τη σημαία της Νορβηγίας τα οποία υπόκεινται σε VMS και για τα οποία θέσεις VMS έχουν αυτομάτως ληφθεί από της αρμόδιες αρχές της Κοινότητας.
  - 1.5.
    - α) Το όνομα, το διακριτικό κλήσεως, τα εξωτερικά γράμματα και οι αριθμοί αναγνώρισης του σκάφους και το όνομα του πλοιάρχου του·
    - β) ο αριθμός της άδειας, εάν το σκάφος διαθέτει άδεια·
    - γ) ο αύξων αριθμός του μηνύματος για το συγκεκριμένο ταξίδι·
    - δ) τα στοιχεία αναγνώρισης του τύπου μηνύματος·
    - ε) η ημερομηνία, η ώρα και το στίγμα του σκάφους.
  - 2.1. Τα στοιχεία που αναφέρονται στο σημείο 1 πρέπει να διαβιβάζονται στην Επιτροπή των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων στις Βρυξέλλες (τέλεξ 24189 FISEU-B), μέσω ενός των σταθμών ασυρμάτου που αναφέρονται στο σημείο 3 και με τον τύπο που υποδεικνύεται στο σημείο 4.
  - 2.2. Στην περίπτωση που, για λόγους ανωτέρας βίας, είναι αδύνατο να μεταδοθεί το μήνυμα από το σκάφος, δύναται να διαβιβάζεται από άλλο σκάφος για λογαριασμό του.

3.	Όνομασία του σταθμού ασυρμάτου	Χαρακτηριστικό κλήσεως ασυρμάτου
	Lyngby	OXZ
	Scheveningen	PCH
	Oostende	OST
	North Foreland	GNF
	Humber	GKZ
	Cullercoats	GCC
	Wick	GKR
	Portpatrick	GPK
	Anglesey	GLV
	Ilfracombe	GIL
	Niton	GNI
	Stonehaven	GND
	Portishead	GKA
		GKB
		GKC
	Land's End	GLD
	Valentia	EJK
	Malin Head	EJM
	Boulogne	FFB
	Brest	FFU
	Saint-Nazaire	FFO
	Bordeaux-Arcachon	FFC
	Torshavn	OXJ
	Bergen	LGN
	Farsund	LGZ
	Florø	LGL
	Rogaland	LGQ
	Tjøme	LGT
	Ålesund	LGA
	Blåvand	AXB
	Norddeich	DAF DAK
		DAH DAL
		DAI DAM
		DAJ DAN
	Gryt	(άνευ χαρακτηριστικού κλήσεως)
	Göteborg	SOG
	Turku	OFK

#### 4. Τύπος ανακοινώσεων

Οι πληροφορίες που αναφέρονται στο σημείο 1 πρέπει να περιλαμβάνουν τα ακόλουθα στοιχεία και να δίνονται με την ακόλουθη σειρά:

- όνομα του σκάφους·
- χαρακτηριστικό κλήσεως ασυρμάτου,
- εξωτερικά γράμματα και αριθμοί αναγνώρισης,
- αύξων αριθμός του μηνύματος για το συγκεκριμένο ταξίδι αλιείας,
- ένδειξη του τύπου μηνύματος σύμφωνα με τον ακόλουθο κώδικα:
  - μήνυμα κατά την είσοδο σε μία από τις ζώνες που αναφέρονται στο σημείο 1.1: «IN»,
  - μήνυμα κατά την έξοδο από μία από τις ζώνες που αναφέρονται στο σημείο 1.1: «OUT»,
  - μήνυμα κατά τη μετακίνηση από μια διαίρεση ICES προς μια άλλη: «ICES»,
  - εβδομαδιαίο μήνυμα: «WKL»,
  - τριήμερο μήνυμα: «2 WKL»·
- ημερομηνία, ώρα και γεωγραφικό στίγμα,

- διαίρεση/υποδιαίρεση ICES εντός της οποίας προβλέπεται να αρχίσει η αλιεία,
- ημερομηνία κατά την οποία προβλέπεται να αρχίσει η αλιεία,
- ποσότητα των αλιευμάτων, ανά είδος, που βρίσκονται στα αμπάρια (σε χιλιόγραμμα ζώντος βάρους), χρησιμοποιώντας τον κώδικα που αναφέρεται στο σημείο 5,
- ποσότητα (σε χιλιόγραμμα ζώντος βάρους) κάθε είδους ιχθύων που αλιεύθηκαν από τη στιγμή της προηγούμενης διαβίβασης, χρησιμοποιώντας τον κώδικα που αναφέρεται στο σημείο 5,
- διαίρεση/υποδιαίρεση ICES στην οποία πραγματοποιήθηκαν οι αλιεύσεις,
- ποσότητα (σε χιλιόγραμμα ζώντος βάρους) κάθε είδους ιχθύων που μεταφέρθηκε σε, και/ή από, άλλα σκάφη από τη στιγμή της προηγούμενης διαβίβασης,
- όνομα και χαρακτηριστικό κλήσεως του σκάφους προς το οποίο και/ή από το οποίο πραγματοποιήθηκε η μεταφόρτωση,
- ποσότητα (σε χιλιόγραμμα ζώντος βάρους) κάθε είδους που εκφορτώθηκε σε λιμάνι της Κοινότητας από τη στιγμή της προηγούμενης διαβίβασης,
- όνομα του πλοιάρχου.

Ο κωδικός που πρέπει να χρησιμοποιείται, για τον προσδιορισμό των ειδών επί του σκάφους, σύμφωνα με το σημείο 1.4, είναι ο ακόλουθος:

Μπερυσιδίας ( <i>Beryx spp.</i> )	ALF
Καλκάνι του Καναδά ( <i>Hippoglossoides platessoides</i> )	PLA
Γαύρος ( <i>Engraulis encrasicolus</i> )	ANE
Πεσκαντρίτσα ( <i>Lophius spp.</i> )	MNZ
Γουρλομάτης Ατλαντικού ( <i>Argentina silus</i> )	ARG
Καστανόψαρο ( <i>Brama brama</i> )	POA
Καρχαρίας προσκυνητής ( <i>Cetorhinus maximus</i> )	BSK
Μαύρο σπαθόψαρο ( <i>Aphanopus carbo</i> )	BSF
Μουρούνα ( <i>Molva dypterygia</i> )	BLI
Προσφυγάκι ( <i>Micromesistius poutassou</i> )	WHB
Γαρίδα με μουστάκια ( <i>Xyphoedon kroyeri</i> )	BOB
Γάδος ( <i>Gadus morhua</i> )	COD
Κοινή γαρίδα ( <i>Crangon crangon</i> )	CSH
Κοινό καλαμάρι ( <i>Loligo spp.</i> )	SQC
Σκυλόψαρο ( <i>Squalus acanthias</i> )	DGS
Σαλούβαρδοι ( <i>Physcis spp.</i> )	FOR
Ιππόγλωσσα Γροιλανδίας ( <i>Reinhardtius hippoglossoides</i> )	GHL
Μπακαλιάρος ( <i>Melanogrammus aeglefinus</i> )	HAD
Μπακαλιάρος ( <i>Merluccius merluccius</i> )	HKE
Χάλιμπατ ( <i>Hippoglossus hippoglossus</i> )	HAL
Ρέγγα ( <i>Clupea harengus</i> )	HER
Σαφρίδι ( <i>Trachurus trachurus</i> )	HOM
Ποντίκι ( <i>Molva molva</i> )	LIN
Σκουμπρί ( <i>Scomber scombrus</i> )	MAC
Ζαγκέτα ( <i>Lepidorhombus spp.</i> )	LEZ
Γαρίδα Αρκτικής ( <i>Pandalus borealis</i> )	PRA
Καραβίδα ( <i>Nephrops norvegicus</i> )	NEP
Σύκο της Νορβηγίας ( <i>Trisopterus esmarkii</i> )	NOP
Καθρεπτόψαρο Ατλαντικού ( <i>Hoplostethus atlanticus</i> )	ORY

Λοιπά	OTH
Ευρωπαϊκή χωματίδα ( <i>Pleuronectes platessa</i> )	PLE
Κίτρινος μπακαλιάρος ( <i>Pollachius pollachius</i> )	POL
Λάμνα ( <i>Lamna nasus</i> )	POR
Κοκκινόψαρο ( <i>Sebastes spp.</i> )	RED
Λυθρίνι πελαγίσιο ( <i>Pagellus bogaraveo</i> )	SBR
Γρεναδιέρος των βράχων ( <i>Coryphaenoides rupestris</i> )	RNG
Μαύρος μπακαλιάρος ( <i>Pollachius virens</i> )	POK
Σολομός του Ατλαντικού ( <i>Salmo salar</i> )	SAL
Αμμόχελο ( <i>Ammodytes spp.</i> )	SAN
Σαρδέλα ( <i>Sardina pilchardus</i> )	PIL
Καρχαριοειδή ( <i>Selachii, Pleurotremata</i> )	SKH
Γαρίδα ( <i>Penaeidae</i> )	PEZ
Παπαλίνα ( <i>Sprattus sprattus</i> )	SPR
Καλαμάρι ( <i>Illex spp.</i> )	SQX
Τόνος ( <i>Thunnidae</i> )	TUN
Μπρόστιος ( <i>Brosme brosme</i> )	USK
Νταούκι του Ατλαντικού ( <i>Merlangus merlangus</i> )	WHG
Χωματίδα με κίτρινη ουρά ( <i>Limanda ferruginea</i> )	YEL

---

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΧ

## ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΕΙΔΩΝ ΤΗΣ ΖΩΝΗΣ ΔΙΑΚΑΝΟΝΙΣΜΟΥ ΝΑΦΟ

Κοινή ονομασία	Επιστημονική ονομασία
<b>Βασικά ψάρια βυθού (εκτός των πλατύψαρων)</b>	
Γάδος	<i>Gadus morhua</i>
Μπακαλιάρος εγκλεφίνος	<i>Melanogrammus aeglefinus</i>
Κοκκινόψαρο	<i>Sebastes spp.</i>
Κοκκινόψαρο Ατλαντικού	<i>Sebastes marinus</i>
Κοκκινόψαρο του βυθού	<i>Sebastes mentella</i>
Μπακαλιάρος του Ατλαντικού	<i>Merluccius bilinearis</i>
Κόκκινος Μπακαλιάρος	<i>Urophycis chuss</i>
Μαύρος μπακαλιάρος	<i>Pollachius virens</i>
<b>Πλατύψαρο</b>	
Καλκάνι του Καναδά	<i>Hippoglossoides platessoides</i>
Καλκάνι	<i>Glyptocephalus cynoglossus</i>
Χωματίδα με κίτρινη ουρά	<i>Limanda ferruginea</i>
Ιππόγλωσσα της Γροιλανδίας	<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>
Χάλιμπατ του Ατλαντικού	<i>Hippoglossus hippoglossus</i>
Χωματίδα Αμερικής	<i>Pseudopleuronectes americanus</i>
Καλοκαιρινή χωματίδα	<i>Paralichthys dentatus</i>
Καλκάνι Αμερικής	<i>Scophthalmus aquosus</i>
Πλατύψαρο (ΜΚ)	<i>Pleuronectiformes</i>
<b>Άλλα ψάρια βυθού</b>	
Πεσκαντρίτσα Αμερικής	<i>Lophius americanus</i>
Πριονωτός	<i>Prionotus spp.</i>
Μπακαλιάρáκι του Ατλαντικού	<i>Microgadus tomcod</i>
Προσφυγάκι	<i>Micromesistius poutassou</i>
Λαπίνα της Αμερικής	<i>Tautoglabrus adspersus</i>
Μπρόσμιος	<i>Brosme brosme</i>
Γάδος της Γροιλανδίας	<i>Gadus ogac</i>
Μουρούνα	<i>Molva dypterygia</i>
Ποντίκι	<i>Molva molva</i>
Κυκλόπτερος	<i>Cyclopterus lumpus</i>
Μυλοκόπι του βορρά	<i>Menticirrhus saxatilis</i>
Γουρουνόψαρο	<i>Sphaeroides maculatus</i>
Παχύχελο (ΜΚ)	<i>Lycodes spp.</i>
Προβατόψαρο	<i>Macrozoarces americanus</i>
Βορεομπακαλιάρος	<i>Boreogadus saida</i>
Γρεναδιέρος των βράχων	<i>Coryphaenoides rupestris</i>
Γρεναδιέρος	<i>Macrouris berglax</i>
Αμμόχελο	<i>Ammodytes spp.</i>
Βοϊδοκεφαλόψαρο	<i>Myoxocephalus spp.</i>
Σαργός Αμερικής	<i>Stenotomus chrysops</i>
Τάουτογκ	<i>Tautoga onitis</i>
Πλακολεπιδόψαρο	<i>Lopholatilus chamaeleonticeps</i>
Λευκός μπακαλιάρος	<i>Urophycis tenuis</i>
Λυκόψαρο (ΜΚ)	<i>Anarhichas spp.</i>
Λυκόψαρο του Ατλαντικού	<i>Anarhichas lupus</i>
Μικρό λυκόψαρο	<i>Anarhichas minor</i>
Ψάρια βυθού (ΜΚ)	...

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Χ

## ΕΠΙΤΡΕΠΟΜΕΝΟ ΠΡΟΣΤΑΤΕΥΤΙΚΟ ΑΝΩ ΠΛΕΥΡΑΣ

**Προστατευτικό άνω πλευράς τύπου ICNAF**

Ορθογώνιο φύλλο δικτύου προσδεμένο στην άνω πλευρά του σάκου για τη μείωση ή αποφυγή ζημιών, το οποίο πληροί τους ακόλουθους όρους:

- α) το φύλλο δεν πρέπει να έχει μάτια διαστάσεων μικρότερων από εκείνες του δικτύου της μηχανότρατας·
- β) το φύλλο πρέπει να προσδένεται στον σάκο μόνο κατά μήκος των εμπρόσθιων και πλευρικών άκρων του. Πρέπει να προσδένεται κατά τρόπο που να μην επεκτείνεται πλέον των τεσσάρων κατ' ανώτατο όριο ματιών εμπροσθεν του διαχωριστικού ιμάντα και να μην καταλήγει σε απόσταση μικρότερη από τέσσερα μάτια εμπροσθεν των ματιών του σχοινιού του σάκου· εάν δεν υπάρχει διαχωριστικός ιμάντας, το προστατευτικό φύλλο δικτύου δεν πρέπει να καλύπτει περισσότερο από το ένα τρίτο του σάκου, μετρώμενο από τέσσερα τουλάχιστον μάτια εμπροσθεν των ματιών του σχοινιού του σάκου·
- γ) ο αριθμός των ματιών που υπολογίζεται κατά το πλάτος του προστατευτικού φύλλου πρέπει να υπερβαίνει τουλάχιστον μιάμιση φορά εκείνο τον αριθμό που αντιπροσωπεύει το πλάτος του καλυμμένου μέρους του σάκου (τα δύο πλάτη μετρούμενα κάθετα προς τον επιμήκη άξονα του σάκου της μηχανότρατας).

**Πολλαπλής όψεως προστατευτικά φύλλα δικτύου (multiple flap)**

Φύλλα δικτύου που έχουν σε όλα τους τα μέρη μάτια, οι διαστάσεις των οποίων, μετρούμενες σε υγρά ή ξηρά κατάσταση, είναι τουλάχιστον ίσες με εκείνες των ματιών των δικτύων της μηχανότρατας στην οποία έχουν προσδεθεί, υπό τον όρο ότι:

- i) καθένα από τα φύλλα αυτά:
  - α) έχει προσδεθεί αποκλειστικά με το εμπρόσθιο άκρο του στον σάκο κάθετα προς τον επιμήκη άξονά του·
  - β) έχει πλάτος τουλάχιστον ίσο προς εκείνο του σάκου (το πλάτος αυτό μετρούμενο κάθετα προς τον επιμήκη άξονα του σάκου στο σημείο της προσδέσεως)·
  - γ) δεν έχει μήκος περισσότερο από 10 μάτια·
- ii) το συνολικό μήκος των κατ' αυτό τον τρόπο προσδεθέντων φύλλων δεν υπερβαίνει τα δύο τρίτα του μήκους του σάκου.

**Προστατευτικά φύλλα δικτύου με μεγάλα μάτια (τροποποιημένος πολωνικός τύπος)**

Ορθογώνιο δικτυωτό φύλλο, που κατασκευάσθηκε με νήματα του ίδιου υλικού με το σάκο ή με απλά νήματα, χονδρά, χωρίς κόμβους, το οποίο προσδένεται στο οπίσθιο άκρο της άνω πλευράς του σάκου και εκτείνεται σε ολόκληρη ή τμήμα της επιφάνειας της άνω πλευράς του σάκου και έχει σε όλη την επιφάνειά του μάτια των οποίων οι διαστάσεις, μετρούμενες σε υγρά κατάσταση, είναι διπλάσιες εκείνων του σάκου και το οποίο προσδένεται στο σάκο αποκλειστικά κατά μήκος των εμπρόσθιων, πλευρικών και οπίσθιων άκρων, κατά τρόπον ώστε κάθε ένα από αυτά τα μάτια του δικτύου του να συμπίπτει ακριβώς με τέσσερα μάτια του σάκου.

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ XI

## ΕΛΑΧΙΣΤΑ ΜΕΓΕΘΗ ΕΚΦΟΡΤΩΣΗΣ

Είδος	Ελάχιστο μέγεθος	Ορισμός
Γάδος	41 cm	Μήκος διχοτόμησης
Καλκάνι του Καναδά	25 cm	Μήκος ολικό
Χωματίδα με κίτρινη ουρά	25 cm	Μήκος ολικό
Ιππόγλωσσα της Γροιλανδίας	30 cm	Μήκος ολικό

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ XII

## ΕΛΑΧΙΣΤΑ ΜΕΓΕΘΗ ΕΚΦΟΡΤΩΣΗΣ ΓΙΑ ΜΕΤΑΠΟΙΗΜΕΝΑ ΨΑΡΙΑ

Είδος	Εκσπλαχνισμένα και απεντερωμένα ψάρια με ή χωρίς δέρμα νωπά ή απλής ψύξεως, κατεψυγμένα ή αλατισμένα			
	Ολόκληρα	Χωρίς κεφάλι	Χωρίς κεφάλι και ουρά	Χωρίς κεφάλι και διαχωρισμένα
Γάδος	41 cm	27 cm	22 cm	27/25 <sup>(1)</sup> cm
Καλκάνι Καναδά	25 cm	19 cm	15 cm	NA
Χωματίδα με κίτρινη ουρά	25 cm	19 cm	15 cm	NA

<sup>(1)</sup> Μικρότερο μέγεθος για τους ιχθείς σε άλμη.

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ XIII

## ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΠΟΥ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΠΕΡΙΕΧΟΝΤΑΙ ΣΤΟ ΗΜΕΡΟΛΟΓΙΟ ΤΟΥ ΠΛΟΙΟΥ

Στοιχεία	Κωδικός
Όνομα του πλοίου	01
Εθνικότητα του πλοίου	02
Αριθμός νηολογίου του πλοίου	03
Λιμένας νηολόγησης	04
Χρησιμοποιούμενος τύπος αλιευτικού εργαλείου (καθημερινά)	10
Τύπος αλιευτικού εργαλείου	2 <sup>(2)</sup>
Ημερομηνία:	
— ημέρα	20
— μήνας	21
— έτος	22
Θέση:	
— γεωγραφικό πλάτος	31
— γεωγραφικό μήκος	32
— στατιστική ζώνη	33
Αριθμός καλάδων που πραγματοποιήθηκαν για περίοδο 24 ωρών <sup>(1)</sup>	40
Αριθμός ωρών αλιείας που πραγματοποιήθηκε με εργαλεία επί 24 ώρες <sup>(1)</sup>	41
Ονομασία των ειδών ιχθύων	2 <sup>(2)</sup>
Ημερήσια αλιεύματα ανά είδος (σε τόνους ζώντος βάρους)	50
Ημερήσια αλιεύματα ανά είδος που προορίζονται για κατανάλωση από τον άνθρωπο	61
Ποσότητες που απορρίπτονται καθημερινά ανά είδος	63
Τόπος μεταφορτώσεως	70
Ημερομηνία μεταφορτώσεως	71
Υπογραφή του πλοιάρχου	80

<sup>(1)</sup> Όταν κατά τη διάρκεια της ίδιας περιόδου 24 ωρών χρησιμοποιούνται δύο ή περισσότεροι τύποι αλιευτικών εργαλείων, πρέπει να υπάρχουν διαφορετικές εγγραφές για κάθε τύπο εργαλείου.

<sup>(2)</sup> Πρέπει να αναγράφεται μαζί με μία από τις συντμήσεις που απαριθμούνται στο δεύτερο μέρος του παρόντος Παραρτήματος.

## ΣΥΝΤΟΜΟΓΡΑΦΙΕΣ ΠΟΥ ΑΦΟΡΟΥΝ ΤΑ ΚΥΡΙΑ ΕΙΔΗ ΙΧΘΥΩΝ ΣΤΗ ΖΩΝΗ ΝΑΦΟ

Συντομογραφίες	Ονομασία ψαριών	
	Ελληνική	Λατινική
ALE	Ψευδόρεγγα	<i>Alosa pseudoharengus</i>
ARG	Γουρλομάτης Ατλαντικού	<i>Argentina silus</i>
BUT	Τριάκανθος	<i>Peprilus triacanthus</i>
CAP	Καπελάνος	<i>Mallotus villosus</i>
COD	Γάδος	<i>Gadus morhua</i>
GHL	Ιππόγλωσσα Γροιλανδίας	<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>
HAD	Μπακαλιάρος εγκλεφίνος	<i>Melanogrammus aeglefinus</i>
HER	Ρέγγα	<i>Clupea harengus</i>
HKR	Κόκκινος Μπακαλιάρος	<i>Urophycis chuss</i>
HKS	Μπακαλιάρος του Ατλαντικού	<i>Merluccius bilinearis</i>
MAC	Σκουμπρί	<i>Scomber scombrus</i>

Συντομογραφίες	Όνομασία ψαριών	
	Ελληνική	Λατινική
PLA	Καλκάνι Καναδά	<i>Hippoglossoides platessoides</i>
POK	Μαύρος μπακαλιάρος	<i>Pollachius virens</i>
RED	Κοκκινόψαρο	<i>Sebastes marinus</i>
RMG	Γρεναδιέρος των βράχων	<i>Macrourus rupestris</i>
SHR	Γαρίδες	<i>Pandalus spp.</i>
SQU	Καλαμάρια	<i>Loligo pealei — Illex illecebrosus</i>
WIT	Καλκάνι	<i>Glyptocephalus cynoglossus</i>
YEL	Χωματίδα με κίτρινη ουρά	<i>Limanda ferruginea</i>

#### ΣΥΝΤΟΜΟΓΡΑΦΙΕΣ ΠΟΥ ΑΦΟΡΟΥΝ ΤΑ ΑΛΙΕΥΤΙΚΑ ΕΡΓΑΛΕΙΑ

Συντομογραφίες	Αλιευτικά εργαλεία
OTB	Τράτα βυθού με πόρτες (πλάγιας ή πρυμναίας σύρσης, δεν καθορίζεται)
OTB 1	Τράτα βυθού με πόρτες (πλάγιας σύρσης)
OTB 2	Τράτα βυθού με πόρτες (πρυμναίας σύρσης)
OTM	Μεσοπελαγική τράτα με πόρτες (πλάγιας ή πρυμναίας σύρσης, δεν καθορίζεται)
OTM 1	Μεσοπελαγική τράτα με πόρτες (πλάγιας σύρσης)
OTM 2	Μεσοπελαγική τράτα με πόρτες (πρυμναίας σύρσης)
PTB	Τράτα βυθού με ζευγαρωτά σκάφη (2 σκάφη)
PTM	Μεσοπελαγική τράτα με ζευγαρωτά σκάφη (2 σκάφη)
GM	Απλάδια (δεν καθορίζονται)
GNS	Απλάδια (σταθερά)
LL	Παραγάδια (σταθερά ή συρόμενα, δεν προσδιορίζεται)
LLS	Παραγάδια (σταθερά)
LLD	Παραγάδια (συρόμενα)
MIS	Διάφορα αλιευτικά εργαλεία
NK	Άγνωστα αλιευτικά εργαλεία

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ XIV

## ΑΠΑΓΟΡΕΥΣΗ ΑΛΙΕΙΑΣ ΣΤΗΝ ΠΕΡΙΟΧΗ CCAMLR

Στοχευόμενο είδος	Ζώνη	Περίοδος απαγόρευσης
<i>Notothernia rossii</i>	FAO 48.1 Ανταρκτική, στην περιοχή «Peninsula» FAO 48.2 Ανταρκτική, γύρω από τις νότιες Ορκάδες FAO 48.3 Ανταρκτική, γύρω από τη Νότια Γεωργία	Καθ' όλο το έτος
Ψάρια με πτερύγια	FAO 48.1 Ανταρκτική FAO 48.2 Ανταρκτική	Καθ' όλο το έτος
<i>Gobionotothen gibberifrons</i> <i>Chaenocephalus aceratus</i> <i>Pseudochaenichthys georgianus</i> <i>Lepidonotothen squamifrons</i> <i>Patagonotothen guntheri</i>	FAO 48.3	Καθ' όλο το έτος
<i>Dissostichus</i> spp. (με παραγάδι)	FAO 48.5 Ανταρκτική FAO 88.3 Ανταρκτική FAO 58.4.1 Ανταρκτική (ανατολικά των 90°Α εκτός Banzare Bank) FAO 58.4.2 Ανταρκτική (Βορείως των 64° N εκτός Banzare Bank) FAO 58.5.1 Ανταρκτική <sup>(1)</sup> FAO 58.5.2 Ανταρκτική (με παραγάδι) FAO 88.2 Ανταρκτική βορείως των 65° N	1.12.2000 έως 30.11.2001
<i>Lepidonotothen squamifrons</i>	FAO 58.4.4 <sup>(2)</sup>	Καθ' όλο το έτος
Όλα τα είδη πλην <i>Champsocephalus gunnari</i> και <i>Dissostichus eleginoides</i>	FAO 58.5.2 Ανταρκτική	1.12.2000 έως 30.11.2001
<i>Dissostichus mawsoni</i>	FAO 48.4 Ανταρκτική <sup>(2)</sup>	Καθ' όλο το έτος
<i>Dissostichus eleginoides</i>	FAO 58.7 Ανταρκτική <sup>(2)</sup>	Καθ' όλο το έτος

<sup>(1)</sup> Πλην υδάτων κοντά στα νησιά Kerguelen και Crozet.<sup>(2)</sup> Εκτός αν πρόκειται για σκοπούς επιστημονικής έρευνας.